

БГ



БЕН

Издание на PA Events Ltd.

26 ноември 2011, брой 22 (224), година VIII

www.bgben.co.uk

Цена £ 1.00

Теми на броя

Шушумигата Мехмет пак ни „сложи шапката“

на стр. 3

Ако преобладава твоят глас, урокът ти е обречен на провал

на стр. 6

Движението на парите между банковите ни сметки

на стр. 9

Защо е толкова трудно да се осинови дете във Великобритания?

на стр. 11

Време е за СЛАДКИ с вкус на мед, канела, карамфил...

на стр. 16

110 години от рождението на художника Ал. Жендов

на стр. 21

„Наградата да получи най-достойният...“

на стр. 22

Кой е терористът в ЦСКА?

на стр. 28

„Ще наемаме чужденци по всяко време“

На стр. 2

Работа няма,
но за кого?



През миналата седмица британският парламент официално продължи трудовите ограничения за българи и румънци до края на 2013. Да въведе ли на причините за опазването на трудовия пазар на Острова, които бяха изтъкнати?

Споделете Магията На Коледа

Изпратете пари вкъщи на любимите си хора и можете да спечелите Платен Телевизор или Смарт Телефони BlackBerry®!

Посетете www.moneygram.co.uk/christmas за да участвате

ИЗПРАЩАТЕ ПАРИ ОТ:

POST OFFICE

Gaming Places

Thomas Cook

ПОЛУЧАВАТЕ ПАРИ ОТ:

БАНКА ДСК

Райффайзен

UniCredit Bulbank

И навсякъде, където видите знака MoneyGram

MoneyGram

Паричен Превод

Безплатен телефон:

00800 8971 8971

www.moneygram.co.uk/christmas

*Не е необходимо да правите покупки, вие ще спечелите за срок от 10 дни, ако посетите www.moneygram.co.uk/christmas за допълнителни подробности относно вашето участие в промоцията. Платената служба (Post Office), Томас Куи (Thomas Cook) и Гейм Плейс (Gaming Places) са представители на МъниГрам Интернационал ООД (MoneyGram International Limited) в предоставянето на паричен превод. Платената служба и логото на Платената служба са регистрирани търговски марки на Пост Офис ООД (Post Office Ltd.), МъниГрам Интернационал ООД (MoneyGram International Limited) и оторизирана институция за извършване на плащания под контрола на Службата за финансово регулиране и надзор. © 2011 MoneyGram. Всички права запазени.

„КЪСМЕТЧЕТО“ -
НОВИЯТ български
магазин в
Западен Лондон

Cafe-Bar OLIMP
Българска кухня
Петък и събота –
жива музика до зори
Безжичен интернет



Най-доброто място за вашето парти!
Купон до зори всеки четвъртък, петък, събота и неделя
Българска музика на живо
Традиционна българска кухня
От понеделник до сряда – 11.00 – 02.00 ч.
От четвъртък до неделя – 11.00 – 04.00 ч.
156A Seven Sisters Road, London, N7 7PL
За повече информация и резервации, тел. 02072635902



Счетоводство и Бизнес консултации

1st floor, 79 West Ham Lane
Stratford, London E15 4PH

Phone: 020 8555 5143 Mobile: 079 1614 3282, 077 8698 8558

- Връщане на данъци, Tax Return
- Self-employed
- Limited (LTD) company, Payroll, VAT
- National Insurance регистрация
- UTR, CSCS, CIS, Банкова сметка
- Соц. помощи-кандидатстване, обжалване

- Приключване на смет. години от лицензиран счетоводител
- Регистриране на Ltd. целогодишно счетоводство
- Възстановяване на данъци (Tax Return), Payroll, VAT Returns
- Регистрация в Tax Office, NI номер
- Откриване на банкови сметки директно в нашия офис

6 Hamilton Road, London E15 3AE

0207 511 3404

primeadvisors.co.uk

PRIME ADVISORS



Трудови злоупотреби?
Пътнотранспортни
произшествия?
Всякакви видове
злополуки

Безплатна консултация
от адвокати-специалисти,
говореци на български
Безплатен съвет и процедура
Получавате хиляди
стерлинги компенсация

Шукрие - 020 8826 1361, 07886658810; Александрина - 020 8826 1320, 07769144023



Британски менистър се скара на веригата Pret A Manger: „Не наемате достатъчно британци!“

Беки Бароу,
The Daily Mail

По 500 чужденци получават работа във Великобритания всеки ден, докато броят на наетите британци продължава да намалява и достигна до най-ниската си точка за последните 17

години.

По данни на британския национален статистически институт цифрата на работещите британци през последната година е намаляла с 311 000 – по 850 човека на ден, докато за същия период наетите на работа чужденци са се увеличили със

181 000 – с по 495 на ден.

Министърът на труда Крис Грейлинг коментира ситуацията като „напълно неприемлива“ и не пропусна още в същия ден да направи публична забележка на веригата за обществено хранене Pret A Manger, която има над 200 заведения

на територията на Великобритания, че персоналът в два от лондонските й клонове е съставен изцяло от чужденци. „Искам да виждам повече работещи млади в тази страна. Искам те да получават свободните места, а не хората, идващи отвън“.

В отговор мениджърът на едно от посочените заведения сподели, че през настоящата година са имали няколко англичани в персонала, но те съвсем скоро напуснали работа, и няма впечатление, че са го направили, защото са си намерили друга работа.

Полска сервитьорка, работеща в другия споменат клон на Pret A Manger, пък призна: „Англичаните избягват да започват работа тук. Единственият англичанин, който дойде при нас, тренираше за помощник-мениджър, но скоро и той напусна“.

Чарли Мълинс, 52 г., основател и управител на една от водещите ViK компании в Лондон – Pimlico Plumbers, с годишен оборот от 17 милиона паунда:



Младите британци предпочитат да се насочат към футбола, а не към изучаването на занаят

Броят на работещите в нашата компания чужденци се удвои през последните две години, защото британците са скарани с трудовата етика. Те предпочитат да насочат усилията си към тренирането на футбол пред перспективата да изучат каквото и да е било занаят и да вадят хляба си с ежедневен труд.

В Pimlico Plumbers работят над 200 човека и аз съм принуден всеки ден да попълвам местата по новите ни проекти, наемайки чужденци. Хората, идващи от други страни, имат много по-добър подход към задълженията си и са готови да работят повече, когато се налага.

Младите британци, явяващи се на интервюта, обикновено са отраснали в семейства, живеещи на бенефити, и постоянно демонстрират нагласата, че държавата е длъжна да им осигури приличен стандарт на живот.

Голяма част от идващите при нас са придръжливи за всичко и поставят изисквания за абсурдно високо заплащане на труда си. Мнозинството от тях нямат трудова биография, което ни най-малко не ги притеснява. Оправдават исканията си с това, че били имали завършена степен на специализирано образование. Аз нямам нужда от собственици на сертификати, а от работещи хора.

Повечето чуждестранни работници в компанията ни са от Южна Африка и работят като водопроводчици и търговци, зарабатвайки годишно между 50 000 и 70 000 паунда. За нас работят също така испанци, австралийци, ирландци и италианци, някои от които заемат дори административни постове.



Карикатура на Николай Арnaudов

Но тези работодатели му отговарят: „Ще наемаме чужденци по всяко време“



Тери Роджърс, собственик на хотел в Лондон:

Тъжно е да го призная, но британците наистина не обичат труда

Ужасяващо е да се чуе, че цифрата на безработните млади хора в тази страна е надхвърлила 1 милион. И в същото време никак не съм изненадан от това.

Работя в сферата на кейтъринга вече 16 години. През част от това време съм изгълнявал и ролята на кадрови мениджър, чиято задача е била да наема нов персонал. Категоричният ми извод за тези години е тъжен – младите хора тук не искат да работят.

Да, всички твърдят в публичното пространство, че искат работа, вдигат лозунги и стачкуват по улиците. Кандидатстват и се явяват на интервюта. Но когато дойде моментът да се положат реални усилия и да се започне отнякъде, интересът внезапно изчезва.

Нашите млади хора са развили една особена форма на „бенефитно“ мислене. Никой не се притеснява да остане без работа, след като винаги може да разчита на безплатните джобни пари от социалната ни система.

Възпитани са в училищна и обществена среда, в която критиката масово им се спестява, защото е недопустима, и когато се отзоват в напрегнатата работ-

на среда, нямат никаква готовност да поемат отговорности.

Слушам ги как се оплакват и протестират, че нямало работа. Оставят у зрителя впечатление, че биха тръгнали да тичат по горещи въглини, само и само да се доберат до такава.

Интервюиравал съм и съм наемал стотици млади хора. Срам ме е да кажа, но за мен е сякаш по-лесно да науча чужденците на английски, отколкото да науча нашата младеж на трудови навици. Постоянно съм свидетел как хора идват на интервю в мърляви джинси и анцузи и не спират да говорят по мобилния си телефон с разни техни приятели. Много от тях докарват дори гаджето си или техен родител. Имал съм случаи, когато някои са пращали родителите си да разучат „за какво там става въпрос“, докато те се излежават къщи. Голяма част идват от бюрата по труда, без дори да са се запознали с характеристиките на работната позиция. Единствената им цел е да се разпишат набързо по формите, доказващи търсенето на работа, за да могат да продължат да си получават помощта за безработни (Jobseekers' Allowance).

Тези, които демонстрират по-сериозни намерения, пък често пъти издигат нелепи насрещни условия. Не можели да работят вечерно време или през уикендите, защото това засягало личния им живот.

Един се отказа, защото разстоянието от половин час до работата му се сторило прекалено далече. Друг разсъждаваше на глас пред мен колко трудно му щяло

да бъде да работи петък вечер или събота сутрин, защото в петък обикновено запивал с приятели и на следващата сутрин имал махмурлук.

Отворихме хотела през март и от тогава до сега работа са напуснали 7 англоговорящи и нито един чужденец. Един ми звънна още на втория ден, че бил болен и никога повече не дойде. Едно момиче поработи 2 седмици и после заяви, че работата не била за нея, защото й били липсвали петгъчните излизания с приятели. Друго момиче дойде да работи при нас по линия за NVQ квалификация, но й липсваше всякаква амбиция да усвои новите правила и предпочете да се върне към старата си работа в гъба, защото й било по-лесно да претопля там храната в ...микровълнова печка. Следващото момиче пък беше уволнено, защото ми се обади, че е болна, след което публикува свои парти снимки с приятели от същата вечер.

Как стигнахме до тази ситуация ли?

Тук вина носи цялата ни образователна система. Дисциплина-шлагер в училищата ни е например изучаването на медийната култура, която създава напразни илюзии у младите за единственото им възможно призвание. Ще ми се да им кажа следното: разберете, че съществува лимит за хората, които могат да работят в The X Factor.

Другата част от инкубатора за илюзии е средата, която съвременните родители създават – тотално беззабегие и неангажираност към възпитанието на децата им, липсата на каквото и да е било уважение към честния труд и внушаването, че системата за социални помощи е готова по всяко време да компенсира липсата на реален житейски опит.

Наскоро бях поканен да говоря по време на тематична вечер в местен колеж, посветена на кариерното ориентиране. Слушателите ми се бяха излеждали с ръце по джобовете, сякаш се намираха на домашната им кушетка и от време на време си подсвирваха един на друг. Нито един от присъстващите родители не посмя да ги укори за поведението им.

Веднъж при мен дойде на интервю млад човек с костюм и вратовръзка, който беше тръгнал чак от Isle of Man и беше сменил ферибот, влак и ав-

тобус, за да пристигне навреме за срещата. Дадох му начална работа като сервитьор. В момента вече работи като event manager в голям лондонски университет. Правилно сте отгатнали – чужденец е (родом от Индонезия).

Един от най-добрите служители, които някога съм имал, бе от Турция. Дойде, без да знае и една дума английски, и ме помоли да му дам шанс да се докаже. Започна работа в едно от сервизните помещения.

След една особено изнервяща седмица, през която служителите ми британци ту бяха болни, ту идваха на работа със закъснение, реших да пробвам момчето от Турция как ще се справи с директното обслужване на клиентите. Не само че се справи, но и беше изключително вежлив и внимателен с всеки посетител, като не пропускаше същевременно следобедните си курсове си по английски два пъти седмично. В момента той е мениджър на един от баровете на летището в Дъблин.

Работа има. Разкриват се постоянно нови места, които наистина желая да дам на местните млади. И тук все удрям на стена. През миналата седмица дори реших да помоля колеги от кейтъринг индустрията в Мароко, Испания и Холандия, да ми препоръчат и помогнат да се свържа с местен персонал.



Кийт Абел, 47 г., съсобственик на компанията за доставка на органични плодове и зеленчуци Abel & Cole, с годишен оборот от 30 милиона паунда:

Хората тук просто не могат да се възприемат като вършещи ръчен труд

От дълго време наемаме чужденци за доставката на стока, защото интересът към подобна работа от страна на родените във Великобритания е почти нулев.

Имаме готовност да регистрираме всеки един кандидат и да го интервюираме така, както всички останали. Младите тук обаче не искат да стават рано и да се трудят за надница от 7 паунда на час при условие, че могат да разчитат на дажбите си от държавата.

Иначе не мога да се оплача. Имаме фантастичен екип от трудолюбиви и съвестни работници. За съжаление по-голямата част от тях идват от Източна Европа, а не от районите, където развиваме бизнес.

Всеки ден четем за тревожната статистика на местната безработица, но не можем да намерим кандидати за работа като разносвачи при начална почасова тарифа от £7.25. Разявяват ни в съвсем прав текст, че предпочитали да получават помощи. За британеца е напълно чужда концепцията да стане рано сутрин и да направи 6-часова работна смяна до 15,00 часа, след като разликата между приходите от подобна работа и помощта, която получава, не е особено голяма.

Напълно му е чужда и концепцията да започне работа от най-ниското стъпало на йерархията, вършейки физическа работа, и да се придвижи постепенно нагоре, доказвайки претенциите си чрез своя труд. А по-доброто заплащане идва, след като се започне на пробен период с по-ниска ставка. Това е закон в нашия бизнес.

Това отношение се стимулира и от погрешния сигнал, който държавата изпраща към търсещите работа, като рязко прекратява помощите им веднъж, след като са започнали работа, вместо да предприеме по-плавен подход на постепенното отбиване на хората от бенефитния начин на живот.

Страницата подготви Лилия Русева

REST HARROW & CO SOLICITORS

- Семейно право /Разводи/
 - Уреждане на отношения с деца, издръжки
 - Трудово право /отношения с работодател, неизплатени трудови възнаграждения
 - Вещно право /съдействие при купуване и продаване на имот
 - Кандидатстване за визи и английски паспорти
 - Облигационно право /възстановяване на дължими суми/
 - Уреждане на отношения между наемодател и наемател /промяна на име
- За повече информация, моля свържете се с Невена на следните номера:
07796 44 58 57 / 0208 646 8291

207 London Road, Mitcham, Surrey CR4 2JD
Regulated by the Law Society.



aequitas per jus

БАШ МАЙСТОРЪТ Е ЖИВ!

Шушумигата Мехмет пак ни „сложи шапката“

Евгений Кайдъмов

Концертът на Азис и Малина в Ashiana Bar, насрочен за 5 ноември, не се състоя. На хората, които се подведоха от рекламата във вестник БГ БЕН, сайта на БГ Хелп и на лепените плакати по българските заведения, складове и магазини, да закупят билети – най-искрени извинения за студената вода и провалената съботна вечер.

Повярвахме на голи думи и явно има още много да се учим в покера на бизнес отношенията.

Човекът-промоутър на концерта, който не си вдига телефона (както винаги в такъв момент), се нарича Мехмет и се представя под името „Майкъл“.

Виден специалист по правенето на бизнес с българската общност чрез обещания: „имал навремето шивашка фабрика (!) в Турция“ „открива нов голям ресторант и българска дискотека“, „смята да работи само с вас“, „парите са в банката, но има малък технически проблем“, „до 2-3 дена ще оправи плащането“, „елате утре да ви издаде чек“, „не... по-добре елате в събота, ще ви плати в направо в кеш“, „вчера цял ден му се налагало да замества съдружника, че бил болен“, „отсъствал последните 3 дена, защото имал бизнес срещи в България“, „познава поп звездите от „Пайнър“, всеки ден разговаря с тях“ и т.н.

Уверенията се редят лесно и ангажиментите лесно се поемат.

А пари няма и няма да има. Но за това винаги се разбира по-късно. И ако започнете да настоявате за правата си с потвърден тон, попадате в отигран сценарий. Заявява ви се, че след като говорите по такъв начин, тези пари няма да ви се изплатят.

Ако имате бизнес в сферата на ресторантьорството, заведенията, медиите, транспорта, кейтъринга, дискотеките, складовете и магазините, има голяма вероятност да опитате порция от „бизнеса“ на Мехмет.

В известния (до момен-

та) списък на ужилените от Мехмет попадат в-к БГ БЕН (неплатени суми за реклама на вече несъществуващото заведение „Белите Брезии“ и недоизплатена сума за реклама на концерта на Малина и Азис - във втория случай с нас се свързва негов съдружник, който прикри връзката си с него), сайтът на БГ Хелп (неплатена сума за рекламата на концерта на Малина и Азис) и българските складове за хранителни стоки на фирма Ventex BG.

Нека да няма следващи.

Разказва Милена Везенкова, директор на фирма Ventex BG Ltd и собственик на трите български магазина „Розова долина“, „Карлово“ и „Късметчето“:

„Въпросният „Майкъл“ се свързва с нас в началото на ноември по повод предстоящия концерт на Азис и Малина в Ashiana Bar. За целта му бяха необходими български напитки и храни, които си поръча в един от магазините ни за доставка в петък преди концерта (5 ноември, събота). След предварителна уговорка за цени, количества, дата и място, на господина му бе казано, че плащането се извършва в брой при получаване на стоката. В деня на доставката той ни съобщи, че нямал пари, защото банката му, съдружникът му и пр. имали проблеми.

Въпреки вътрешното си чувство, реших да проявя разбиране - все пак голяма отговорност му предстоеше - концерт със стотици посетители. Колегата остави продуктите след оторизация от моя страна. Взаимната уговорка бе, че ще ни издаде чек в момента като гаранция, а в понеделник ще дойде да плати дължимата сума в брой, а ние ще му върнем чека. Той с парите, разбирате ли, проблем нямал.

На следващия ден „Майкъл“ ми се обади да каже, че концерт не е имало, тъй като Азис не искал да се качи в самолета поради факта, че билетът му...не бил първа класа (!), а пък Малина не искала да пее сама. Продуктите не били консумирани и щял да ги върне, като заплати една малка изконсумирана част от тях. Съгласихме се отново, макар че нямехме подобна уговорка.

Никой не дойде в понеделник да ни върне или плати за нещо. А голяма част от

продуктите бяха хладилна стока и вече сериозно се притеснявахме в какво състояние ще ги заварим. „Майкъл“ за пореден път обеща, че ако колегата ни отиде на следващия ден в заведението, в 16.00 часа ще си оправим сметките.

Колегата ни отиде на следващия ден в уговореното време, но заведението беше затворено. Намерихме по телефона „Майкъл“ и той отново започна да ни реди спешни ситуации и причини, които го били възпрепятствали. Започнах да му звъня. Безуспешно. Написах му съобщение, че ако не си плати на следващия ден, ще бъде докладван на кредитните институции и заведен под отговорност. При което той, „много обиден от недоверието“, ми каза, че щом е така – нямало да плати изобщо. После разбрах, че това е разработен номер – да се разсърди „удобно“ и да се измъкне от отговорност.

В проведения разговор след получаване на съобщението той ми съобщи, че щял да ми затвори и трите магазина „още утре“ (явно по-бързо отколкото може да си плати) и накрая аз лично ще трябва да му занеса в брой 100 000 паунда. Ей сега ще дойде да ми обясни кой кой е. Казах му къде се намирам.

Всичко заприлича на опит за разиграване на мутренска сценка в детската градина. Естествено, че не се появи. Както знаем, всяка покупко-продажба е договор, по който има две страни, и за неизпълнението ѝ се търси отговорност пред закона. Някой да е пробвал в ТЕСКО да натовари една кола със стока, а после да се разсърди, че му искат пари и да не си плати след това?

Даденият чек, който трябваше да бъде гаранция, естествено не мина пред банката и бе върнат. И тук нямаше изненада.

Фирмата-издател на чека е вече заведена под съдебна отговорност.

Ако по някакъв повод въпросният господин се свърже с вас за услуга, която „щял да заплати по-късно“, знайте, че това „по-късно“ никога няма да дойде.

Процедурата за осъждането на подобни мними бизнесмени е изключително улеснена на територията на Острова. За хора или фирми, които имат длъжности, мога да препоръчам: <https://www.moneyclaim.gov.uk/web/mcol/welcome>

Това е HM Courts & Tribunals Service Money Claim Online - лесен и опростен начин да заведеш онлайн под отговорност неплащащи клиенти.”

ПОСТРАДАЛ ПРИ КАТАСТРОФА? НЕЩАСТЕН СЛУЧАЙ? БИЛИ СТЕ ПОТЪРПЕВШ? ОБАДЕТЕ НИ СЕ!



Адвокатска кантора LEVENES са специалисти по съдебни дела при следните нещастни случаи:

- Пътни превозни произшествия
- Шофьор, пътник, пешеходец, таксиметров пътник
- На работно място (при вдигане, подхлъзване, на строителен обект и др.)
- На тротоар, на улица, на пазарен център, в магазин
- В държавни и частни учреждения или сгради

Ако не сте доволни от сегашните Ви адвокати, можете да прехвърлите досието си при нас! Няма да се удържи нищо от компенсациите Ви! Можете да получите компенсации с хиляди стерлинги! УСЛУГИТЕ НИ СА БЕЗПЛАТНИ!

БЕЗПЛАТНА КОНСУЛТАЦИЯ НА БЪЛГАРСКИ!

Шукрие - 020 8826 1361, 07886658810

Александрина - 020 8826 1320, 07769144023

LEVENES SOLICITORS

Ashley House, 235-239 High Road,
Wood Green, London, N22 8HF

LEVENES



ОМЕГА
KITCHENS

www.omegaplc.co.uk

Кухните на OMEGA достигат до Вас
чрез техния официален
представител за Великобритания -
TopWorktops

www.topworktops.co.uk

**На вашето внимание,
строителни предприемачи**

OMEGA Plc. е една от водещите компании в дизайна, производството и маркетинга на маркови кухни. Доставяме напълно оборудвани кухни за цялата територия на Великобритания. Нашата продукция е изцяло британска. Сериата на OMEGA предлага решения в традиционната

**гама, както и най-модерните
стилови решения
за съвременната кухня**

На вашето внимание, строителни предприемачи!

**Работите с кухните на B&Q, Howdens и Wickes?
Предлагаме Ви едно по-добро решение и възможност
за по-големи печалби:**

10% ПЕЧАЛБА от цената, която плаща Вашия клиент за избраната от него кухня

До 50% отстъпка от каталожната цена на избрани от Вас кухненски модели

Повече от 30 модела кухни, разпределени в **5 ценови групи**, съобразени с всеки бюджет

Безплатна доставка на посочен адрес

Безплатен дизайн с 3D изглед и съвет при избора на кухненски модел според спецификата на мястото и пространството

По-добро качество на по-ниска цена от B&Q и Howdens



**Заповядайте в нашия салон
за лична среща и
за безплатен каталог**

Unit 2, Abbey Park Industrial Estate
Barking, London, IG11 7BT
(срещу българския склад за хранителни продукти)

Тел. 0800 028 5455

Моб. 0789 002 8123 (на български език)

omega@topworktops.co.uk

Мехмет / Майкъл





Вашият коледен подарък Дупничанин подарява лампата на Аладин на българите в Лондон



**Десислава
Панайотова-Янкова**

След успешен тур из България и курорта Паничище дупнишкият музикант и художник Николай Табаков организира уъркшоп за изработване на уникалните си лампи в Лондон. Ателието там ще се проведе на 11 декември от 13.00 часа, в българското училище „Розова долина“ (11A Garman Road, Tottenham, N17 0UR).

От няколко години Ники изработва лампи от хартия и тел, като до момента няма нито един модел, който да се повтаря. След изложбата в родна Дупница преди година той започна да организира ателиета, на които всеки може да си направи лампа с материалите, с които Ники работи.

„Това е първото

ателие зад граница, което организирам. Лондон е специално място. Първо, защото е световна столица на културните различия, които се обединяват в невероятна хармония и, второ, защото там има много българи. Идеята е първото ателие да бъде само за българската общност и ако се получи добре, ще отида пак“, казва Табаков.

До момента с помощта на съветите и идеите му собствени уникални лампи

са изработили участниците в ателиетата му в София, Русе и Пловдив. А и защото обича новостите, Ники направи уъркшоп за лампите си дори на една поляна на Паничище - курорта, който приема и високопланинския фест, който той организира с бандата си „Блус Трафик“.

В Лондон Ники ще бъде една седмица, като идеята му е да намери и галерия, която би представила колекцията му.

„За това пътуване ще взема само материалите, които са нужни за уъркшопа. А на място в дните, които имам преди 11-и, ще направя няколко лампи, които да покажа. Да запозная всички българи в Лондон и околностите, защото всеки ще може да изненада близките си за Коледа с уникален подарък от сърце и собствените си ръце. И, да, хората може да са спокойни, защото лампите винаги се получават страхотни“, казва още Ники.

Приятелите му пък се шегуват, че Ники ще отлети за британската столица с лампата на Аладин. И не защото ще лети на крилете на джин, а защото както приказната лампа сбъдва чудеса, така всеки участник в уъркшопа ще може с малко фантазия и сръчност да създаде своята лампа на чудесата за Коледа.



Нов хоспис предлага грижи по световен стандарт за Вашите близки в България

БГ БЕН

В София отвори врати нов хоспис, който предлага цялостни грижи както за тежко болни пациенти, така и за възрастни хора, чиито близки живеят в чужбина и нямат възможност да им осигурят

целодневно наблюдение. Първият от веригата хосписи „Голямата къща“ разполага с всички възможности за денонощно обгрижване в атмосфера, близка до домашната. Разположен е в самия център на София в непосредствена близост до „Сточна гара“ в напълно реновирана сграда. Разполага с 26 легла в 11 удобно обзаведени стаи. „Целта ни е пациентите да се чувстват комфортно в уютна домашна обстановка, различна от болничната“, обяснява д-р Веселин Колчаков, управител на новото здравно заведение.

Д-р Колчаков е сред водещите лекари гастроентеролози в България. Негова дългогодишна мечта е била да създаде място не само за пациенти в краен стадий на своето заболяване, но и за такива, които по различни причини (тежки операции, старост, травми и т.н.) не могат да се грижат за себе си. Тази мечта най-сетне се сбъдва през август 2011 г. Заставайки със своето име зад този проект, той гарантира за високия стандарт на грижите към пациентите. Осигурени са им не само постоянно медицинско наблюдение, но и битови грижи, хранене и рехабилитация.

Хоспис „Голямата къща“ предлага консултации със специалисти от всички области на медицината, рехабилитация, физиотерапия, социални услуги, изпълнение на предписаната терапия, включително набавяне на необходимите лекарства и консултативни, административна помощ. Служителите на хосписа също така са в денонощна връзка с роднините на пациентите. На грижите на д-р Колчаков са доверили близките си редица медицински специалисти, представители на видни софийски фамилии и хора, които живеят извън България и нямат възможност да се грижат за близките си.

За д-р Веселин Колчаков

Основателят на Хоспис „Голямата къща“ д-р Веселин Колчаков е специалист по „Вътрешни болести“ и „Гастроентерология“. Работата му в Университетска болница „Св. Иван Рилски“ в София ежедневно го среща с огромния проблем на отсъстващата система за грижи за тежко болните пациенти.

Амбицията му е да превърне Хоспис „Голямата къща“ във верига от специализирани хосписи за пациенти с различни видове



заболявания - онкологични, психиатрични, неврологични, ортопедични и др. „Специализацията на хосписите осигурява

повече спокойствие на болните и по-качествена грижа“, убеден е д-р Колчаков. Според него здравеопазването в България има огромен дълг към хората, които се нуждаят от продължителна специализирана грижа за своето възстановяване или в последните дни от живота си.

Състояние на палиативните грижи и достъпът до тях

В София около 400 души с онкологични заболявания месечно се нуждаят от целодневно наблюдение и обгрижване*. Това е само една от многото категории пациенти, които се нуждаят от хосписна грижа, наред с болните с болестта на Алцхаймер, претърпелите инсулт, травми и ступвания, страдащите от психиатрични заболявания и др.

В момента нито една болница не приема пациенти в последен стадий на заболяването си освен за спешна процедура или за обезболяваща инжекция. По линия на НЗОК има само една клинична пътека, според която само пациенти с терминално онкологично заболяване имат право на престой в болница за 20 дни в рамките на 6 месеца, а стойността на пътеката е 51 лева на ден. В същото време изискванията към лечебните заведения по тази пътека са изключително високи. Сред тях са наличието на огромен брой специалисти - онколози, анестезиолози, реанимация, както и на разнообразна медицинска техника. С влизането в сила на настоящия Рамков договор на практика не е предвидена възможност НЗОК да финансира палиативните грижи за пациентите в напреднал стадий на заболяването.

Домовете за стари хора също не са решение, тъй като те не приемат тежко болни пациенти, тъй като не могат да осъществяват квалифицирано медицинско наблюдение.

*Данните са от Анализ „Хосписите в България и Европейския съюз“, изготвен с финансовата подкрепа на Институт „Отворено общество“.

За допълнителна информация:

Радостина Маринкова

++359 (0) 888 690 317

++359 (0) 2/963 26 59

r.marinkova@otdoconsult.com



Компании с ограничена отговорност (Limited Companies)

- Регистрация на нови компании
- Годишно счетоводно приключване
- Payroll, VAT returns, CIS monthly returns
- Payroll на място във Вашия офис

Самоосигуряващи се лица (Self-employed)

- Възстановяване на данъци от Tax office
- Регистрация в Tax office, съдействие за NINO interview според новите изисквания
- CSCS карти за строителния сектор
- Откриване на банкови сметки директно в нашия офис
- Съдействие за всички видове социални помощи

6 години Prime Advisors | На разположение през цялата година* | Модерен счетоводен софтуер | Директна връзка с Tax Office | 5 телефонни линии

*с изключение на Коледните празници



PRIME ADVISORS

6 Hamilton Road, London E15 3AE | 0207 511 3404 | primeadvisors.co.uk



Програма на Българския културен институт в Лондон - Декември

Събота 3 и неделя 4 декември

Събота 18,00, салоните на Българското посолство

Неделя 15,30 и 18,00, салоните на Българското посолство

Коледен куклен спектакъл на Централния куклен театър - София

Представление на българската народна приказка „Златка - Златното момиче“

Вторник 6 и сряда 7 декември

19,00, Галерия „София“

Празник с Рангел Вълчанов

Вторник, 6 декември: Проекция на Лачените обувки на незнайния войн (1979)

Специални гости: Рангел Вълчанов (режисьор) и Ани Вълчанова (актриса)

Сряда, 7 декември: Проекция на А сега накъде?

(1988) Днес накъде? (2007)

Специални гости: Рангел Вълчанов (режисьор) и Ани Вълчанова (актриса)

Събота 20 декември

12,30, Галерия „София“

Концерт - матине

Яна Бурова (цигулка) и Фиамета Тарли (пиано)

Програма: Beethoven - Sonata Number 9 in A major, Op. 47
Brahms - Sonata Number 2 in A major, Op. 100

Неделя, 18 декември

19,30, Cadogan Hall, Лондон

Коледен концерт: Лондонска коледа - Балкански песни и Британски струни

Английски камерен оркестър

Лондонски български хор

Ансамбъл „Станков“ - Ваня Ватралова (сопрано) & Иво Станков (цигулка)

Йордан Камджалов (диригент)

гент)
Добринка Табакова (композитор)

Вторник, 20 декември
19,30, Галерия „София“

Българо-британската театрална група A Spell In Time представя: „Светещият месец - зимните приказки на

България“

Разкази & Фолклор

Четвърти форум

„Кариера в България. Защо не?“

БГ БЕН

За четвърта поредна година група завърнали се български организират форума „Кариера в България. Защо не?“ с цел да помогнат на своите сънародници зад граница да разберат повече за професионалните възможности, които България предлага. Над 2500 човека са посетили форума за три години, където освен полезните контакти се организират и множество безплатни кариерни лекции и консултации.

Форумът „Кариера в България. Защо не?“ ще срещне в Интер Експо Център София българи, учили и работили в чужбина, с водещи фирми в България. Можете да се регистрирате на: karieravbulgaria.com/registration/candidate, както и да разгледате програмата на тазгодишната среща на: karieravbulgaria.com/pages/index/id/74 и списъка на участващите фирми: karieravbulgaria.com/pages/index/id/70

Интер Експо Център София

22 декември 2011

От 10 до 18 часа

www.karieravbulgaria.com

Уебсайт: www.spellintime.co.uk

Входът за всички събития е безплатен.

Галерия „София“

Понеделник - петък - 11,30-19,30 часа

186 - 188 Queen's Gate, London, SW7 5HL

За повече информация: ipeeva@bcilondon.co.uk, www.bcilondon.co.uk

Календар: <http://bcilondon.co.uk/calendar/BG/Calendar2.htm>

Събития: <http://bcilondon.co.uk/Events/BG/Events2.htm>

Всичко за вашата усмивка!



Д-р Боряна Николова
стоматолог

- ✓ Комфорт и качество
- ✓ Обща и козметична стоматология
- ✓ Разумни цени
- ✓ Утвърдена частна практика

92 King Street
Hammersmith
London, W6 0QW

Моб: 077 2633 6282
Тел: 020 8748 1381
dr.nikolova@hotmail.com



Bulgarian Society UK

Bulgarian Society UK

www.BulgarianSociety.com

Bulgarian Student Society

Lilly@bulgariansociety.com

Kalin@bulgariansociety.com

Да се намерим на :

findanational.com

БГ БЕН

Сайтът www.findanational.com е създаден да помага за по-лесното общуване между българите, живеещи извън родината си. Регистрираните му потребители до момента са вече 3011. В сайта се регистрират семейства с временно или постоянно пребиваване в чужда страна, хора, напуснали страната си с цел работа, туризъм или обучение.

Потърсете тук нови приятели, хора с подобни на вашите интереси или професия, пуснете безплатно обява, срещнете ваш сънародник, който живее на същата улица. Регистрирайте се и потърсете!

Пътуваща фотоизложба за траките посети Дъблин

професор Диана Гергова, експерти, преподаватели и изнесе публична лекция в студенти, българи, живеещи в Националния исторически музей на тема „Траките - археологически паметници и най-нови открития в България“. Представяйки лекторката, доктор Уолъс, който през миналия септември бе на посещение у нас, изрази възхищението си от направените в България най-нови археологически открития и горещо препоръча на присъстващите да посетят страната ни. В залата присъстваха над 60 души, сред които ирландски



Какво ще направиш за българската общност в UK с £ 1000.00?

Проектът трябва да включва идея и предложение за конкретна реализация



zaharlieva@yahoo.co.uk

Спонсор

WWW.BULGARIANFOOD.CO.UK



Българско училище „БУКВАРАН“

(Източен Лондон, непосредствено до Leyton Station)

Продължава записването на деца от 6 до 14 години за настоящата учебна 2011/ 2012 година

За информация:
bukvaran@yahoo.co.uk
Тел. 0777 259 1410

Нов сайт за българско кино в интернет

Кинохитът на годината - Love.net, може да бъде гледан легално онлайн в сайта www.netcinema.bg от всички българи, независимо от това в коя точка на света се намират.

Засега платформата за българско кино www.netcinema.bg стартира с Love.net и ако инициативата е успешна, скоро ще предложи и други български филми.

Информация за онлайн дистрибуцията на Love.net можете да разгледате и във фейсбук профила на филма www.facebook.com/love.net.



„Вкусно“ българско участие в традиционния коледен базар на дипломатите в Дъблин

БГ БЕН

На 13 ноември в хотел „Бърлингтън“ в Дъблин се проведе традиционният благотворителен базар, организиран от дипломатическия корпус и международния женски клуб в Дъблин. В тазгодишното шесто издание на базара участваха 50 посолства, ирландски държавни институции и неправителствени организации. Базарът бе открит от г-жа Франсис Фитцджералд, държавен министър, отговарящ за децата и хората в неравностойно положение. И през тази година базарът се ползваше с голяма популярност и според оценките в СМИ е привлякъл около 5000 посетители.

По традиция българското посолство в Дъблин, с подкрепата на българската общност, организира щанд, на който се предлагаше голямо разнообразие от български



кулинарни специалитети, вина, сувенири и рекламни материали, събрани чрез доброволни дарения от служителите на посолството и от българи, живеещи в Ирландия. Представени бяха изделията на новооткритата в Дъблин българска сладкарница „Sweet Sunday“. Новост през тази година бе спонсорството на три фирми, внасящи български храни и вина в Ирландия.

Сред многобройните гости на българския щанд бяха ирландски министри и депутати, посланици и дипломати, ирландски приятели на България и много наши сънародници.

Събраните от базара средства ще бъдат дарени от организационния комитет за подпомагане на болници и хуманитарни проекти в Ирландия и няколко африкански и азиатски страни.



Людмила Цанова е завършила английска филология в СУ „Св. Климент Охридски“. Била е преподавател по английски език в Природо-математическата гимназия с езиково обучение в продължение на 9 години до пристигането си в Лондон. В същото време е работила като преподавател по английски език в училища „Европа“ и е основала собствена школа за чуждоезиково обучение в България. Искрено се гордее с учениците си, които са завършили престижни университети по света, като Оксфорд и Кеймбридж. През 2001 година печели конкурс за преподаватели в Лондон и в момента работи като старши преподавател в Gloucester Primary School в Южен Лондон. Омъжена, със син студент и дъщеря, завършваща средното си образование в Лондон.

Ако преобладава твоят глас, урокът ти е обречен на провал

Интервю на Явор Пиргов

Има ли глад за начални учителки в Лондон?

- В момента не, тъй като кризата се отрази и на образованието – по-малко класове, по-голям брой ученици в клас, повече отговорности за учителите.

Документите за бакалавърска степен по начална педагогика, издадени от България, до каква степен се признават?

- Би трябвало само да се изпрати дипломата за завършено образование до General Teaching Council, за да се получи съответния английски документ - Qualified Teacher Status. Разбира се, значение вероятно имат и предметите, посочени като изучавани там. Аз трябваше да изпратя дипломата си за висше образование до NARIC – агенция, която приравнява дипломите за образование. Голямо бе разочарованието ми, че магистърската диплома по английска филология от СУ „Климент Охридски“ с допълнително завършен педагогически профил се приравнява само на бакалавърска степен. Ето защо се наложи да получа Qualified Teacher Status, като взема ускорен едногодишен курс за Overseas Qualified Teachers. Бях оценявана няколко пъти през годината от университетски преподаватели и трябваше да държа 3 компютъризирани изпита. Още в края на годината имах Qualified Teach-

er Status, следващата година бе така наречената Induction Year, която имат всички нововквалифицирани английски преподаватели тук. Училището ми бе наясно, че опитът ми е голям и тази година бе доста опростена за мен, въпреки че отново трябваше да бъда оценявана като преподавател в края ѝ.

Какви стъпки могат да се предприемат още от България, за да се улесни тази процедура?

- Като цяло не може да се улесни кой знае колко. Знаете, че според правилата на ЕС много малко са професиите, които би трябвало да се „разпознават“ автоматично в целия ЕС (например лекарите). Останалите просто трябва да преминат съответните квалификационни процедури в приемната страна. Междунниверситетското сътрудничество е изключително важно. Организирането и обучението по взаимно одобрени разпознаваеми програми вероятно би помогнало за признаването на по-висока образователна степен от NARIC и оттам ще се спестят много трудности.

По какво си приличат и различават методите на обучение на децата в тази възраст в България и Англия?

- Приличат си по амбицията да се възпитава образовано поколение, а се различават по методите за



постигане на тази цел. В България много се разчита и на родителите, докато в Англия отговорностите предимно са на учителите и училището. Учебници в България се осигуряват за всички ученици и подходът е еднакъв към всички, докато тук учителят решава с екип с колеги какво да преподава, кога и как. Няма два еднакви урока. С други думи, учителят е нещо като „отворен учебник“, който генерира учебен материал, който да отговаря на нуждите на всеки ученик или група. Отговорността е много голяма, защото всичко зависи от правилната оценка за постиженията на ученика до момента. Може да си блестящ актьор като преподавател, но ако всичките ти ученици не показват необходимия прогрес в рамките на часа, значи си се провалил. Методите ти трябва да са интерактивни и мотивиращи. Тук важен е не твоят глас, а този на децата. Ако преобладава твоят глас, урокът ти е обречен на провал.

Кои са основните застъпени дисциплини тук и нашите начални учителки имат ли нужната подготовка по тях?

- Основните предмети са английски, математика, история, география, науки, изкуство, дизайн и технологии, религия, физическо възпитание, чужди езици. Тук говорим от Year 3 нагоре. Разчита се обаче основно на творческото начало и връзките между различните предмети,

както и на използването на уменията по информационни технологии. Ето защо един урок по английски език е добре да включва драма, изкуство, а защо не и компютърни умения. Добре е в него да има връзка с усвояваните знания по история, география и науки.

Сами може да видите какво предизвикателство хвърля това към един български преподавател, свикнал да преповтаря уроците си ден след ден, години наред.

Уроците по изучаване на различни религии също са неотменна част от учебната програма, като целта им е да се възпита толерантност към други култури и религии. В последните години обучението по чужд език придобива все по-голямо значение. Тук е и основното предимство на българското обучение, където вече съществуват традиции в тази насока.

Често се коментират взаимоотношенията „учител-ученик“. Съпоставката ви в полза на коя от двете образователни системи е?

- Трудно ми е да отговоря от дистанцията на десетте години, през които работя вече тук. Когато напуснах българската образователна система, уважението към учителя все още бе голямо, но не съм сигурна как са нещата сега.

Ако дисциплината в клас е проблем, преобладаващото мнение тук е, че няма лоши ученици, а по-скоро има „неуки“ преподаватели. Винови са стилът на преподаване на учителя и достъпността на материала. Правила обаче има и се следи за тях, като се залага на похвалата, за да се изкорени лошото поведение на някои ученици. Използва се дискутирането на проблемите, където децата излагат своята гледна точка пред другите, като всички седят в кръг или се разказват истории с морал.

У нас се говори, че Англия внася преподаватели, за да ги засили като „пушечно месо“ в училищата с нисък рейтинг и преобладаващи трудни деца от по-бедни и проблемни семейства. Истина ли е?

- У нас много се говори, малко се прави и почти не се мисли. Това ни е основният проблем. Така че отговорът ми е – не. Не съм съгласна с това. Може и да е било в миналото, но не и сега. Училищата с нисък рейтинг търсят да привлечат добре квалифициран персонал и дори имат забрана от контролиращия ги орган OFSTED да назначават нововквалифицирани преподаватели, ако училището е на специални мерки. Да, ако училището е трудно, никой не е заинтересован да остане – както английски, така и български преподаватели. Ето защо има агенции за заместващи учители, които временно попълват нишите.

По-напрегнато ли е ежедневието ви общуване с децата и родителите им в сравнение с България?

- Откровено – да. Родителите тук са основен фактор и тяхното недоволство и очаквания са огромни и решаващи за рейтинга на едно училище. Да успееш да ги спечелиш за каузата на собствените им деца и да ги накараш да поемат тяхната отговорност, също може да е немалко предизвикателство.

Има ли по-различни критерии за персоналната отговорност към поверения клас деца?

- Да, учителят тук възпитава поведение, преподава знания, отговаря за емоционалното и психическо здраве на децата и е длъжен да прави индивидуални планове за обучение на всяко дете, което изостава в някой аспект на своето развитие – емоционален, академичен, специални

индивидуални нужди.

Какъв е статутът на тази професия в сравнение с България?

- Много по-висок. Финансово определено по-добър, но и несравнимо по-голям по отношение на отговорности и натоварване. Учителят започва работния си ден най-късно в 7.30 ч, за да може да се подготви, и го завършва в 18.00, та дори и по-късно, след като е проверил всяка една тетрадка, подготвил е плана и материалите си за следващия учебен ден. Всичко това е скромно подплатено с един час почивка и едно 15-минутно междучасие, през което може да му се падне да е дежурен. Планирането често пъти продължава вкъщи или през почивните дни. Българският учител е несравнимо по-облагодетелстван и не е свикнал на подобно натоварване.

Учителският синдикат също гласува да се включи в националната стачна вълна. Пенсионната реформа по-остро ли засяга вашата професия?

- Сами разбирате как се оцелява психически и физически в професия с постоянно нарастващи изисквания и натоварване и намалено финансиране. Увеличението на пенсионната възраст в подобна професия, както и ограничаването на някои социални придобивки, са наистина сериозен повод за недоволство. Ясно е, че не може да се продължи по стария модел, но и радикалната промяна също е трудна за преглъщане. Ето защо всеки учител е готов да се лиши от едnodневното си заплащане, за да бъде съпричастен към всеобщата кауза.

Какъв съвет бихте дали на българските родители с деца в предучилищна възраст относно необходимите стъпки за класирането на детето им в Primary училище с по-висок рейтинг?

- Най-вече да живеят в района на училището, тъй като това е предимство в много случаи, както и да подадат документите си възможно най-рано.

Като погледнете назад – струваше ли си усилията?

- Определено като професионално изстраване и развитие, но не и като време за водене на пълноценен живот.

Казано иначе, българският начален учител разполага с един безкраен holiday, за който, за съжаление, постоянно няма кредит, за разлика от английския, който има чека за своя holiday, но няма време да го осребри във въртележката на напрегнатия си професионален живот. Оставям на вас да решите откъм коя страна на везните искате да бъдете, според вашите очаквания от живота.

- Self Employed счетоводство
- Връщане на данъци
- Регистрация - Tax office, NIN, CSCS card
- Банкови сметки само с паспорт
- Работни карти - жълти/сини
- Откриване на LTD
- Счетоводство на LTD
- Съдействие – Indefinite leave to remain
- Всички видове помощи

10% отстъпка от първата услуга

NOVA Accountancy

Счетоводни и консултантски услуги

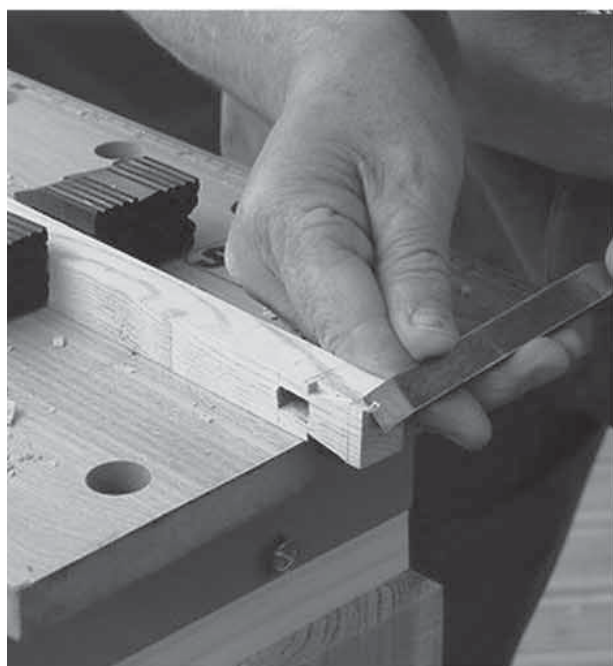
Десислава Иванова – MAAT, MIP
Квалифициран счетоводител в UK

6 Gainsborough Road
Leytonstone, London
E11 1HT
tel: 020 3441 0502
mobl: 07879 082767

email: info@nova-accountancy.co.uk



**Условията и
техниката на
безопасен труд
на Вашето
работно място са
право на всеки
един от Вас**



**Можете
да получите
хиляди
лири стерлинги
компенсация!**



**При всякакви видове
трудови злополуки –
наранявания при работа
с машини, подхлъзвания,
срутвания на участъци
от постройки и
сгради, контузии при
повдигане на тежки
предмети, инциденти по
невнимание
на ваш колега и т.н.**



**На вас вероятно
ви се полага значителна
финансова компенсация.**

**Екипът ни се
състои от 60 опитни
специалисти.
Нашата консултация
е безплатна.**



**Не оставяйте съдбата си в ръцете
на вашия работодател, обърнете
се за защитата на Вашите права
към специалиста. Отнесете Вашия
случай към Шукрие Хабил.
С нас можете да разговаряте на
български език.**



LEVENES

Шукрие 020 8826 1361, 07886658810; Александрина 020 8826 1320, 07769144023
Ashley House 235-239 High Road, Wood Green, London N22 8HF



Тодор Кръстев

През 2010 г. новото коалиционно правителство обяви мащабна реформа на социалната сфера, насочена към подобряване на защитата на най-уязвимите групи от населението, повишаване на стимулите за заетост и прекратяване на дългогодишната безработица.

В основата ѝ е въвеждането на новия Универсален кредит (Universal Credit), който ще замени по-голямата част от съществуващите помощи, предлагани от различни държавни институции (Jobseekers Allowance, Working Tax Credit и др.).

Основни проблеми в настоящата система са ниските стимули за започване на работа и административната ѝ усложненост. Голяма част от лицата получават повече от една, а в някои случаи и до 4 различни помощи. Около 9.2% от населението получава помощ за покриване на общинска такса (Council Tax Credit), 9% - жилищна помощ (Housing Benefit), 7% - помощ за нетрудоспособност (Disability Allowance), а около 90% от семействата с деца получават данъчни облекчения. Това означава контактуване с различни институции и различни графици за подновяването, преразглеждането и преизчисляването на съответните помощи.

Настоящата система демонстрира и неадекватен подход към трудовата заетост на населението.

В нея съществува строго разделение между помощите за лицата, които работят, и лицата, които не работят, което дава пряко отражение върху мотивацията на неработещите. Започването на работа се приема като риск, а не като правилно решение. При започване на работа понастоящем се прекратява изплащането на Income Support, а при работа над 16 часа и минимална работна заплата, 96% от получаваните помощи се прекратяват.

Въвеждането на новия Универсален кредит има за цел да промени начина, по който лицата в работоспособна възраст контактуват с държавата за финансова подкрепа. Той ще повишава стимулите за трудова заетост, като същевременно ще улесни разбирането и достъпа до системата. На

Предстоящата реформа в социалната сфера



Тодор Кръстев е експерт с дългогодишен стаж в областта на пазара на труда и европейските трудови пазари. От юли 2011 ръководи Службата по трудовите и социални въпроси към посолството на Р България в Лондон. За информация по въпросите в областта на труда и социалната сигурност, касаещи българска общност в Обединеното кралство:
Тел. 020 7581 3144,
t.krastev@bulgarianembassy.org.uk

* Възможни са промени преди окончателно влизане в сила на реформата

Универсалният кредит ще може да се получава както от отделни лица, така и от домакинства, като във втория случай помощта ще бъде изчислявана общо за всички членове.

Достъп до системата няма да имат лица със спестявания над 16 000 британски паунда. На по-късен етап ще бъдат определени и минималните доходи, които няма да се взимат предвид при калкулирането на размера на помощта. Обсъжда се например 7 700 паунда годишен доход за самотен родител с дете. Обединяването на различните помощи ще даде възможност за определяне на максимален

2. Допълнителни начисления за:

- Деца/младежи;
- Деца с увреждания;
- Наем или ипотека;
- Ограничена възможност за работа;
- Ограничени възможности за дейности на работното място;
- Полагане на грижи за лице с увреждания.

Като основна положителна черта на новата система се посочва единният подход, който ще отчита динамично конкретните нужди на лицата и домакинствата, а няма да се основава на разделението по линията „работещи-неработещи“.

Някои групи лица ще бъдат изключени от изискването за активно търсене на работа -

Новата система за помощи ще бъде администрирана от Министерството по заетостта и пенсиите. Лицата ще могат да кандидатстват почти изцяло само онлайн, като останалите канали за достъп ще бъдат ограничени.

Ще бъдат създадени електронни досиета, от които по всяко време ще могат да се правят справки, в които ще се вкарва и променя съществуваща информация. Всяко досие ще бъде обвързано и със системата на HM Revenue and Customs, за да бъдат правени проверки в реално време за доходите на лицата и дължимите помощи, които ще се изчисляват и изплащат месечно по банков път въз основа на доходите от предходния месец.

Пример за действие на сегашната и новата система

В рамките на настоящата система 2-жа Х получава следните помощи: Income Support от JobCentre Plus, Housing Benefit и Council Tax Credit от местната община и данъчни облекчения за деца от HM Revenue and Customs.

Ако тя започне да работи по 10 часа седмично, следва да информира JobCentre Plus, който ще намали размера на получаваната помощ. След това тя трябва да се свърже с общината, която да преизчисли жилищната помощ и помощта за плащане на общинска такса.

Ако тя впоследствие започне работа на 16 часа седмично, следва да ин-

формира JobCentre Plus, откъдето ще бъде прекратено изплащането на Income Support. Тя ще получи право на данъчни облекчения за работещи, за които трябва да кандидатства пред HMRC, а общината на свой ред трябва да преизчисли размера на финансовите помощи въз основа на новата информация.

В рамките на новата система, докато 2-жа Х не работи, тя ще получава Универсален кредит, който ще включва персонален размер + допълнения за жилищен наем и за нейните деца, като отделно от това ще получава и помощта Child Benefit. Когато започне работа на 10 часа седмично, размерът на общата й помощ ще бъде преизчислен автоматично в реално време на базата на подадената информация за нейните доходи. Същата процедура ще се повтори и когато тя започне да работи 16 или повече часа на седмица.

Подготовката за въвеждане на новия Универсален кредит планира първоначално плавно включване на всички нови кандидати и четиригодишен преходен период за прехвърляне към новата система на лицата, получаващи помощи в момента. Държавата гарантира, че при прехвърлянето към новата система получаваните понастоящем помощи няма да бъдат намалени. В дългосрочен план обаче някои от кандидатстващите при новите условия ще получават по-ниски от сегашните помощи.

План-график за прехода към новата система:

Период	Групи, към които ще бъдат прилагани новите условия
октомври 2013 - април 2014	Кандидатстващите за всички съществуващи до момента помощи
април 2014	Кандидатстващите за данъчни облекчения за работещи
април 2014 - октомври 2017	Лицата, получаващи различни съществуващи до момента помощи

Акция „Сами - Лондон“

САМУЕЛА е на 2 години, родена с диагноза: Спина бифида с долна паралегия и Хидроцефалия. Неподвижна е от кръста надолу и няма чувствителност. Въпреки песимистичните прогнози родителите ѝ не се отказват и вярват, че състоянието ѝ може да се подобри. Досега са направени две операции. Извършва се ежедневна рехабилитация, физиотерапия, иглотерапия и др., което изисква много средства. Всеки, който желае да помогне за лечението, може да направи това по банков път:

Procredit Bank
Samuela Emanuil Kurian
BIC / PRCBGSGF
IBAN: BG56PRCB92302433738019



размер, който ще бъде проектиран така, че да подпомогне в най-голяма степен лицата с най-ниски доходи. Планираният таван за април 2013 г. се предвижда да достигне до 500 паунда на седмица.

Отделните компоненти, които ще се сбират за получаването на крайната сума, ще бъдат:

1. Персонален размер за отделно лице или семейство;

хората с увреждания, част от самотните родители и полагащите грижи за болни хора.

Лицата в трудоспособна възраст обаче, включително самотните родители с деца над 5-годишна възраст, ще трябва да търсят активно работа. Неизпълнението на тези изисквания може да доведе да временно или окончателно прекратяване на получаването на универсалния им кредит.



UK SCHOOL OF ENGLISH

Established Since 2002

Желаете ли да получите ЖЪЛТА и СИНЯ карта докато учите и работите?
Запишете се за курс сега!
Специална цена за записалите се до края на месеца!

Duration	General English Full time 15hrs/wk	General English Part time 6hrs/wk	Time Table
48 Weeks	£ 499	£ 479	9AM-12PM
44 Weeks	£ 449	£ 439	12PM-3PM
36 Weeks	£ 389	£ 379	3PM-6PM
24 Weeks	£ 329	£ 319	6PM-9PM
12 Weeks	£ 249	£ 179	
08 Weeks	£ 199	£ 159	
04 Weeks	£ 149	£ 99	

CITIZENSHIP TEST CENTRE

We help with:
Bank accounts, Jobs,
30% discount on student travel cards
Ние помагаме с информация по отношение на жълта и синя карта.
За повече информация можете да се свържете с Анка на 07545555966.



Web: www.uk-school.org.uk
E-mail: info@uk-school.org.uk

Tel: 020 8686 3122

69-71A South End, Croydon CR0 1BF

ACADEMIC YEAR £ 379



'CONTO'

Accounting & Bookkeeping Services

- Tax Returns (Self-Employed)
- Self-employed/CIC/NIN registration
- Bookkeeping/ Payroll/ CIS & VAT Returns
- Accounts for Small Business
- Home Office application forms/ correspondence
- Mortgage/Re-mortgage advice

106 Salop Road, London E17 7HT
Tel/Fax: 020 8520 4246
Mob: 07771530966
E-mail: lturla.conto@googlegmail.com



Иглика Халил, Practice Manager - Prime Advisors

Движението на парите ни по различни банкови сметки е допустимо и дори препоръчително. Проблемите идват, когато забравяме, че при проверка почти никога не се гледа само една от тях, докато останалите си стоят настрана невидими.

Ако примерно въпросната проверка е във връзка

с Tax Credit-а ви, ще поискат да им предоставите банковите извлечения от бизнес сметката ви за упоменат период. Ако нямате такава бизнес сметка, ще запитат за извлеченията от сметката, в която сте декларирали, че влизат постъпленията ви. В много случаи решаваме да не предоставяме пълната справка за сметките си, за да покажем по-ниски доходи. И обикновено успяваме да избегнем по-сериозни последици, ако има съответствие между сумите в сметката ни и наличните ни инвойси.

При проверка относно помощ като Housing Benefit

нещата са по-усложнени, защото във формуляра, с който се кандидатства, трябва да се впишат всички сметки на ваше име. Слагайки подписа си под тази декларация, давате в ръцете на общинските чиновници готов съдебен документ. Упоменете всяка една от сметките си, дори и да посочите баланс „нула“ по нея. Ако решат да ви разследват, ще укажат точно от коя/кои сметки се интересуват. Като цяло не изпадат в детайли и в повечето случаи ще поискат основната ви декларирана сметка. За момента все още нямам сведения, че ресурсите за достъп до всичките ви сметки се ползват активно от страна на проверяващите. Но това не трябва да звучи успокоително, защото винаги могат да изискат достъп до тях чрез разрешение от банките.

Тук правя уговорката, че тези мои впечатления се базират изцяло на практиката с моите клиенти и не мога да коментирам в детайли каква е реалната картина откъм страна на Такс Офиса. В повечето ми случаи предоставяното на всички сметки се е изисквало от тези мои клиенти, които са получавали парите си чрез офшорни компании и са прикривали доходи, кандидатствайки за Housing Benefit чрез друга сметка.

При данъчните проверки нещата стоят доста по-сериозно

Има различни етапи на данъчни проверки. Понякога се проверява само конкретен разход и може изобщо да не поискат банк стейтмънти, понякога цялостно проверяват вашия Tax Return, но може дори тогава да поискат само

2 + 2

Рубрика, посветена на визово-счетоводните ни проблеми на Острова. Очакваме вашите въпроси на inbox@bgben.co.uk към представителите на две от водещите български фирми в Лондон - Safe Advice и Prime Advisors. Всеки Ваш въпрос е важен. Нека се доверим на квалифицирания съвет.

Движението на парите между банковите ни сметки

предоставянето на разбивка на вашия оборот и разходи, плюс съответните квитанции.

В общия случай обаче ще ви поискат всичките сметки за определен период от време, като могат дори да включат към тях и извлечения от пазаруването с кредитните ви карти, в случаи когато те са ползвани за декларирани бизнес разходи. Такова едно разследване може да се проточи до 2-3 години и в хода му ще излязат наяве и останалите ви сметки, защото, ако в извлечението от една сметка се виждат постоянни транзакции от друга сметка, логично е да поискат да видят и нея.

Няма начин как да не се разбере за броя на съществуващите ви сметки, защото всяка една от тях е заведена под даден номер, който става видим при транзакция по банков път, и тя на свой ред се съхранява с определен код в общата база данни. Т.е. не можете да се надявате, че някой ще пропусне да забележи сметка, в която са били внесени дори само 10 паунда преди 2 години и оттогава не е имало движение по нея.

Дори ако сте внесли 500 паунда в кеш, за да платите месечния си наем, но хазиянтът ви не е имал възможност да дръпне парите (отсъствал е примерно от страната през този период) и вие сте решили да си ги изтеглите обратно, при бъдеща проверка тази транзакция също би се третирила като ваш приход, ако бъде доказано, че сте декларирали по-ниски доходи от реалните.

Най-добре е, когато сте самонаети, да имате отделна бизнес сметка,

в която да циркулират само приходите и разходите, свързани с вашия бизнес. Така ще си спестите неприятностите от подобни необясними транзакции като горепосочената. Мой клиент, например, се нае да направи услуга на съквартирантите си, събирайки сумите от седмичните им вноски в сметката си, от която месечният наем за къщата после се

теглеше чрез direct debit. При възникнала проверка беше обвинен в недекларирани приходи.

При плащането или получаването на каквато и да е сума онлайн превеждащите парите трябва да посочат в прозорчето за справка на превода „reference: rent“ или пък „reference: household bills“ и т.н. Това е добре да се спазва и при всички останали електронни преводи извън основната ни сметка и дори когато прехвърляме наши пари от спестовната в основната ни сметка, за да бъдем изрядни при всяко възможно запитване.

В основната сметка на самонаетите българи

има прекалено много влизания и прекалено малко референции и документация, която може да ги обясни със задна дата. При една проверка за период от 4-5 години назад подобни транзакции лесно могат да се отчетат като приходи.

Тук е мястото да се каже, че оперирането с две сметки – бизнес и лична сметка, е препоръчително, ако искаме да си имаме минимум проблеми с данъчните.

За съжаление банковата ни култура е все още на незадоволително ниво и в повечето случаи ползваме бизнес сметката си с неясна цел. През нея трябва да преминават всички приходи и разходи, свързани с работата ни като еднолични търговци – дърводелци, шивачи, зидари и пр.

Всички лични харчове трябва да идват от личната ни разплащателна сметка и ако се налага, да се прехвърлят пари към нея от бизнес сметката ни, това е редно да става чрез standing order.

Ако, примерно, заработваме 1000 паунда и 250 от тях отиват месечно по бизнес разходи, оставащите 750 паунда могат да бъдат прехвърлени за харчене в личната ни сметка. В очите на данъчните те са легитимната ни налична сума



за разходи, защото пътят ѝ е ясно проследим. И в случай на евентуална проверка може изобщо да не се стига до искане за предоставяне на извлечения от другите сметки.

Движението на суми от личната към спестовната ни сметка

като начин да регулираме парите в декларираната от нас сметка също създава опасни илюзии. Спестовната ни сметка (независимо от какъв тип) е вид лична сметка и когато от нас се изискват всички сметки, тя също трябва да бъде предоставена.

Ако в началото на таксовата година парите в нея са били, например, 2000 паунда, а в края са финализирали на 7000 паунда, данъкоплатецът е обявил 7000 паунда приход (което е доста срещан вариант сред българите), върху които е платил 100 паунда данък, изваждайки от тези 7000 спестените 5000 паунда, остава сума от 2000, която, след като се разпръсне по месеци, дава абсурдна месечна сума за живот от порядъка на 170 паунда.

Ако данъчните са имали предварителни съмнения за доказуемостта на декларирания ви баланс, най-лесният начин да ги потвърдят е чрез справка за годишната промяна на сумата в спестовната ви сметка.

Спестените пари, ако се дър-

жат в банка, стават автоматически пропорция от общия деклариран доход.

Трудно е да се коментира какви трябва да бъдат „безопасните“ нива

на пестене, защото хората са различни. Един човек може да спести 10% от общия си доход, а друг – 50%. В днешно време – било от мързел, било по навик – почти цялото ни харчене се извършва по банков път и проверяващите могат много лесно да си съставят профил за начина ни на живот, виждайки, че всяка седмица имаме поръчки, например, от Pizza Express, след което да оспорят декларираните от нас данни.

Основният капан при данъчната проверка обикновено не е в доказването на направените бизнес разходи и инвестиции, а в достоверността на живота, който излиза, че водим „на книга“.

Знам, че не е правилно да препоръчвам това, но все пак, ...ако решите да пестите, по-приемливият (доколкото може да се нарече такъв) начин е това да става чрез така наречената „Бурканбанк“.

Добре е също така да се избягва закупуването на маркови и скъпи стоки по банков път. Това е едно излишно перо в банковата ни сметка. Пазаруването с кредитни карти е наистина по-безопасно – в крайна сметка това не са наши пари. Но е добре да имаме едно наум, че всяка електронна транзакция днес се записва и при по-сериозна проверка може да бъде използвана срещу вас.

Когато ни се случи да из-

търгуваме нещо по Ибей или Амазон,

влезлите пари не би трябвало да представляват интерес за данъчните, стига търговията да няма подозрителна периодичност – примерно продажба на кола на всеки 3 или дори 6 месеца. Но не трябва да забравяме, че ние масово се водим като sole traders, т.е. еднолични търговци, и поради тази причина на нас се гледа като на търговски лица, чиято форма на търговия априори подлежи на проверка. Поради това е препоръчително да сме по-подредени, дори и в такива моменти и да пазим разпечатките и квитанциите за продажбата на всеки по-скъп артикул със съответната референция за естеството на продажбата, номер на транзакцията в банковата ни сметка и т.н.

Прехвърлянето на пари от спестовната сметка в личната ни сметка

е логично да не се взема под внимание при проверка, но пък, от друга страна, напомня за това, че имате спестени пари, което може да се разследва, когато бъдат намерени несъответствия в рамките на една данъчна проверка.

Всяко прехвърляне на суми от спестовната в личната ви сметка, което надхвърля една примерна цифра от 2000 паунда, може да стартира данъчен интерес.

Ако имаме добър бизнес, здравословното количество сметки,

които можем да поддържаме, без да предизвикваме съмнения, е може би максимум 6: една основна бизнес сметка, една резервна бизнес сметка, в която да се държат пари за данъци и VAT, една ISA спестовна сметка, която предлага лихвени бонуси, но има таван за сумата в нея, една нормална спестовна сметка, в която няма лимити и вкарваме всичко излишно, една основна (current) сметка, в която да влизат пари за ежедневните ни нужди и да се разплащаме с тях и може би една детска сметка с преференциална лихва, заведена на имената на родителите, за трупане на средства (Child Trust Fund), която става достъпна след навършване на пълнолетие.

Prime Advisors

Тел. 02075113404

www.primeadvisors.co.uk

Материала подготви

Евгений Кайдъмов

Ново българско училище за български език и изкуства „Боянъ Мага” - централен Лондон

Всяка Събота от 10.00 до 14.00 часа

Подготвителна група ”Букварче”

класове от 1 до 12 клас

Фолклорен ансамбъл, Детски хор “Зорница”

Шахматна Академия, Театрална Студия

Уроци по: пиано, китара, ударни, кларинет

ОБАДЕТЕ СЕ СЕГА !!!

boianmaga@jitnoslantze.org www.jitnoslantze.org

Mayfair library, 25 South Audley st., W1K 2PB, 07919022006

WWW.BGHELP.CO.UK

Със нова система за обяви.
Повече категории, по лесно пускане на обява,
възможност за наддаване и плащане с раурал
всичко това напълно безплатно.

тел.07574 493445

Проектиране, дизайн и изработка на интернет сайт за вашия бизнес.
Всичко необходимо за присъствието ви в световната мрежа.
Кратки срокове, ниски цени.
www.nicksolutions.co.uk

Начинът ни на обличане



(Втора част)
Кейт Фокс

Англичаните нямат национален стереотип на обличане, гласи всеобщото мнение. След което започва любимата ни раздумка за кризата на националната ни идентичност и т.н.

Това е прибрзана реакция. Да, нашите отношения с дрехите са напрегнати и не дотам функционални. Изпитваме въпиюща нужда от спазването на определени униформени правила, защото сам по себе си нашият „дрехови“ радар е ненадежден. Факт.

Това обяснява защо, от една страна, имаме репутацията на безвкусно обличена нация, а, от друга, ни възприемат като образец в кройката на висшата класа, новостите в уличната мода и етикетката на джентълменския, спортния, церемониалния и провинциалнобуржоазния костюм.

Нашето английско решение за всяка ситуация гласи: „Дайте ни още правила“.

Така е и с начина ни на обличане. Модните списания твърдят, че „днес можеш да излезеш с всякаква дреха“. Но трудно се забелязва по улиците ни да цари анархия на облеклото. Дори напротив.

Разгледайте фамилията фото-албум. Дрехите на 60-те, 70-те и 80-те са автоматично разпознаваеми. И нашите ще бъдат такива след 20 години. Единствената разлика е в темпа, с който уличната мода се променя днес. Глобализираният ни ден минава два пъти по-бързо и субкултурите ни го следват с бурен цъфтеж, реагирайки срещу тази глобализация.

Търсенето на идентичност в миналия век

минаваше през задължителното обтягане на отношенията с родителите и избора между униформените дрехи на 2-3 контракултури. Днес контракултурите са десетки и всяка от тях се рои, фрагментира и мутира в нови групи и подгрупи.

Повечето от тях следват модела, който е въведен през 60-те, и черпят вдъхновението си от новите вълни на амери-

Британката Кейт Фокс е социален антрополог и автор на книги бестселъри. Тя е съкоординатор на Центъра по проучване на социалните въпроси и редовен колумнист на списание *Psychologies*. Последната ѝ книга - *Watching the English* („Наблюдавайки англичаните“), изследва някои типични островни чудатости и навици и регистрира над 250 000 продадени екземпляра във Великобритания.



канската музика. В модата на днешната улица основни вдъхновители са стиловете Garage, R&B, Hip-hop, Drum&Bass, Techno, Trance, House. „Гаражниците“ и феновете на клубната електроника демонстрират по-мърляво и нетактично отношение към дрехата, докато останалите си харесват ниво на „гангста“ послание и го обличат в изсулени анцузи или пък дизайнерски дрехи и различни bling аксесоари. И това са само част от жанровете, разпознаваеми с невъоръжено око...

Да се различаваме, но колективно

Всички бързаме да заемем място наред с барикадата срещу „мейнстрийм-а“ и да си развием антикомформизма, но внимаваме да не се подаваме много извън похлупака на социалната ни група и нейната структура от общи ценности, жаргони, врагове и кодове на общуване. Това спестява риска от издънка в стила на обличане, защото инструкциите в субкултурата са ясни, за разлика от тези на ежедневието около нас.

Неслучайно английските тийнейджъри масово се ориентират към тези форми на „протест“, излезли всички като от един калъп.

Прословутата ни ексцентричност е повече упражнение по колективизъм, отколкото форма на индивидуализъм. Копнеем да бъдем различни, загадъчни и недоразбрани, но се ужасяваме от перспективата да ни нарочат за неадекватни или за аутсайдери. И тогава

ли един типичен англичанин, пълен със самоирония и познати клишета.

Случи ми се да поведя разговор на една автобусна спирка с подобен вампир, с тебеширенобяло лице, лилави устни и дълга черна коса. Обърнах внимание на тишърката му с голямото светещо лого GOTN, изписано на нея: „Това пък защо?“. „Ами в случай, че някой пропусне да загрее какъв съм“. Гледахме се известно време и после избухнахме в смях. Довери ми, че имал и друга една тишърка с надпис „Тъжен стар goth“, която била особено популярна в готик средите, в които се движел. „Тя е в случай, че почнем да се възприемаме прекалено насериозно, защото имаме понякога такава склонност, ако не внимаваме достатъчно“.

Разучавайки модните кодове на дадена субкултура в Англия, бързо ще разберете, че в посланията на дрехите ѝ често пъти има закътани намигвания към собствените ѝ порядки и имидж. Някои готически фенове, например, осмиват безрадостната си „културна“ едноцветност, носейки момичешки розов цвят. „Това е една от шегите помежду ни“, обясни готик тийнейджърка с розова перука и ръкавици, - „защото розовият цвят олицетворява всичко, което нашата идеология отрича“.

В тази книга досега почти винаги съм била критична към нас, англичаните. Тук е мястото да призная, че това умение постоянно да се надсмиваме над себе си понякога действа доста ободряващо, не мислите ли?

Къде другаде ще попаднете на подобна младеж, която ще застане пред огледалото, издокарана в униформата на собствената си културна идентичност, и ще махне с ръка: „Ооо, я стига!“

Със сигурност не познавам подобно ниво на самоирония сред представителите на тези среди в другите култури.

(Продължава в брой 23/225)
Превод: Евгений Кайдъмов

идва ред на субкултурната оферта. Тя ни позволява да бъдем различни... по еднакъв начин. Или казано иначе, дава ни „две усещания в едно“ - възбудата от бунта плюс уютата на конформизма.

Субкултурата ни е и доза хумор

Факт е, че по-младите възприемат егопосланието на уличните моди доста по-насерозно. Дрехата има особена роля в средите им, защото е най-важната им ID визитка.

Дори и в тази дефинирана среда обаче английският инстинкт „обръщай-всичко-на-майтап“ успява да пренареди правилата.

Да вземем една особено сериозна племенна група – тази на готическия рок мироглед (goths). Хора, костюмирани от глава до пети в черно и официално мразещи слънцето, и разните там суетни житейски радости.

Заговаряли ли сте се с някой от тях? Ще се учудите, че изпод пластове грим ще ви се ухи-

Превзеха пустееща лондонска банка

Активисти от движение „Окупирай Лондонската фондова борса“ превзеха пустееща сграда на швейцарската банка UBS, разположена в източната част на британската столица.



Окупаторите разпнаха различни транспаранти около сградата и заявиха намеренията си да я превърнат в „Банка на идеите“, където да се провеждат различни обществени мероприятия. Предвижда се там да бъде устроен младежки клуб, детска градина, както и център за временно настаняване на хора, загубили домовете си заради програмите за съкращаване на държавните разходи.

За последните 3 месеца 9000 семейства останаха без покрив над главата си заради непокриване на вноските по кредити от банки, сред които и UBS, а в същото време банките оставят техни сгради да пустеят, посочиха протестиращите.

Стоотици протестиращи се опитаха да окупират сградата на Лондонската фондова борса на 15 октомври. Полицията обаче не ги допусна до площада пред въпросната сграда, а в отговор на това те разпнаха палатков лагер пред катедралата „Свети Павел“, разположена в съседство. Така вече месец те затрудняват достъпа до катедралата на енориаши, ученици, туристи.

УК петифурки

70 британци най-сетне получиха ключовете от жилищата си у нас

Съединението прави силата - тази максима доказаха 70 британски собственици на апартаменти в ски курорта Банско, пише в. «Дейли мейл».

След серия от съдебни битки, заплахи и арести двугодишният спор на британците, инвестирани пари в апартаменти в

България, приключи с успех за тях. 70-те инвеститори вече имат достъп до жилищата си и са получили нотариалния акт за тях. Те са платили 6 милиона лири за имотите.

Победата се смята за толкова значима, че най-висшият британски дипломат в България ще присъства на победоносно парти следващия уикенд в комплекса «Четири сезона» в Банско, отбелязва вестникът. Там се намират апартаментите на британците, посочва БТА.

70-те британски собственици не можеха да стигнат до апартаментите си, след като влиятелен местен бизнесмен пое контрола над целия комплекс и отказа да им връчи ключовете.

Финансовият съветник Пол Хесъл от Хоршам, в Западен Съсекс, който два дни беше арестуван от българската полиция по време на опитите на британците да получат достъп до апартаментите си, казва, че според британския консул в София това е първият случай, в който британски жертви на имотни измами в България са се обединили и са спечелили делото си.

Измамените британци излязоха на серия протести в България и Лондон през 2010 г. Те се оплакаха от съдебната система в страната ни и настояха правителството да се намеси в тяхна защита. През март 2010 година британците, които са собственици на повечето жилища в комплекса, бяха принудени да извикат ключар и да проникнат със сила в жилищата си, за да могат най-после да влязат във владение на имотите си.

Първи осъден британец за взимане на подкуп

22-годишният съдебен чиновник Мунир Якуб Пател се превърна в първия в историята на Великобритания човек, осъден по закона за взимане на подкуп.

Лондонският кралски съд обяви присъдата от шест години лишаване от свобода за злоупотреба със служебното положение и получаване на рушвет по закона за взимането на подкуп, който влезе в сила от юли тази година, предаде РИА Новости.

По-рано в английската юридическа практика не съществуваше пункт „взимане на подкуп“, а подобните престъпления се разглеждаха в рамките на законодателството за борба с корупцията.

Bleacher Report: ЦСКА е сред 50-те

най-неадекватни отбори в света

Спортното онлайн издание «Bleacher Report» постави българския ЦСКА (София) сред 50-те най-неадекватни отбори в света. «Можете да си мислите другояче, но не само във Великобритания има неадекватни клубове. Вижте случая на ЦСКА (София) в България», започва описанието за «армейците».

Ето какво казват още от спортния сайт: «През 2010 година бяха публикувани интересни материали за ЦСКА, а това беше ужасно време за клуба. Първо, местен вестник разкри колко опасен е стадионът на тима. После отборът уволни вратаря Даниел Беконо за неопределени «дисциплинарни нарушения». Малко след това мачът на ЦСКА с Локомотив Мездра бе прекратен заради нахлуването на 100 привърженици на «червените» на терена. ЦСКА бе наказан за три мача, докато Мездра, които не бяха повикали полиция за срещата, отнесе само една среща. Само ден по-късно нападателят на ЦСКА Орлин Орлинов бе арестуван за отвлечане и нападение над реалити звезда».

Компания на ЦСКА в неприятния списък правят Портсмут, които спечелиха ФА Къп през 2008 година, но пък само година по-късно обявиха дългове от 135 милиона паунда, предаде БГНЕС.

Лийдс също са в класацията, след като от един от най-успешните английски тимове се сринаха до третото ниво във футбола на Острова. Редица други отбори от Англия със славно минало, но неприятно настояще, също са в списъка.

Нов сайт съветва как да се емигрира в Европа

Европейският комисар по вътрешни работи Сесилия Малмстрьом откри Портал за имиграция на ЕС — сайт с практическа информация за чуждестранни граждани, които биха желали да се преместят в ЕС.

Уебсайтът es.europa.eu/immigration също така е насочен към мигранти, които вече се намират тук и биха искали да се преместят от една държава-членка в друга. За всяка категория мигранти сайтът предоставя конкретна информация за процедурите за миграция във всяка една от 27-те държави-членки, съобщиха от пресслужбата на ЕК.

Работещи, изследователи, студенти и всички желаещи да се съберат със семействата си, които вече се намират в ЕС, могат да открият информация според нуждите си за държавата-членка, в която биха искали да се преместят.

Потенциалните мигранти ще открият обширна директория за връзки с правителствени и неправителствени организации, които могат да им помогнат.

Подготвят се версии на арабски и испански език, както и подобрения за по-добър достъп от различни технически платформи.

TSDI ПРЕДЛАГА РАБОТА ЗА ПРОФЕСИОНАЛНИ
КУРИЕРИ В ЛОНДОН, СРЕЩУ ДОБРО ЗАПЛАЩАНЕ

ИЗИСКВАНИЯ: Public Liability Insurance,
Courier Insurance,
UK driving license,
личен ван



Интервю на
английски език

ЗА КОНТАКТИ:

(mob) 07880611250

tsvetomir.abramovich@gmail.com



ОЧИ В ОЧИ

Защото животът е...

Да бъдеш или да не бъдеш себе си? В голямото приключенско изпитание на емигрантското битие малките случки от живота дават най-верните отговори. В тях, уважаеми читателю, можеш да откриеш своята истина и сам да решиш да бъдеш или да не бъдеш главният герой в сериала на своето ежедневие. Приятно четене.

Здравка Владова-Момчева

Здравка Владова-Момчева работи като преподавател в Българското училище към посолството ни в Лондон и в британската образователна система

Миг



В който осъществяването на мечтата изисква чувство за насрещно движение. И пътят започва от върха,

по нишката на сътворението, изтеглена от ледникова сълза, стопена в ада на лятото. Когато щастието да сте там, където искате да бъдете, означава крачка встрани от динамиката, а малкият ви личен триумф има значение само до потеглянето надолу. До претопяването в трафика от чужди мечти, сред вредните мисловни емисии от конкурентни желания, в мобилната скука на напредването по равното. Не изпускайте да се порадвате на своя миг. Запечатайте го с камерата на спомена. Защото до следващия, в който усещате, че живеете, се проточват магистрали от задължения и километрични амбиции, че трябва някак си да бъдете забелязани. Защото животът също така е и...

Поза



И тогава приликите с литературноисторически лица и събития са неслучайни. Достатъчно е само за малко да влезете в кожата на безсмъртни, световни персонажи, да си подарите Ромео-Жулиетова целувка пред култова туристическа дестинация и малкият свят на взицателните ви роднини е превзет. Вие се превръщате в коментирания му център. Победоносното излъчване на мига, превърнат в поза, донася слава и надмощие над завистта и любопитството на близките ви. Неразбиваема броня срещу съизмеряването им с вас. Какво от това, че мястото на позиращото ви щастие в миналото е било финалната трагична точка в живота на осъдените на смърт? Няма значение, че „мостът на венецианските въздишки“ (на снимката) е наречен така заради последните слънчеви лъчи, които затворниците са виждали през каменната му дантела, отивайки на екзекуция. Сега моментът е само ваш! Изцелувайте го докрай, днес животът е...

Маскарад

И докато усетите, употребените маски от малките ежедневни прози, с които сте се

защитавали срещу света, се оказват изложени за продан. Идеите за самосъхранение не са вече единствено ваши. Цялата комедия дел арте на битието ви се усмихва и гримасничи в очакване на нови купувачи. Изпод нея безценното ви персонално съдържание е изчезнало. Уникулността ви се е изпарила. Останали са само удобните прикрития на човешките индивидуалности, нахвърляни като черупки без миди по остъкления витринен бряг на туристическия океан. В маскарадните му приливи и отливи се дават вашите мигове и пози, мечти и намерения. Да се отгласнеш от дъното, изисква талант. Животът е в изкуството да се задържиш на повърхността.

zdravkam.blogspot.com



Защо е толкова трудно да се осиновят дете във Великобритания?

Джулия Лоурънс, Джени Стокс, The Daily Mail

Според последните данни през миналата година са осиновени само 3.050 от общо 65.000-те деца, отглеждани в британските социални домове. Това е с осем процента по-малко отколкото през 2007 г. Мнозина обвиняват социалните ни работници, че отхвърлят кандидатите дори за най-незначителните причини.

Разговаряме с три потърпевши двойки британци, които са били принудени да намерят друг начин да осъществят мечтите си, след като не са издържали теста за осиновяване.

„ПРЕКАЛЕНО БЕЛИ“



Стивън Уайтхед, 55 г., притежава строителна компания, а съпругата му Ели, 60 г., обучава деца със специални нужди. Те са отхвърлени от седем британски агенции по осиновяване през 1996 г. с довода, че били „прекалено бели“. През 1999 г. двойката от Западен

Лондон осиновява двете си деца Оси и Вероника, съответно на 14 и 13 г., от Гватемала. Стивън разказва:

След години неуспешни ин витро процедури през 1996 г. се обърнахме към местните власти в Hounslow, Западен Лондон, и попитахме дали можем да си осиновим дете. Отговорът беше брутално безцеремонен: „Нямаме нужда от вас. Имаме предостатъчно бели родители от средната класа, които са кандидатствали за осиновяване на дете.“

Тези думи ни вбесиха. Още в началото им бяхме казали, че нямаме претенции към расата на детето и имаме желание да осиновим всякакво дете. Казаха ни обаче, че нещата не се правят по този начин.

Осиновяването е една от малките области в британския живот, където все още царява расова дискриминация по расов признак. Държавните служители настояват детето и бъдещите му родители да са от един и същ етнос.

Беше ужасно да ни отхвърлят в рамките на десет секунди. Идеше ми да изкрещя: „Има толкова по-важни неща

от цвета на кожата, а вие дори не си давате труда да изслушате това, което имаме да кажем!“

Съпругата ми работи като учител на деца със специални нужди, аз съм лингвист, който говори хърватски и руски език. Бихме могли да предложим толкова много на всяко едно дете. Служителите обаче бяха непреклонни.

Нашето основно притеснение беше за възрастта ни, но се оказа, че най-големият ни проблем е в това, че сме бели и следователно - излизши.

Решихме да опитаме да си осиновим дете от чужбина. След три години, няколко хиляди долара и много проблеми най-после успяхме да вземем двете си деца от Централна Америка. Те живееха заедно в приемно семейство, но нямаха роднинска връзка.

По-скоро успяхме да вземем само едното си дете, защото абсурдите на британското законодателство отново ни застигнаха. Според изискванията за осигуряване на документация можехме да вземем въкъщи само Вероника, оставяйки Оси. Минаха още шест месеца преди да успеем да го доведем. Бяхме много притеснени, че той може да ни намрази, защото сме го оставили първия път. И тримата плакахме по време на този полет закъм въкъщи. Единадесет години по-късно те са двама щастливи тийнейджъри.

„НЕПОДХОДЯЩ ЕТНИЧЕСКИ МИКС“



Алекс Бемроуз, 49 г., активистка по въпросите на осиновяването и авторка на книгата „Нашият син отдалече“, и съпругът ѝ Доминик, 36 г., мениджър от Мидълсекс, осиновяват сина си Хосе от Гватемала през 2008 г., след като преди това са отхвърлени като „прекалено бели“. Впоследствие пак

за осиновяването на второ дете от Великобритания заради факта, че след осиновяването на Хосе семейството им се определя като „смесена етносреда“.

Алекс разказва:

Да не ви одобряват за осиновяване поради етнически причини е достатъчно потискащо. А ние бяхме отхвърлени два пъти. Първия път причината беше,

че сме прекалено бели, а втория път окончателно ни изумиха, определяйки ни като „неподходяща етническа смес“.

Когато се запознах с Доминик, знаехме, че ще е трудно да забременея. След като направихме няколко неуспешни опита, осиновяването остана единственото естествено решение. Мечтаехме си на глас как ще си осиновим две деца (искахме да са брат и сестра), ще си имаме семейство и ще живеем в спокоен и изпълен с обич дом.

Но през октомври 2005 г. отидохме много притеснени на срещата с местните власти.

Нашият социален консултант ни беше признал в неофициален разговор, че три неща ще направят много трудно осиновяването ни на дете във Великобритания: ние сме бели, от средната класа и ...хетеросексуални. Предупреждението му се оказа вярно.

Политическата коректност в тази държава беше напълно излязла от контрол.

Принудихме се да насочим усилията си към чужбина и така преди три години осиновихме нашия син Хосе от Гватемала, който тогава беше на 11 месеца.

Наивно си помислихме, че шест месеца по-късно можем да се свържем с местните власти и да кандидатстваме за осиновяване на още едно дете. Вярвахме, че ще бъде по-лесно, отколкото първия път. Все пак вече не бяхме „изцяло бяло“ семейство и имаме дълги месеци опит с местните социални служби, които бяха изключително доволни от начина, по който отглеждахме Хосе (искахме той да познава своята култура и дори учеше испански). Но нещата отново се оказаха по-различни.

Казаха ни, че този път сме дори в още по-неподходяща позиция и не можем да осиновим дете от смесена раса, освен ако то не е от Гватемала.

„Тогава можем ли да осиновим бяло дете?“ Не, отговориха, защото сега сме се водели вече смесено етническо семейство.

Болката ни още не е отминала. Не заради нас самите, а заради всички деца, на които продължава да се отказва дом.

„ИНЦИДЕНТЕН ПУШАЧ“

Пол Кърси, 48 г., е капитан от търговската флота от Корнуол, а жена му Ела, на 32 г., в момента отглежда двегодишния им син Фреди – бебе-чудо, защото след няколко години безплодие.

Преди пет години Пол и Ела са отхвърлени като осиновители от социалните служби в Корнуол. Една от основ-



ните причини за отказа е признанието на Пол, че понякога излиза да запали цигара в градината. Ето какво разказва той:

Допуснахме грешка, че бяхме искрени. Никой нямаше да разбере, че пуша, ако не им бях казал. Ако социалният работник беше дошъл за оценка на дома ни, нямаше да заварим място с цигарен дим и препълнени пепелници.

Обичам понякога да изпушвам по една цигара, но винаги го правя в градината. Никога не пуша въкъщи, в колата или когато наоколо има дете.

С Ела се обърнахме към социалните служби през 2006 г. след години безплодни опити да имаме бебе. През 2004 г. пробвахме ин витро, крайният резултат от което бяха два абортa. Логично, осиновяването изглеждаше единствената следваща стъпка.

Заедно сме от 11 години. Живеем в прекрасна къща с две спални, която е близо до морето – перфектно място, където едно дете може да расте.

Когато бяхме поканени на предварителна среща преди пет години, решихме да бъдем честни от самото начало. Заради работата си отсъствах по няколко седмици (които обаче се компенсираха с няколко седмици отпуск), а Ела, която

е от Туркменистан, все още нямаше пълноправно британско жителство, но щеше да го получи след броени месеци. Увериха ни, че нямало проблем за тези неща.

Следващият етап беше посещението въкъщи. Отново отговорихме честно на всички въпроси. Мислехме, че одобряването ни ще бъде безпроблемно. Бяхме съкрушени, когато след месец пристигна писмо, с което ни уведомяваха, че сме оценени като „неподходящи“. Пушенето ми беше цитирано като една от причините, както и фактът, че заради професията си често отсъствам от къщи.

По тази логика излиза, че на никого от военнослужащите не трябва да се позволява да става родител. А какво да кажем относно самотните жени, които почти безпроблемно могат да си осиновят дете, при условие, че нямат мъж в живота си? Гражданството на съпругата ми също беше споменато като причина за отказа, въпреки че първия път ни увериха, че това нямало да е проблем.

Разбира се, имам готовност да спра пушенето, ако това би решило проблема. Но имайки предвид колко малко пуша, спирането на цигарите щеше ли да ме направи по-добър родител?

Отказваха да осигурят на едно дете щастливо и стабилно семейство заради толкова незначителна причина. Направихме още един неуспешен опит за ин витро. И точно когато бяхме в пълна безизходица, през 2009 г. се случи немислимото – Ела забременея.

Нашият щастлив и здрав син Фреди днес е живото доказателство за целия идиотизъм на чиновническия мантилитет в тази държава.

Global Accounting Solutions

Кремена Гаврилова – MAAT, MBA
Квалифициран счетоводител в UK

- Self Employed счетоводство
- Връщане на данъци
- Регистрация - Tax office, NIN, CSCS card
- Банкови сметки само с паспорт
- Работни карти- жълти/сини
- Откриване на LTD
- Счетоводство на LTD
- Съдействие - indefinite leave to remain
- Лицензиран превод на документи
- Всички видове помощи

48 Waddington Street, London, E15 1PJ
Tel: 07971 908 184 / 0207 473 1222
www.global-accounting-solution.co.uk

£30

БОНУС за всеки доведен приятел за счетоводство

БЪЛГАРСКА АДВЕНТНА ЦЪРКВА

кани най-сърдечно всички наши сънародници
на своите редовни богослужения и семинари

WEBSITE: WWW.BG4CHRIST.COM

Всеки петък от 19.00ч. и събота от 10.30.ч.
на адрес: Trinity at Bowes Community Centre,
Palmerston road, Wood green, London, N22 8RA
Телефон за връзка: 07796648834



Пастор Едуард Кешишян

Погледнато философски, въпросите, свързани с религията, се третират предимно субективно. В зависимост от своята културна или социална среда, под влияние на исторически, политически или съвсем персонални фактори, човек оформя религиозния си мироглед. Тъй като усеждането за Бога и взаимоотношенията с Него е строго индивидуално и специфично, не могат да се намерят универсални стандарти или дефиниции, на които да бъдат подчинени религиозните разбирания и представи. Казано по-просто, всеки е прав за себе си. Тъй като никой не може да започне „изследването“ на въпроса за Бога от абсолютната нула (т.е. от позиция на пълна безпристрастност), никой не е в състояние справедливо да равностави всички гледни точки за Него. В зависимост дали тръгваме от

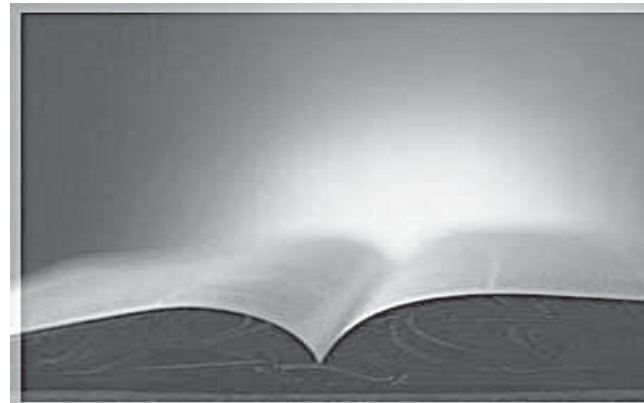
Пастор Едуард Кешишян е роден в гр. Добрич, България. Завършва Магистърска степен по музика във Висшия музикално-педагогически институт (днес Академия за музикално, танцово и изобразително изкуство) - гр. Пловдив. До 1990 г. активно се занимава с преподавателска и диригентска дейност. Постоянната му страст е философията и богословието, поради което след политическите промени е поканен от Църквата на Адвентистите от Седмия Ден да служи като пастор. Шестнадесет години служи в различни градове в България, провежда стотици библейски и образователни семинари. Канен е за семинари и от българските общности в Ню Йорк, Виена, Лондон. От 2006 г. до настоящия момент е пастор на Българска адвентна църква в Лондон. Автор на много църковна музика, богословски статии и три книги, последната от които е „Господи, дължиш ми обяснение!“ Женен, с три деца.

Бибlijата, Корана или Талмуда, ние ще се вслушаме повече в Христос, Аллах или Йехова. Ако към тези три монотеистични религии (монотеизъм – вяра в един Бог) – християнство, ислям и юдаизъм – прибавим неизброимите политеистични религии и култове (вяра в много божества), картината става изключително сложна.

Както е известно, в настоящата рубрика ние се ръководим предимно от библейската позиция. Свещеното Писание обявява спасението чрез вяра в Исус Христос като Божий Син и Изкупител на падналото в грях човечество като единствено възможно. „Заплатата на греха е смърт; а Божият дар е вечен живот в Христос Исус, нашия Господ“ (Римляни 6:23). „Защото Бог толкова възлюби света, че даде Своя Единороден Син, за да не погине нито един, който вярва в Него, но да има вечен живот“ (Йоан 3:16). „И чрез никой друг няма спасение; защото няма под небето друго име, дадено на човечите, чрез което трябва да се спасим“ (Деяния 4:12).

От цялостния контекст на Би-

блията разбираме, че Бог оформя Своята окончателна оценка на всеки човешки индивид, вземайки под внимание два критерия. Първо, с каква информация за доброто и злото разполага конкретният човек, т.е. какви са неговите представи за правилно и неправилно, за морално и неморално. И второ, доколко той подчинява живота си, моралните си решения и своето мислене на тази ценностна система. Ако човек прави най-доброто от това, което познава като такова, разбира се, че това е един качествен начин на живот. Съответно, ако човек се задоволява с по-низши, по-компромисни стандарти, това би бил незадоволителен в морално-етично отношение начин на живот. Тук трябва да добавим и обстоятелството, че моралната личност никога не се задоволява с нивото, до което е достигнала, а непрекъснато търси средства и начини да подобри, да повиши качеството на своите принципи и решения. Т.е. добрият човек, праведният човек не само ще живее според най-висшите си представи за доброто, но и ще търси и изследва

Ти си ценен!**Имат ли хората от различните религии еднакъв шанс за спасение?**

се изисква от закона, то и без да имат закон, те сами са закон за себе си по това, че показват действието на закона, написано на сърцата им, за което свидетелства и съвестта им; а помислите им или ги осъждат, или ги оправдават.”

Като християни, ние имаме всички основания да вярваме, че спасението става единствено чрез Христос, защото Той е „Пътят, Истината и Животът“ (Йоан 14:6). Това не означава да стигнем до заключението, че само християните ще бъдат спасени, тъй като Бог единствен знае „пътищата“, по които преминава нашето мислене и нашата вяра. Затова никой не би трябвало да си позволява да поставя когото и да е „извън борда“, след като никой не е в състояние да разчете тайните на човешката душа, освен Бог. Повече от ясно е, че всеки човек е морално задължен да изпитва уважение към вярата и убежденията на всеки друг.

Във всеки случай християнството притежава съществена черта, която липсва при всички останали религии, а именно идеята, че Бог спасява човека, лично изплащайки цената на неговия грях, като дава живота Си за него. Тази истина е илюстрирана много добре в следната притча.

Докато пътувал в планината, един човек се подхлъзнал от пътеката и паднал в стръмната пропаст отстрани. Наранен и отчаян, той викал за помощ, но наблизо нямало никой. Най-после горе по пътеката се задал пророк Мохамед. Видял нещастния човек в пропастта, съжалил го и му казал: „Колко жалко, човече! Паднал си толкова надълбоко!“ И отминал нататък. След време се появил Буда. И той забелязал страдащия човек. Вгледал се надолу и се провикнал: „Човече, ти трябва да се качиш тук, горе! Иначе ще загинеш.“ И също си продължил по пътя. Тогава по пътеката преминал Христос. Видял нещастния човек, нищо не казал, просто започнал да слиза към него по скалите, наранил се, рискувал... но накрая го взел на гърба си, върнал го горе на пътеката и го спасил от смърт.

Не е трудно да се досетим, че тази легенда е създадена от християни. Да, Христос е единственият, Който се реши да се пожертва за нас, с цел да плати дълговете ни и да ни подари вечния живот. На Голгота със смъртта Си Той покри цената на всички грехове на всички хора от всички времена. Затова именно Той заслужава цялата ни благодарност и цялата ни любов.

Заблудата за „двойното“ идване на Исус

Божидар Палюшев е роден в София. Специалист е в различни области на науката – ядрена и теоретична физика, философия на математиката и физиката, философия на икономиката и политологията. Завършил е Букурещкия държавен университет през 1966 г. и е защитил докторантура по ядрена физика в Московския държавен университет през 1972 г. Работил е в БАН и е преподавал в редица висши учебни заведения в България. Женен, с две деца. Живее в Лондон от 13 години.

значително и все още несбъднало се пророчество в Библията – за Второто Пришествие на Исус Христос. „Готови ли сте за идването на Исус?“ е поканата за отговор от наша страна на Неговото вечно приятелство и любов към искрено вярващите в Светата Троица християни.

Той ще дойде само веднъж в слава, така че всички земни народи ще Го видят. И в Библията има много свидетелства, които ясно показват, че това Второ Пришествие ще бъде еднократно.

Една от най-опасните заблуди, ширеща се днес сред християнските среди, е убеждението, че Исус ще даде втори шанс на хората за спасение, идвайки два пъти на Земята.

Според тази идея той първо ще се яви тайно и ще грабне своите светии, а вторият път ще дойде да установи своето хилядолетно царство на Земята. Тази идея дава лъжлива илюзия, че след подадения сигнал всеки, който остане, може да използва времето до второто Му идване, за да осигури своето спасение, независимо от историята на досегашния си живот. А това напълно обезсмисля християнското учение.

Преди време по съставните киноекрани филмът „Оставените“, главната тема на който бе идеята на учението за двойното идване на Божия Син по време на Неговото Второ Пришествие.

Това учение получи популярност под названието „Теория за тайното грабване“ (Theory of Secret Rapture) и бе популяризирано от поредица романи и публикации.

Най-важният аргумент, използван от теорията за тайното грабване, са думите на Исус, записани в Матей 24:38-40: „Защото, както и в ония дни преди потопа, ядеха и пиеха, женеха се и се омъжваха, до деня, докогато Ной влезе в ковчега, и не усетиха, докато дойде потопът и завлече всички, така ще бъде и пришествието на Човешкия Син. Тогава двама ще бъдат на полето: единият се взема, а другият се оставя.“

Когато посетих Ню Йорк, видях

таксите с надпис: „Шофьорът на това такси ще бъде грабнат при Второто Пришествие на Исус“. Това бе предупреждение към клиентите – да имат едно наум за възможния риск да останат без шофьор, ако той бъде „грабнат“, докато колата е в движение.

Накратко, това ново учение издига идеята, че веднъж „тайно“, в началото на дните на Голямата скръб, Исус ще отведе на небето своите светии и след това ще дойде повторно в края на седемте години от управлението на антихриста, за да установи Своето хилядолетно царство на земята. Някои благоразумни богослови сравняват значимостта на отрицателното влияние на това учение с влиянието върху умовете на хората на друго популярно учение – че Исус Христос бил само един обикновен пророк.

Идеята за „тайното грабване“ е издигната за първи път от ирландския адвокат от английския вероизповедание Джон Нелсън Дарби (1800 - 1882). Той е убеден, че Исус отначало ще се върне тайно, за да вземе най-верните Си последователи. След това антихристът ще завземе властта над света и ще построи храма в Ерусалим. В средата на седемгодишното си управление той ще забрани принасянето на жертви в новопостроения храм. Това ще бъде периодът на т.нар. „голяма скръб“. След това Исус ще се завърне за втори път в края на въпросния седемгодишен период, за да унищожи антихриста и да установи хилядолетното Си царство.

В богословската наука тази теория получи популярност под названието Теория на диспенсиационизма.

Най-големият парадокс, про-

изтичащ от тази теория, е в самото състояние на оставащите на земята живи хора. Те вече ще знаят, че са обречени, и ще имат ясен знак какво ги очаква в близкото бъдеще.

Можем само да гадаем какво обръкване ще настъпи сред останалите хора, ако такова грабване е наистина реално.

Ето какви представи насажда в умовете ни една от характерните сцени от филма „Оставените“. Главен герой тук е пилотът на Боинг 747 капитан Рейфорд Стийл, който пилотира самолета си по трансатлантически маршрут до Лондон. Рейфорд е християнин, но вярата му е неискрена и затова си позволява да флиртува с красивата стюардеса Хати Дърам, отговаряща за обслужването на нощния полет. Като оставя втория пилот да поуправлява, Стийл излиза от кабината и се хвърля в прегръдките на стюардесата. Описанието на сцената в бестселъра „Оставените“, по който е направен филмът, е следната:

„Когато отвори вратата на кабината, Хати Дърам почти върхлетя върху него.

- Няма нужда да чукаш – каза той. - Идвам.

Старшата стюардеса го издърпа в предверието, но в докосването й нямаше страст. Пръстите й докосваха челото му като нокти на хищна птица, а тялото й трепереше в тъмнината.

- Хати?

Тя го притисна и доближи лицето си до неговото.

Ако не бе толкова изплашена, би могъл дори да се зарадва и да откликне по същия начин. Коленете й се подгъваха, докато се опитваше да каже нещо,

а гласът й звучеше като хленчене.

- Липсват хора – едва успя да промълви Хати.

Хвана я за раменете и се опита да я отблъсне, но тя не искаше да го пусне.

- Какво искаш да кажеш?

Тресеше се от плач, тялото й не можеше да се контролира.

- Голям брой хора просто са изчезнали!

- Хати, това е голям самолет. Сигурно се мотаят около тоалетните или някъде другаде.

Наведе главата му към себе си, за да може да му каже нещо на ухо. Въпреки хриповете си очевидно водеше борба да говори разбираемо.

- Бях навсякъде. Казвам ти, десетки хора липсват.

- Хати, все още е тъмно. Ще ги намерим.

- Не съм луда! Виж сам! Навсякъде из самолета има изчезнали хора.

- Сигурно е някаква шега. Крийт се и се опитват да...

- Рей! Техните обувки, чорапи, дрехите им - всичко е останало. Тези хора просто са...изчезнали!”

Във филмовата версия на романа камерата обхожда салона на самолета и показва купчинки от дрехи, лежащи на празни седалки. С подобна реакция като тази на стюардесата започва и трагедията на хората, които са „оставени“.

Можем само да гадаем какви чувства ще изпитват „оставените“ при вида на изчезналите техни близки и колко обръкани ще бъдат в течение на остатъка на техния земен живот.

За щастие Бог ни е дал ясни свидетелства в Свещеното Писание, че такова явление няма да се случи.

**(Продължава в брой 23/225)
www.palyushev.blogspot.com**



(Първа част)

**Божидар Палюшев,
bozhidar@myway.com**

Има стара евангелска песен на известния английски християнски певец Рой Пендълтън, озаглавена „Готови ли сте за идването на Исус?“

Това е едно много провокиращо заглавие.

Моето впечатление е, че голямото мнозинство от вярващите християни не е подготвено за Второто Пришествие на нашия Господ. А този въпрос е свързан с може би най-великото,

Българска Евангелска Църква - Лондон

Ви кани на редовните си
Богослужения всяка Неделя
от 15ч. на следния адрес:

1 Robinson Street
SW3 4AA, London

За контакти:

П-р Димитър Буюклиев 07735357919

Music leader - Борислав Михайлов 07973825741





КЛИНИКА

WWW.KLINIKA.CO.UK

*ПЕДИАТЪР *АЛЕРГОЛОГ *ТЕРАПЕВТ
*СПЕЦИАЛИСТ ПО ЕХОСКОПИЯ *ПУЛМОНОЛОГ
*СПЕЦИАЛИСТ ПО ЛЕЧЕНИЕ НА ГРЪБНАЧНИЯ СТЪЛБ
И СТАВИТЕ *ТРАВМАТОЛОГ-ОРТОПЕД *ГИНЕКОЛОГ

Оферта! Безплатна 10 минутна консултация по
проблеми с гръбначния стълб, ставите и
спортни травми.

От понеделник до петък до 1 август 2010 г.

ДИАГНОСТИКА И ЛЕЧЕНИЕ:

- Анализ на кръвта, урината и swab тест
- Узи на вътрешни и полови органи
- Електрокардиограма, рентген и MRI
- Справка за водачи на МПС и издаване на болнични
- Кожни проби за алергични заболявания
- Алкохолна детоксикация – системи и лекарства
- Анализи и анонимно лечение на заболявания на половите органи
- Мануална терапия, масаж, физиотерапия, обезболяващи инжекции

**СКАНИРАНЕ НА БРЕМЕННОСТ ЧРЕЗ
УЛТРАЗВУКОВА АПАРАТУРА
ПОСЛЕДНО ПОКОЛЕНИЕ 2D/3D/4D**

РЕГИСТРАЦИЯ НА:

тел. 020 8144 5119 и тел. 07943768650 (на български език)
Palmer's Green Clinic, 265 Green Lanes, N13 4XE

Целодневна детска градина Sunny Day Care

регистрирана в OFSTED



целодневна грижа
за вашето дете,
Breakfast & Afterschool Club,
квалифицирани учители,
достъпни цени,
удобно местоположение
(Stratford E15)

тел. 02085030457,
07788766457

yanachildcare@hotmail.co.uk

Невероятна
Първоначална
цена

£69.99

Офертата важи до

31 Декември 2011

TONIO

СВЕТКАВИЧНИ ПАРИЧНИ
ПРЕВОДИ ДО И ОТ БЪЛГАРИЯ

Телефони за връзка:

0207 0253 686 | 0808 2 333 888

07944 026541

* безплатен от телефонна кабинка

Преводи до всички банки
в България и Англия

Такса за
всякакви суми

£5



www.tonio.co.uk/bg

Търсите по-добра работа?

TLE Training може да ви помогне!

- ✓ БЕЗПЛАТНИ курсове по Английски език, Математика и Компютри
- ✓ NVQ: Customer Service, Team Leading, Business Administration, Management

✓ Няколко (логични) причини да станете наш ученик:

- ✓ БЕЗПЛАТНИ КУРСОВЕ
- ✓ сертификати Oxford/Cambridge
- ✓ центровете са отворени 7 дни в седмицата, повечето дни до 7pm
- ✓ служители, които говорят Български език*

*само в някои центрове:



TLE STRATFORD CENTRE

3 Tramway Avenue
Stratford, London
E15 4PN

07930 504 038 - Станимира stanimira@tletraining.com www.tletraining.com



Революционно Лазерно Избелване на Зъби

Teeth Whitening

1 Посещение, 1 час, без странични ефекти, без
болка, мигновени резултати! Без пероксид!!!

Aesthetics of London Парти оферта:

Коледните и Новогодишните празници наближават и за да ви
накараме да се чувствате изключителни, Aesthetics of London
създаде специална Парти Оферта за своите клиенти, включваща:
Почистване, тонизиране, екзфолиация, масаж, шоколадова маска,
овлажняващ крем за лице + Оформяне и цвят на маникюр
+ Избелване на зъби (40 мин. Б-О без пероксид избелване)
+ Кола маска на половин крака, цели ръце, бикини линия
+ чаша пенливо вино САМО ЗА £99.00

Aesthetics of London

Обадете се сега на 07892823636 (Милена) или 02031300460 да си запазите час
Aesthetics of London, 44 Broadway, Stratford, London E15 1XH

Лазерна Епилация - IPL & RF

Отгечени ли сте от кола маска и бръснене? IPL
лазерно епилиране е безопасно и дълготрайно
решение на нежеланото окосмяване.

Курс от 6 сесии ще ви остави с безбедно гладка кожа.

Области, които покрива	Една сесия	Курс от 6 сесии
Горна устна/Брадичка	£40	£120
Бикини линия/Подмишници	£50	£150
Цели ръце/Половин крака/Бикини	£70	£210
Цели крака	£90	£390
Цяло тяло	£300	£1,150

Изключителна оферта! Спиржете се с нас директно
за най-добрите цени, които може да намерите.

Лазерна Липосукулция

Най-добрата безоперативна премахваща мазнини система,
както е изобразена в „Супермано Шоу“ и „Дейла Мейл“.
Всички области включващи задни части, корем, бедра,
ръце, гръб, гуша за САМО £199. 70% НАМАЛЕНИЕ!
Обадете се сега на 07892823636 ЗА БЪЛГАРСКИ И РУСИ:
02031300460 за обяснение на английски

Споделете Магията На Коледа



Изпратете пари вкъщи
на любимите си хора и можете
да спечелите Плазмен Телевизор или
Смарт Телефони BlackBerry®!

Посетете www.moneygram.co.uk/christmas
за да участвате.

MoneyGram®
Паричен Превод



Безплатен телефон: 00800 8971 8971 www.moneygram.co.uk/christmas

ИЗПРАЩАТЕ ПАРИ ОТ:



И навсякъде, където видите знака на MoneyGram

ПОЛУЧАВАТЕ ПАРИ ОТ:





Пенсионната реформа у нас ТРЪГВА ПРЕДСРОЧНО

От 1-ви януари възрастта за пенсия скача с една година

Пенсионната възраст ще бъде увеличена с една година от 1-ви януари. Това ще стане за първа, втора и трета категория труд, съобщи председателят на парламентарната бюджетна комисия Менда Стоянова. Тя, заедно с група депутати от ГЕРБ, внесе промени в бюджета на Държавното обществено осигуряване. Стоянова каза още, че се предвижда пенсионната възраст да продължи да расте постепенно от 2015-а

година.

Промяна във възрастта за пенсиониране с една година от първи януари 2012 година за категориите труд трета, първа и втора, както и продължаване повишаването на възрастта до 2015 година по четири месеца всяка година, така че до 2021 година възрастта за мъжете да бъде 65 години, а възрастта за жените 63 години.

По повод несъгласието на синдикатите с увели-

чаването на пенсионната възраст, Стоянова каза: „Тристранката е консултативен орган на правителство, работодатели и синдикати. Мисля, че те доста активно водиха диалог в началото на тази година и миналата, обсъждани са всякакви варианти, но в крайна сметка решението, отговорността е на управляващите, на правителството и на парламента, който гласува текстовете“.



За последните 60 години ромите са се увеличили двойно

Топим се с 2 млн. в следващите 40 години

Населението на България ще намалее с два милиона през следващите 40 години, прогнозираха учени от БАН. По техни данни през 2060-а година българите ще са почти 5 милиона и половина.

Член-кореспондентът Атанас Атанасов, който е и заместник-председател на БАН, твърди, че в началото на миналия век българите са били малко над четири милиона. Сто години по-късно те са близо осем милиона и от тук започва големият демографски срив. Само от 90-а година до сега населението на страната ни е намаляло с повече от 13 процента. Емиграционната вълна вече затихва, но вътрешната миграция расте и води до обезлюдяване на цели райони. Единствено ромите за последните 60 години са се увеличили двойно, казва Атанасов. „Ромите имат висока раждаемост, да, това е така. Те раждат много деца, обаче имат и много сериозни проблеми - висока детска смъртност, висока заболяемост“.

Продължава тенденцията жените у нас да живеят по-дълго от мъжете, средно 77 години срещу 69 за силния пол.

Позицията и политиката на правителството, че сътрудници на бившата Държавна сигурност не могат да заемат посланически постове в чужбина, остава непроменена, въпреки решението на Конституционния съд. Това потвърди в парламента външният министър Николай Младенов след участието си в парламентарния контрол. „Конституционният съд отмени текстове, които за мен бяха правилни и точни“, каза министърът. Той уточни, че в следващите месеци МВНР ще започне процедура по съгласуване на назначенията на новите ни дипломати.

Николай МЛАДЕНОВ с непроменена позиция за дипломатите

Всеки кандидат за поста посланик ще бъде проверяван за агентурно минало и ако има такова, няма да бъде номиниран. От думите на министър Младенов стана ясно, че кандидатът, който не е бил сътрудник на ДС, но има по-слаба биография, ще бъде предпочетен пред бивш агент на секретната служба. Всички кандидати за посланици ще бъдат представени и в Народното събрание, за да може депутатите да се запознаят с тях. Практиката бе въведена в началото на този мандат, припомни Младенов.

Той отговори остро на обвинението от ляво, че би могла да му се търси наказателна отговорност, ако не се съобрази с решението на Конституционния съд. По думите му ромененият Закон за дипломатическата служба ще бъде публикуван според решението на Конституционния съд. Министърът подчерта, че текстовете в закона не са лустрационни, тъй като никой не е бил лишен от правото си на труд. Той упрекна социалистите, че са изговорили твърде много думи нахалост през последните месеци.

AES Geo Energy строи втори ветрогенераторен парк край Каварна

Международната компания AES Geo Energy, която инвестира 270 млн. евро във ветроенергийния парк «Свети Никола» край Каварна, планира да изгради втори ветрогенераторен парк в местността. Новината е съобщил самият Томас Функе - управител на българо-германската компания „Гео Пауър“, местен партньор на AES.

«Свети Никола» стартира работа преди година и половина. Той разполага с 52 турбини и обща инсталирана мощност от 156 мегавата. Все още обаче паркът не работи с

пълнен капацитет, а с 80% от планираната мощност. Причината са проблемите в присъединяването на произведената електрическа енергия, коментира Функе. По думите му в момента напуска на ветроенергийните мощности НЕК не е била готова да приеме произведената енергия. Функе уточни,

че този проблем може да се преодолее чрез построяването на две подстанции - край каварненското село Видно и край град Добрич. За да ускори работата по проекта, «Гео Пауър» е помогнала в закупуването на земята за подстанциите и участва в строителството на новия електропровод.



Повечето българи с ниска здравна грамотност

60% от българите имат ниска здравна грамотност. За сравнение - в Европа този процент е 45, сочат данните от Европейското проучване на здравната грамотност. Проучването е проведено от Маастрихтския университет в рамките на Европейския проект за здравна грамотност в 9 европейски страни, включително и в България, в партньорството с Медицински университет - София.

Представянето на резултатите бе на Европейската конференция за здравна грамотност, която се проведе в Брюксел. Събитието събра повече от 175 участници от над 15 страни. Резултатите илюстрират проблем в здравеопазването, който задължително трябва да бъде преодолян, тъй като подобни ниски нива на здравна грамотност създават ненужни и скъпо струващи разходи за гражданите на отделните страни-членки и европейската общност.

По време на пресконференцията българският евродепутат д-р Антония Първанова изтъкна, че е изключително важно да се засили вниманието към по-добрата здравна грамотност, което е и първата и основна стъпка към по-добро здраве. Това може да се постигне чрез насърчаване на програмите за здравно образование и участието на пациенти и граждани при вземането на решения в областта на здравеопазването. „Новата програма за обществено здраве за периода 2014-2020, която беше представена наскоро от Европейската комисия, ще ни даде възможност по-ясно да очертаем приоритетите в тази област, допълни тя.



Според ръководството на БДЖ във втория ден от железничарската стачка стачкуват само 2,5% от персонала

79% от българите ще пазаруват и онлайн за Коледа

С наближаването на коледно-новогодишните празници българинът е склонен да отдели с 40 лв. повече от миналата година. Със среден бюджет за подаръци 280 лв. потребителите традиционно ще заложат на дрехи, електроника и детски играчки. Данните са от съвместно проучване на най-голямата платформа за онлайн търговия в България aukro.bg и сайта за сравняване на цени razaguvaj.com, но средният бюджет от 280 лв. касае не само пазаруване в интернет.

Същевременно с 10 на сто се е увеличил броят на потребителите, които ще избират подаръци и от интернет магазините, освен офлайн. Месец преди Коледа те са цели 79%, сочат данните от проучването. Потребителите изтъкват като основни предимства на онлайн магазините удобството да не се редиш на опашка, наличието на по-голям избор и конкурентните цени. За 3/4 от анкетиранияте водещ мотив при покупка е качеството, докато само 18% считат цената за определяща.

Наблюдава се и тенденция българите все по-често да търсят подробности за



и интернет, преди да направят покупка (82% от анкетиранияте възнамеряват да направят това). Почти половината отговорили планират коледното пазаруване максимум 2 седмици преди празника. Близо половината от потребителите очакват да се справят с покупките за ден-два, а една четвърт са готови да отделят само няколко часа.

Един потребител планира да зарадва средно шестима свои близки и приятели, според проучването. Бюджетът на дамите е около 250 лв., докато мъжете са склонни да отделят близо 300 лв. Макар и с по-малко средства, жените планират да зарадват по-голям брой хора, отколкото мъжете. Въпреки настройката за коледно пазаруване само една четвърт от потребителите очакват да бъдат изненадани с празничните оферти и намаления.



E-vestnik.bg

В последната седмица скандал разцепи Съюза на издателите на вестници. За председател на тая организация бе избран Любомир Павлов, един от собствениците на "24 часа" и "Труд". В знак на протест напуснаха издателите на "Стандарт", "Земя", "Новинар" и сп. "Тема". Напусна и досегашният председател Тошо Тошев.

"Стършел" никога не е бил член на тоя измислен съюз. Защо да членуваме в организация, където повечето от членовете бяха бивши служители и агенти на ДС - Димитър Иванов ("Земя"), Тодор Батков ("Стандарт"), Тошо Тошев... Какво място имаме при хора, които с журналистиката си лъскаха обувките на властта? Те правеха чупки в кръста и на Първанов, и на Станишев, и на Доган... Те създадоха медийния герой Бойко Борисов, не престават да го обслужват и сега.

"Стършел" не е участвал и в раздаването на измислените награди "Черноризец Храбър", по-известни в гилдията като "Блюдолизец Храбър". Защото ги получаваха журналисти и журналистки, изпълняващи поръчки. Като Мадам В., например, която обслужваше медийно партии



и лидери. И въртеше не само дописки-ръкоделия по поръчка, а и баници, дето ги разнасяше на крака при победители в изборите.

С тая журналистика "Стършел" няма нищо общо. Като истински независим вестник ние не зависим от Тошовци, Батковци и политически татковци. Нямаме нищо общо с икономически групировки и сенчести бизнесмени. "Стършел" е вестник с традиции и достойнство. Страниците му няма да пожълтеят с лъжи и сензации, езикът му няма да слезе до улицата, а ще си остане чистият литературен български език. Пък ако ще зависим от някого, нека това да са нашите читатели.

Затова не искаме да имаме нищо общо и със съюз, оглавяван от Любомир Павлов.

Този господин първо трябва да обясни как приватизира Общинската бан-

Защо „Стършел“ няма нищо общо с хубавци-издатели, тото-майки и деца-чудо? И къде сме ние?

ка. И как спечели парите за купуване на ВАЦ-овите вестници. А после да си погледне панталоните, оцапани в жълто от жълтата журналистика, която налага. Нямащо, хубавец-вестникар си намери българската преса да я представя пред читателите.

Той е толкова чист и хубав, колкото са и конкурентите му от другата медийна групировка - тото-мамата Ирена Кръстева и детето-чудо Делян Пеевски. Които накупили вестници, радиа и телевизии с парите на Корпоративна търговска банка. Не случайна банка, а трезор на държавни фирми, които

държат там сметките си. Точно с тия държавни финанси се създаде и съществува мрежата Кръстева-Пеевски.



Първо обслужваше интересите на Доган, а сега хвали Борисовото управление. И паяжината ѝ обхваща не само медиите, а и вестникарското разпространение.

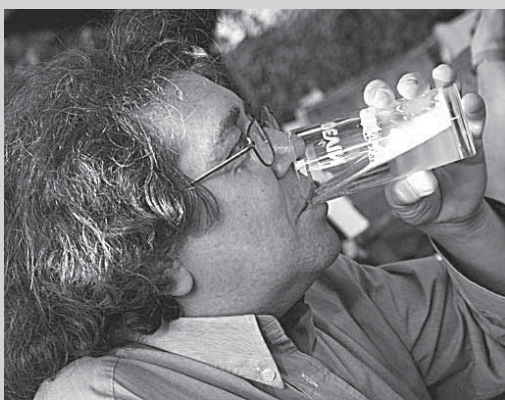


Мама Ирена и детето-чудо изкупуват все повече разпространителски фирми, за да наложат монопол на пазара. А Държавната комисия за защита на конкуренцията се прави на сяпа, глуха и няма.

Нищо добро не очаква

свободното слово с такива издатели и такива разпространители. За честната журналистика идват трудни времена.

Но "Стършел" е показал, че може да се държи достойно. И читателите ни го знаят.



Из блога на Румен Белчев

Ний сме весела компания! Пием, пеем, пушим, дамаджани сушим - да се пука кризата!

Купонът у нас никога не спира - както просветният министър Игнатов мъдро "обясни с усмивка на студентите да не се учудват, ако българските им домакини ги почерпят с ракия или уиски в 5 часа сутринта, защото все някъде по света е 5 часа следобед"... Цитатът е от "СТАНДАРТ", а мъдростта - от министъра, на когото сме поверили бъдещето на нацията.

Как да не обичаш тая страна! Как да не се кефиш на нея! Която и знаменитост да дойде у нас, при вида на уредената ни и стегната държава е обхваната от непреодолима еуфория! Отворете "ТЕЛЕГРАФ" - ето ги Сталоун, Ван Дам, Лундгрин и Стейтъм - очаровани от това, че у нас е непрекъснато пет следобед - "Непобедимите хвърлят салфетки на чалга". Тук е България - госпожице, да му отпуснем края!

Единствените хора, които имат някакви проблеми у нас, са диетолозите - хората напоследък не ги

търсят. В "ТРУД" има някакво обяснение - "Българинът купува все по-малко храна". "24 ЧАСА" подхождат по-оптимистично - евала, така се прави - трябва на тоя живот да се гледа позитивно - "Пестим 1/4 от доходите и живеем с буркани от баба". По-любопитно е заключението на газетата - "Така обаче се наливали основите на богатството". И още на следващия ден възторжено ни информира: "Насекомите са бъдещата ни храна". Един приятел закачи страницата в килера си - да плаши хлебарките. Засега уплашени са само децата му.

Да не си мислите, че гуляем безотговорно! Напротив - консумираме винаги отговорно и с мярка! Дори президентът консумира отговорно - под контрола на НСО. "Без рохки яйца на "Дондуков" 2 - твърдо заявява "СТАНДАРТ". Защо? Отговорът не закъснява - "Държавният глава не може да си позволи свободния режим на всеки друг - няма как да прескача постоянно до тоалетната по време на пресконференция, да речем..."

Държавният глава още не е встъпил в длъжност, така че, ако иска, може да си пържи яйцата и по панаторски, но премиерът очевидно е на диета - дава неуморно интервюта. Майсторката на баниците напусна "ТРУД", но животът продължава! Безценните откровения на г-н Борисов стряскат,



трогват и очароват феновете му на две-три вестникарски страници.

Вие си мислите, че сте избрали президент? Малко се заблуждавате - не сте вие. Ето ви истината от първа ръка: "В края на краищата от мен зависеше да избира кой да е президент..."

Вие си мислите, че парите за здравеопазване отиват за вашето здраве? Поразяващо малко над този откъс: "Въпреки че даваме огромни пари за здравеопазване - 3 млрд. 250 млн. лева за 2012 година..."

- ...Те изтичат като от каца без дъно (предполага интервюиращата)

- Не, доста от болниците изстиха задълженията си..."

Вие си мислите, че бате Бойко е майка и баща на нацията? Не - вну-че е! Ето заглавието - "Българинът живее за внуците си, затова гласува за мен". Пък ние си мислехме - за Плевнелиев... Дано и той да си е мислил така...

Художествените умения на премиера тържествено са представени за първи път пак в това интервю

- на меню от вечерята с Барозу със собствената си десница той е начертал светлото бъдеще на страната - странно приличаща на бяла мечка - кръстосана от магистрали и четирилентови пътища.

А отдолу председателят на Европейската комисия е добавил: "Барозу (сърце) България..."

Не става ясно към колко часа е станало това знаменателно събитие - сигурно към пет следобед... Над Британската империя слънцето може и да не залязва, но у нас винаги е пет следобед!



„Лорет“
фризьорски салон

ПОДЧЕРТАВА КРАСОТАТА НА БЪЛГАРИТЕ

За елегантния Ви външен вид и доброто Ви настроение ще се погрижи българска фризьорка с дългогодишен опит, ученичка на стилист Капанов, носителка на международни награди по фризьорство

Работно време:
вторник, сряда, четвъртък
и неделя - 10 - 20 h

Достъпни цени и
доказан стил

Българско училище
„Розова долина“ - до Българ-
ския хранителен магазин

15 Garman Road
Tottenham
London N17 0UR
Тел.: 07586599273

Ухане за КОЛЕДА

Време е за СЛАДКИ с вкус на мед, канела, карамфил...

Навън е сняг и вятър, а вътре е топло, уютно, ухае на мед, канела, карамфил. Ех, как бързо се размечтахме за Коледа! И с право. Колкото повече се вижда края на годината, толкова по-силно звънят звънчетата в ушите ни, причува ни се тропот на елени, привиждат ни се накичени с гирлянди и шарени топчета малки и големи елхи.

А къде се е видяло коледна трапеза без хрупкавите бабини сладки, които само по това време сръчните домакини си позволяват да правят? Кафяви, с цветна глазура, във форма на елхички, човечета, еленчета, звездички... Да, някога цялото това гастрономично разточителство е било привилегия на богатата аристокрация, защото захарта открай време си е скъп лукс.

Днес обаче коледната курабийка е радост не само за детските очи и поканата на Белобрадния старец да се подкрепи, преди да поеме с подаръците към следващия дом. Към хрупкавата сладост си позволяват да посегнат и дамите, спазващи най-строги и изтощителни диети.

Всичко това си има своята стара, стара история, която идва от далечни векове. Възникването на коледните сладки, разбира се, е свързано с най-великото откритие на човечеството – хляба, появил се още в епохата на неолита като смес от вода и житни зърна, която хората слагали да се пече върху горещи камъни. Първото писмено споменаване на омесени с вкусни подправки медени сладкиши е около 350 г. пр. Хр. Били са познати още на древните египтяни. Римляните също говорят за медените лакомства *panus mellitus*.

Според историците във вида, в който днес са ни познати, коледните сладки са изобретени в град Динар (Белгия). Най-голяма заслуга за съществуването и популяризирането им имат германците, които от векове приготвят своите „лебкучени“ специално за Рождество Христово. Някога католически монаси в Германия създават първия *Lebkuchen* (меденка) – сладкиш с мед или с петмез, подправен деликатно с джинджифил. Точно той се смята за първоизточник на коледните курабийки.

И на Изток ги правят – в Русия още от IX век пекат „меден хляб“ – първообраз на днешните руски коледни пряники. В началото това било смес от ръжено брашно с мед и плодови сироп, а през XII–XIII век, когато започват да се появяват и екзотични подправки от Индия и Близкия изток, коледните курабийки получават днешното си наименование. Те задължително съдържат черен пипер, джинджифил, портокалова кора, лимон, мента, ванилия, ананас, кимион, индийско орехче, канела или карамфил. През XVIII–XIX век производството на коледни сладки процъфтява и далеч на север, в Архангелск и Курск, а вкусните твърди сладки отварят магазини в Париж, Берлин



зая, като ги изрежете в различни фигурки, или да направите вкусни изненади за децата. Заедно може да построите канелената къщичка на Баба Яга също като в приказката на Хензел и Гретел. Всъщност може да я кръстите, както си

пожелаете – на Снежанка или на Снежната кралица. Важно е да има много мед, захар, канела, подправки, захаросани пръчици, сушени плодове, шоколадови топчета. И една голяма доза усмивки, разбира се.

Една част от коледните сладки отделете за украса на коледната елха и прозорците. Друга, за да напълните чорапчетата на хлапетата вкъщи, трета – за да почерпите добрия Дядо Коледа.

А останалото огромно количество?

Нека ви е сладко – коледните курабийки са безценно изкушение, защото са дълготрайни и колкото повече стоят, толкова по-вкусни стават. И накрая един съвет – съхранявайте ги в метална кутия с парченца нарязана ябълка, за да останат дълго време ароматни и свежи.

Коледни сладки с подправки



Продукти за около 40 броя – 100 г меко масло, 80 г петмез, 250 г брашно, 1/2 ч.л бакпулвер, 1/2 ч.л канела, 1/2 ч.л джинджифил, 1/2 ч.л кардамон, 1/4 ч.л сол, 3 зърна чер пипер, 50 г захар, 1 яйце, 150 г пудра захар, 2-3 супени лъжици гореща вода

Смесват се маслото и петмезът, загряват се на умерен огън до однородна смес, която после леко се охлажда. В купа се смесва предварително пресиято брашно, бакпулверът, солта, захарта и подправките. Добавят се яйцето, маслото и петмезът. Бърка се с дървена лъжица до получаване на меко тесто, което се меси върху набрашнен плот, докато престане да лепне.

Оставя се за час в хладилника, след което се разточва върху плот на кора с дебелина 5 мм. Сладките се изрязват в желани форми, след което се изпичат на 180 градуса върху хартия за печене около 10-12 минути. Изваждат се от тавата, след като изстинат. Могат да се украсят според желанието и фантазията.

Юлия Ташева

КНИГАТА - ПРОЗОРЕЦ КЪМ СВЕТА
БЪЛГАРСКА ОНЛАЙН КНИЖАРНИЦА

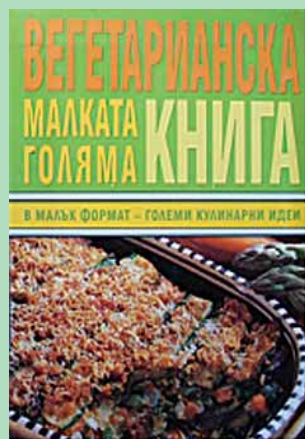
- Бърза и евтина доставка в цяла Англия
- Богат набор от заглавия за деца и възрастни
- Всичко на най-добра цена

E-mail: ventexbg@btinternet.com

WWW.BGBOOKS.CO.UK

Да си сготвим вкусна Коледа!

Малката Голяма Вегетарианска книга



Вегетарианската храна е вкусна, здравословна, полезна и изцяло щадяща околната среда. В тази книга има над 560 чудесни рецепти за всичко – от супи, хляб, сандвичи до пици, ориз, варени, пържени, печени или сурови зеленчуци, салати, десерти. Великолепно илюстрирана с повече от 700 цветни снимки.

Микровълнова фурна: Ястия с месо



Настоящата книга съдържа рецепти за

ястия, приготвени във фурната, както и някои тънкости при използването на този домакински уред. Микровълновата фурна се използва лесно, тя е икономична и спестява време. Ястията могат да се приготвят директно в съдовете за сервиране. Разликата между обикновената и микровълновата фурна е тази, че микровълните действат върху молекулите на хранителните продукти веднага след началото на печенето, а обикновените фурни се нуждаят от предварително затопляне, което отнема повече време. Фурната с конвекция дава същите резултати като традиционната.

Любими ястия: Гювечи



Горещи и дъхави, извадени току-що от фурната, обилно поръсени със свежи зелени подправки, покрити със златиста коричка, те примамяват с аромата и вкуса си. Любими ястия с Фасул 90 рецепти за най-хубавите салати, супи, ястия със зрял фасул. Традиционни или необичайни, постни или

с месо, но винаги вкусни и ароматни ястия от българската и чуждестранна кухня.

Православен Календар



12-листов календар с богата и полезна информация
Официални празници
Църковни празници
Професионални празници
Лунни фази
Страница за лични бележки



Верига Български хранителни магазини



Магазин Карлово

Unit 7
Abbey Park Ind. Estate
Abbey road
Barking
IG11 7 BT
Tel: 020 8591 7898

Магазин Късметчето

369 Uxbridge Road
Ealing
London
W3 9RH
Tel: 020 899 23 460

Магазин Розова Долина

11 A Garman Road
Tottenham
London
N17 0UR
Tel: 020 888 54 777

Български остров на Острова

www.bulgarianfood.co.uk

Онлайн поръчки и доставка на място



Дневникът на Богдан Филев – историческо наследство извън окото на шпионката



Богдан Димитров Филев е виден български археолог, историк на изкуството и политик. Той е министър-председател на България в 57-то и 58-то правителство (1940-1943) и регент на малолетния цар Симеон II (1943-1944).

Висши партийни институции преди демократичните промени през 1989 г. често са играли ролята на своеобразни цензурни караули. За да се докоснат до някоя политическа или извън творческа личност от онова време, обявена за «табу», определени сили от обществото е трябвало да полагат неимоверни усилия за преодоляване на забраната.

С годините забраната наданатомосаните личности, неиздържала натиска на времето, започва да се пука по шевове. Това се забелязва осезаемо с подготовката по честването на 13-вековната история на българската държава (681 - 1981 г.). Като «последен караул», и Тодор Живков е принуден да лавира и отстъпва. С негова благословия е коригирано отношението към писателите и учените Димитър Талев, Константин Константинов, Атанас Далчев, Симеон Радев, академик Михаил Арнаудов и др.

Но и в този си жест партийният и държавният лидер е непоследователен. Като истински «самодържец» той си затваря очите спрямо реабилитирането на едни, а се разправя по своему с други. Под влияние на дъщеря си Людмила и в зависимост от обстоятелствата Живков все пак отпуска юздите и историческото ни наследство започва да излиза извън окото на шпионката. Това се отнася най-вече за големия историк на античната култура и археология проф. Богдан Филев, изкушил се от съблазните на властта (министър-председател на България - 1940-1942) и след смъртта на царя член на регентския съвет (1943-1944).

С щедра благословия на Людмила Живкова проф. Илчо Димитров прави проби в цензурната броня, като заедно с Надежда Пръвчева

„Известен антисъветчик“ подготвя за издаване записки на фашисткия министър-председател на България

Богдан Филев е учен с важни приноси в археологията и историята на античното и средновековно българско изкуство. Като политик Филев до голяма степен е отговорен за включването на България във Втората световна война на страната на нацистка Германия през март 1941 година.

Екзекутиран е заедно с другите регенти, министри, депутати и много членове на интелигенцията от периода 1940–1944 г. през нощта на 2 февруари 1945 г. Цялото имущество на семейството му е конфискувано, а научните титли — отнети. Името на Б. Филев за дълги години е за-

черкнато от научната и политическа сфера у нас, неговите съчинения са забранени, укривани или унищожени. Стига не е ли абсурд главните му приноси трудове по археология и тракология да се цитират без име, а със звездички.

Присъдата на Народния съд е отменена с Решение № 172 на Върховния съд от 26 юни 1996 г. Реабилитиран е научно на сесия на Археологическия институт едва през март 1990 г., а не много след това е възстановен и портретът му в сградата на БАН като бивш председател на Академията.

подготвя за печат дневника на една творческа личност, «отдала дарбата си, името си, делото си на най-реакционните сили на обществото, на най-ретроградната идеология - фашизма». Затова професорът от нашата Алма матер се захваща отговорно със задачата.

„Съзнавах - ще напише в мемоарите си той, - че изданието ще има силни противници до края (пък и Людмила я нямаше вече), та мислех как да предвара ударите“.

След тригодишна упорита работа (1980-1983) професорът се залавя с встъпителен очерк към изданието на дневника. Това всъщност е първият нов прочит на научното и политическото дело на заклещения от новата власт учен, високо ценен от историческата мисъл в Европа.

Веднъж изпитал шамарите на догматичната тогава историческа критика за книгата си «Буржоазната опозиция в България. 1939-1944» (1969), проф. Димитров предсеща и втори удар. В обемистия си очерк «Проф. Богдан Филев и неговият дневник» той проследява трайната диря на учения в развитието на българската наука и образование, но и го посочва за пример на интелектуалното и моралното опустошение на една творческа личност, изиграла «зловеща роля в най-новата ни история».

Имащ ясно и научно виждане за историческите процеси в света и страната, умеещ да прави научни заключения, именитият ни историк не се страхува да предложи очерка за печат в специализирани научни списания. Всички обаче му отказват. Чест прави на главния редактор на списание «Пламък» - Георги Константинов, който единствен се осмелява и пуска първата част в кн. 1 на юбилейната 1984 г.

се и се издава дневникът на Филев, а не този на Георги Димитров, и то в юбилейната за Девети септември година! Това не е ли обмислена акция за реабилитиране на буржоазната историческа наука? Авторът на очерка не се ли опитва да оневини управляващата тогава върхушка като жертва на британската външна политика? Накратко:

проф. Илчо Димитров е станал изразител на надигащата се у нас националистическа вълна.

Донос стига, естествено, и в Москва. Сигналът е недвусмислен: «известният антисъветчик» подготвя за издаване дневника на фашисткия министър-председател на България, което щяло «да навреди на българо-съветските отношения». Посолството на СССР в София веднага получава от издателството подготвения за печат ръкопис, с което се потвърждава «истинността» на сигнала. И най-вече: дневникът на Филев е влязъл като документално

повест, изповедни записки, чрез които може да се проникне в личния му живот, а и хроникриране на събитията в едни от най-драматичните години от историята на човечеството.

Филев явно е държал на дневника си, щом пред Народния съд казва, че той е просто рго memoira. Тоест, че някой ден би могъл да го използва като суров материал в изложение на събития и политика, в които лично той е участвал като министър-председател. Затова и дневникът е рядък източник за годините от Втората световна война.

Записките са водени компетентно от историк, с оглед на бъдещи мемоари и със съзнанието за значимостта на отбелязваните събития и за собствената историческа роля на автора. В този смисъл фактите в дневника не са изложени безпристрастно, което личи от подбора им. Бидейки първо лице на тогавашната управляваща върхушка, Филев вярва в каузата и затова от текста на дневника лъха искреност към хитлеризма и неговата идеология.

Появата на дневника в самостоятелна книга всъщност е плод на разкрепостеното виждане на някои учени спрямо историческото ни наследство, поощрявани от Людмила Живкова. Техните опоненти се възползват от нейната кончина, та яростно се нахвърлят върху автора на очерка за Филев и съставителя на неговия дневник. Планираното му излизане през юбилейната 1984-та отпада, както и през следващата година, а работещият в апарата на ЦК професор е отстранен. Състудентът му по история - Г. Атанасов, тогава канд.-член на Политбюро, прокарва решение и чл.-кор. Ил. Димитров е избран за зам.-председател на БАН.

Междувременно в защита на изданието застава секретарят на ЦК по идеологията проф. Ст. Михайлов. Той настоява «Дневникът» да излезе през 1985 г., т.е. преди поредния партийен конгрес. Различията във върха стряскаят директора на издателство «Отечествен фронт» и появата на дневника става проблематична. За да защити излизането на дневника в самостоятелна книга, съставителят му пише лично до Живков. В прав текст проф. Димитров

го предупреждава:

„Всяка спряна книга е обвинение срещу властта.“

Непредсказуемото поведение на генералния секретар на БКП създава допълнително напрежение. За някаква си книга той няма да си развали достъпа с Москва, та взема пилатовско решение: дневникът да се публикува, като част от екземплярите носят гриф «За служебно ползване», а останалите да се изпратят в Сливенския склад-затвор за инкриминирана литература (тук се намират Библията, «Лице» на Бл. Димитрова и др.). Така силно оспорваното изданието под общата редакция на проф. Ил. Димитров е подписано за печат чак през март 1986 г.

На официалния прием в резиденция «Бояна» по случай откриването на Втория конгрес по българистика (24.V.1986 г.) Живков казва на проф. Димитров:

„Решихме дневникът на Филев да не се пуска в продажба. Само част от тиража ще разпространим за библиотеки и специалисти.“

Как да му опонира съставителят? Все пак са преодоляни умишлено създаваните пречки по неговото отпечатване. Не успява да отреагира и на упрека на «последния караул»: «Аз го преглеждах и си рекох: «Какво заключение ще си направят хората? Фашистите са защитавали България, а комунистите я предадоха.» Пред свои приближени е още по-язвителен: «Абе, те искат да го изкарат по-голям патриот от нас!»

Любопитното в случая е, че навремето ръкописът е спасен от милицията, т.е. от хората на Живков. В суматохата около 9.IX.1944 г. от апартамента на Филев са изхвърлени 4 куфара, в един от които е бил и дневникът, по-късно изпратен в Централния държавен исторически архив (ЦДИА) за съхранение.

След толкова преमेждия той излиза в самостоятелна книга през пролетта на 1986 г. в 5000 екземпляра. Изпълнено е и указанието на Живков - голяма част от тях са «арестувани» и вдворени в Сливенския затвор, а другата е дадена за служебно ползване - с номер, печат и срещу подпис на длъжностното лице.

Страницата подготви: Юлия Ташева



Богдан Филев, принц Кирил и генерал Михов полагат клетва като регенти през 1943 г.

публикацията. Провеждат се събрания, пишат се закани на възмущение до ЦК с искане да се спре отпечатването на очерка за Богдан Филев и да се потърси строга партийна отговорност на главния редактор на списанието.

Авторът на очерка тогава е първи зам. зав. отдел «Пропаганда и агитация» и кандидат-член на ЦК на БКП - все отговорни позиции, поради което всички недоволства от него са донасяни направо на Живков. Запознали го в реабилитация на фашисткия учен, срещу него се противопоставят членове на Политбюро и ЦК (Йордан Йотов, Петър Младенов, Давид Елазар и др.) и особено от централното ръководство на СБПФК, оглавявано тогава от д-р Вл. Бонев. От историците най-непримирими към «престъпното своеволие» са проф. Ф. Христов, акад. Н. Тодоров, проф. М. Исусов и др.

Всичките им доводи изглеждат необорими: пише

доказателство в обвинителния акт на т.нар. Народен съд срещу престъпленията на монархофашизма.

По различни поводи уникалният дневник е ползван частично и са публикувани отделни негови текстове (в. «Народен съд», в. «Отечествен фронт», в. «Труд»). Написан на обикновени тетрадки с много четливи почерк, за начална дата е поставен 19 март 1939 г., а за крайна - 3 септември 1944 г. Като всеки дневник на политическа и интелектуална личност и този на проф. Богдан Филев е изключително важен личен документ. Построен върху хронико-документално изложение, при него няма дистанция във времето - писан е по следите на събитията или заедно с тях. Поради това, че този жанр писания не е предназначен за външна употреба, а само за лична, авторовото повествование е по-интимно, непосредствено. В този смисъл дневникът на Филев е откривена



ПРИМАДОНИ С КОРОНИ

Вече няма и следа от топлото слънчево лято. Колкото и да не ни се иска, дрехите ни стават по-мрачни и едноцветни, а настроението - минорно. Ето няколко успешни начина да освежите сивото си ежедневие. А и нали очакваме Коледа!

На първо място използвайте топлите аксесоари. Изберете си шапка, шал и ръкавици в свежи и весели тонове. Добавете ги към тоалета си и ще станете в миг по-свежа, привлекателна и красива. Тук е важно да ги съчетаете добре, за да не бъдете прекалено шарена. Това е приоритет на елхата.

Изберете красиви и поедри бижута, които да освежават дрехата, лицето и ръцете ви. Ако в тях има цветен камък, който ви подхожда, ефектът ще бъде още по-голям и заинтригуващ.

Заложете на ефектен маникюр. Цветът на ноктите продължава да грее на ръцете ви, след като свалите ръкавиците си.

Гримът в кафяво-златисти нюанси ни връща към то-

**Тази зима
водещ
акцент във
визията
ще бъдат
ШАПКИТЕ**

плото и сияйно лято. В мрачните зимни дни изберете въздействащи цветове за сенките.

Този сезон много модерни са сините и червените аксесоари. За да сте в крак с времето, заложете на тях при избор на чанта, обувки и колан.



През сезона много актуални са аксесоарите в синьо и червено, както и по-големите бижута

Диета през зимата? По-добре забравете

Ако сега сте решили да се вталявате, по-добре забравете бързо тази идея. Редица учени са установили, че диетите през зимата са безполезни и крайно изтощителни за организма. Лошото време, ниските температури, по-кратките дни не предразполагат към спорт и гладуване.

Освен това, отслабването през зимните месеци е трудна задача и изисква много повече усилия, а

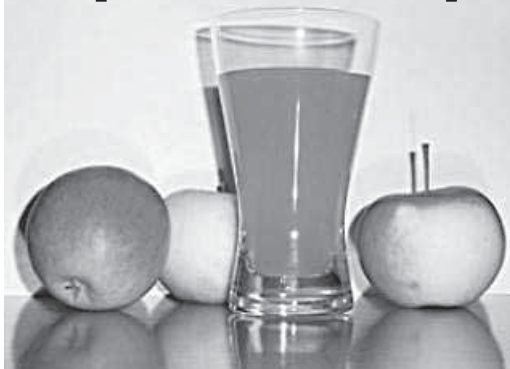
резултатите не са задоволителни, тъй като на вас ви се иска да се сгушите под одеялото, а не да излезете и да потичате в парка.

Летният сезон предразполага към спазването на диетата и спортуване. Тогава има подходящи пресни сезонни зеленчуци, които са хранителни и полезни. Горещото време е най-удобно, тъй като самият организъм не иска да обработва тежки храни, когато термометърът премине

в горещите му стойности. Тогава ограничаването на храната няма да е бремене, а истинско удоволствие. Докато обаче отново се наслаждаваме на слънчевите месеци догодина, можем да поддържаме формата си със здравословен режим на хранене и умерена двигателна активност.



Студено ви е, значи е време за горещ



ЯБЪЛКОВ КОКТЕЙЛ

Липсват ви летните коктейли, нали? Е, спрете да тъгувате, защото зимните напитки са не по-малко вкусни! Време е да си приготвите един топъл ябълков пънч, с който не само ще утолите жаждата си, но и ще се заредите с много енергия през студените дни.

Нужни са ви 3 ябълки, половин лимон, 1 пръчица канела, 2 карамфилчета, захар или мед на вкус.

Как да го приготвим - измийте добре ябълките и ги

бавете и лимона. Когато получите сока от двата плода, го затоплете на котлона без завиране. Похлупете и оставете да престои около 5 минути. Добавете захарта или меда и разбъркайте с канелената пръчица. Ябълковият пънч се сервира горещ в чаени чаши.

С тази чудодейна и вкусна напитка не само ще подсилите имунната си система, но и ще подготвите тялото си за предизвикателствата на зимата.

изстискайте, без да белите кората им. За най-добър ефект може да използвате сокоизстисквачката, с която ще си набавите нужното количество сок. След това до-

Жените, както и мъжете, често си губят главата от любов. След като обаче премине първата фаза на силната химия, идва ред на рационалната мисъл за връзката, твърди австралийският свещеник Пат Конър. Той води предбрачни курсове за двойки и е автор на книгата „За кого не бива да се жениш“. Освен това изнася лекции пред ученички и студентки за правилния избор на партньор за цял живот. Пат Конър препоръчва годещ или просто период от една година, колкото е необходимо на хората да се опознаят добре и да преценят дали са един за друг.

**За кого
не бива да
се жениш**

Мамино синче - Това е мъж, който не е в състояние сам да взема решения, разговаря повече с майка си, отколкото с партньорката си и очаква жената да се грижи за него също като майка му.

Мъж, който не се оправя с парите - независимо дали заплатата му е малка или не, не умеет да си подрежда приоритетите, такъв мъж е голямо бремене за брака, който лесно може да се разпадне заради скандали за пари, казва Конър.

Мъж, който няма приятели - Конър казва, че не е важен броят приятели. Но ако мъжът няма нито един приятел, това красноречиво говори за себичния му характер и странния му нрав - нещо, където със сигурност няма да се отрази добре на брака.

Мъж, който ви унижава публично - не са важни поведението и чувството на обида и унижение. Това означава, че този мъж губи самоконтрол и за него е по-важно просто да излее гнева си, а не как се отнася към вас.

Мъж, който се държи отвратително с околните - независимо дали е спрямо сервитьор, пазач на паркинг или касиер, безобразното и арогантно поведение издават истинския характер на мъжа, който той скрива от жената, но с времето със сигурност ще си проличи.

Мъж, който не може да се шегува сам със себе си - подобно поведение разкрива несигурност и комплекси и не е добра основа за създаване на връзка. Според Конър то разкрива и липса на самокритичност и голяма доза критичност към останалите.

Мъж, който никога не се противопоставя - ако мъжът ви одобрява всяка ваша постъпка и каприз, това може да е добре в началото, но много бързо ще ви писне. Това разкрива липса на характер и ще бъде сериозна пречка в брака, тъй като партньорите трябва взаимно да се коригират.

Стисни ми ръката, приятелю мой!

Ръкостискането като поздрав, както и като важна част от бизнес отношенията, е част от културата ни от векове. И въпреки това има хора, които се притесняват, когато трябва да стиснат ръката на бизнес партньор, колега или просто приятел.

Дали да стисна повече, или по-малко? А да раздрусам ли ръката на човека отсреща? Колко продължава едно ръкостискане? На тези въпроси отговарят учените от университета в Манчестър. Ето осемте стъпки, които те препоръчват.

Ръкостискането се прави с дясната ръка, с пълен захват и здраво стискане, което обаче не трябва да е прекалено силно.

Дланта трябва да се намира по средата между теб и човека, с когото си стискаш ръцете.

Пръстите ти, без палеца, трябва да са под дланта на човека отсреща.

Ръката ти не трябва да е изпотена. Трябва да е абсолютно суха.

Приблизителен брой раздрусвания на ръката на отсрещния човек - най-много три. При това те не трябва да са прекалено енергични, но и не трябва да са твърде вяли.

Колко да продължи ръкостискането - 2-3 секунди.

Задължително трябва да гледаш човека в очите, докато стискаш ръката му.

И накрая, много важно е да се усмихнеш и да придружиш ръкостискането с подходящ устен поздрав.





SAVALAN FOOD LTD

Мини кроасани "7 Days"
200 гр.
Цена: 0.89 р.

Сирене
1 кг.
Цена: 4.49 р.

Боза
Цена: 0.39 р.

Карловска луканка
Цена: 3.19 р.

Вафли –
Цена: 0.25 р. всяка

Слънчоглед „Керпи“
150 гр.
Цена: 0.49 р.

Вафли „Боровец“
630 гр.
Цена: 1.39

Консерви
300 гр.,
350 гр.
Цена: 1.09 р.

Алкохолни напитки
700 мл.
Цена: 11.99

Защо да плащаме повече?

Колбаси
400 гр.
Цена: 1.39

Салам
300 гр.
Цена: 1.99

Лютеница „Deroni“
525 гр.
Цена: 1.19 р.

Къополу
Цена: 1.39

Домашна лютеница
Цена: 1.39

Бяло краве сирене
4 кг.
Цена: 9.99

Бира
500 мл.
Цена: 0.99 р.

Повече от 1000 български продукта ви очакват на нашите рафтове

16 Wellington Road
Leyton
London
E10 7QF

Работно време:
От 9.00 до 19.00 часа
(понеделник-събота)
От 10.00 до 19.00 часа (неделя)

Тел. 02085397889
Моб. 07956655600
Моб. 07882434880
savalanfood@yahoo.com

КЪДЕ ЗИМУВА ЗИМАТА

Владимир Донков показва снимки от Северния полярен кръз



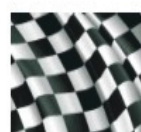
Колкото повече, толкова повече, казва любимият детски герой Мечо Пух, затова бързаме да кажем едно голямо „БРАВО!“ за добрата игра на думи в името на изложбата. И да не бяхме видели кадрите, със сигурност щяхме да идем. Но след като мернахме малка част от нещата, които младият фотограф Донков е сгъстил пред обектива си, със сигурност „Фотосинтезис“ е нашето място. Точно тук Владимир Донков ще ни пусне по ледовете и снеговете под ниските облаци на полярните райони в Гренландия, шведска Лапландия и Норвегия. Сред тъмнина и температури до

-40 градуса, понякога негостоприемна, но по-често щедра в цветовете си природа той прекарва осем месеца, за да ни покаже днес свършените хоризонти на Арктика.



- Компютърна диагностика на автомобили
- Четене и изтриване на грешки
- Сканиране на инженерни параметри в реално време
- Диагностика и Ремонт на електронни системи
- Услуги "Ходене на място" и "Диагностика на място"

тел. 07400668830, e-mail: remap_me@yahoo.co.uk



ЧИП-ТУНИНГ

Индивидуални решения и оптимизация за всички видове леки и товарни автомобили, селскостопански и строителни машини, яхти. Индивидуален подход с гарантирано качество!

Изтеглете новия брой на вестника от
www.bgben.co.uk

☑ Same Rates 24/7 ☑ Excellent Customer Support ☑ Good Quality

България 3 п/мин
от стационарен телефон

☎ просто наберете **084 4988 4536**
а след това търсения от Вас номер

3р Dial 084 4988 4536
Bulgaria mobile

30р Dial 091 1231 4536
Bulgaria mobile

2р Dial 084 4831 4536
Romania landline

auracall CLASSIC
CALLING THE WORLD

Helpline: 084 4545 3555
www.auracall.com/bgben

T&Cs: Ask bill payer's permission. Calls billed per minute, include VAT & apply from the moment of connection. BT call setup fee applies. Cost of calls from non BT operators & mobiles may vary. Check with your operator. Prices correct at time of publishing: 11/04/2011. This service is provided by Auracall Ltd. Agents required, please call 084 4545 3788.

aba accounting business advice
счетоводни и бизнес услуги

Bank Accounts
Отваряне на банкови сметки само с лична карта и паспорт

Tax Office
Регистрация, счетоводство, tax-return, Sole-traders, Limited Companies

CIS / CSCS
CIS регистрация, CSCS записване

NI - National Insurance
Записване и съдействие

Home Office
Регистрация, кореспонденция

Най-ниските цени за новодошлите българи!!!
Дългогодишен опит в английска счетоводна къща.

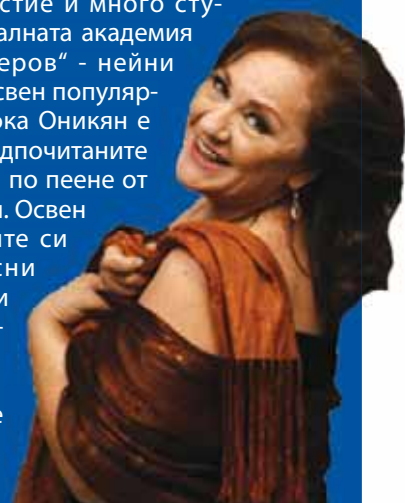
7C Ballards Road
Finchley Central, London
N3 1UX
Mon - Sat, 10:00 h - 19.30 h

Tel: 02082484287
Mob: 07900822946

СТЕФКА ОНИКЯН изнесе юбилеен концерт за 60-годишнината си

Джаз примата Стефка Оникян отбеляза своята 60-годишнина, която навърши на 10 август 2011, с голям юбилеен концерт на 23 ноември. Празничният рецитал се състоя в Първо студио на Българското национално радио, като именитата ни певица беше съпроводвана от Биг бенда на радиото, на който години наред е била и продължава да бъде солистка.

Диригент беше Антон Дончев, а в програмата взеха участие и много студенти от Музикалната академия „Панчо Владигеров“ - нейни възпитаници. Освен популярна певица, Стефка Оникян е една от най-предпочитаните преподавателки по пеене от младите таланти. Освен най-популярните си български песни от собствения си репертоар, музикалната легенда изпълни и някои от най-големите световни джаз стандарти.





110 години от рождението на художника Александър Жендов



АЛЕКСАНДЪР СТЕФАНОВ ЖЕНДОВ е роден на 26 август 1901 г. в София. Създава изкуство в областта на политическите карикатури, плакати, работи в областта на приложната графика и живописната композиция.

Творчеството на Ал. Жендов датира от 1917 година, започвайки като карикатурист в «Смях и сълзи», «Българан», «Червен смях», «Маскарад», «Звънар» и др. През размирените 30-40-те години на XX век активно сътрудничи на изданията «Жупел» и «Поглед», където се подписва с псевдонимите «Спиридонов», «Чичо Слон», «Червен Нане».

С тънък усет за парливия вкус на времето, в което живее, Ал. Жендов посвещава

изкуството си на класовата борба, член е на комунистическата партия преди 9 септември 1944 г. Започва да учи «Живопис» в Художествената академия в София при проф. Никола Маринов през 1923-1925. През 1924 г. създава незабравимите образи за цикъла «Зимни вечери» на рано отишлия си от света Христо Смирненски, част от които изплуват и в по-късните му творби. Емигрира във Виена и става частен ученик, а през 1927 г. се преселва в Германия. Търсещият му и неспокоен дух го отвежда през 1929 година в руската столица Москва, където завършва Висш художествено-технически институт. Тук Жендов попада под силното влияние на творбите на Владимир Маяковски и други изтъкнати за времето си съветски творци, които окончателно оформят мирогледа му като художник с леви убеждения.

През 1930 г. Жендов се връща в България и тутакси се включва в революционното движение. През 1931 г. под влияние на БКП създава Дружеството на новите художници, където се бори за повече реализъм в изкуството. Освен това участва в изграждане на Съюза на



Александър Жендов, регентът Венелин Ганев (първите отляво) на посещение на обща художествена изложба във Военния клуб, 1945 г.

трудово-борческите писатели, Съюза на приятелите на СССР и т.н. Верен на идеалите си, Ал. Жендов яростно пледира за налагане на социалистическия реализъм в изобразителното изкуство.

След 9 септември 1944 той продължава да рисува остро сатирични карикатури срещу монархията, капитализма, буржоазната експлоатация и класовата неправда. През 1949 г. създава творбата си «Пред смъртния одър на вожд», посветена на Георги Димитров. По това време Жендов е сред най-тачените от властта художници.

Ширещият се култ към личността не пощадява и Александър Жендов. През юли 1950 г. той е изключен

от БКП. Причина за това се оказва писмо до тогавашния министър-председател Вълко Червенков. В него талантливият творец изразява тревогата си от промяната на отношението на творците към БКП и се опитва да «отвори очите» на Червенков за грубото администриране, задушаването на критиката и все по-голямото разочарование на интелигенцията от всички слоеве. Писмото обаче е използвано от Вълко Червенков и Тодор Живков за нападки срещу Жендов, за да се внуши, че който е против ръководната роля на партията, е «прикрит класов враг», повлиян от Запада. Александър Жендов е обвинен, че организира

художниците срещу народната власт.

Животът на художника в миг се преобръща. Довчера отворените врати за него се затварят, мнозина от приятелите му се отказват публично от него. Съкрушен, Ал. Жендов умира на 29 октомври 1953 г. от рак. Във вечния му път го изпращат неколцина смелчаки и цял полк служители от Държавна сигурност, които дебат да няма нови разколници.

Жертва на суровата действителност през 50-те години, 10 години след смъртта си талантливият карикатурист Александър Жендов е реабилитиран от Съюза на художниците. Макар и посмъртно, той е отличен с Орден 9 септември и «Кирил и Методий» III степен. Обширните спомени за Христо Смирненски, написани през 1951-1953 г., виждат бял свят едва през 1966 г.

Александър Жендов и до ден-днешен остава художникът, вложил най-силен заряд в отразяването на вътрешното психологическо състояние на хората, лишени от правото си да се трудят, на безработните, изправени очи в очи с безизходицата заедно с най-близките си, очакващи от тях изход от тунела на мъката.

ПРЕДКОЛЕДНО

Мария Илиева показва „ЛУНЕН СЪН“

Дългоочакваният концерт на Мария Илиева в София – 10 години „Лунен сън“, ще се състои в началото на декември (3.12.) в зала „Фестивална“. С уникално шоу, звук и мултимедия обичаната певица ще завърши турнето си по случай 10 години от старта на соловата кариера.

Преди 10 години талантливата българска певица с лекота, сякаш на шега, завладя българската музикална сцена с дебютния си сингъл и едноименен албум „Лунен сън“. След два успешни албума и един максисингъл, 18 №1 сингъла, два продуцентски лейбъла и стотици концерти в страната и чужбина, Мария Илиева се нареди сред емблематичните имена в българската поп и джаз музика. Тази година певицата отбелязва юбилей с поредица от концерти със симфонични оркестри в големите градове на България.

Финалният концерт в София ще е уникално събитие за феновете. Мария Илиева ще пее на най-мощната концертна конструкция, използвана от български артист – сцената на X Factor. Това е и прецедент в историята на световния формат – досега подиумът не е предоставян за самостоятелен концерт. Продуцентите от Паприка Латино, Нова телевизия и Freemantle Media са единодушни, че Мария Илиева е артистът, чийто концерт заслужава да бъде на тази сцена.



ФИЛМОВИ ПЕТИФУРКИ

Презареждане продължава «Киномания в сряда вечер» е инициативата,

с която филмовият фестивал ще зарадва зрителите в София и след края на програмата си за 2011 г. Всяка сряда вечер в зала «Люмиер» на НДК ще има прожекции на стойностни заглавия, а началото ще бъде дадено с рубриката «Ново българско кино». Първата прожекция от «Киномания в сряда вечер» се състоя на 23 ноември. Тя представи хитовия филм на Владислав Карамфилов-Въргала «Операция Шменти капели» с режисьор Иван Митов. В хумористично-ироничния разказ за българския преход участват Август Попов, Джони Пенков, Джеки Стоев, Захари Бахаров, Христо Шопов и др.

Седмица по-късно ще гледаме «Островът» на Камен Калев. В него участват Летисия Каста, Туре Линдхарт, Любен Дилов-син, Бойка Велкова, Руси Чанев и др. Филмът поставя много важни за съвременното ни въпроси - за принципите и бариерите, за конфликтите и вътрешното прераждане, за освобождаването от страха...

С открит урок по география на Тамоцу

Накамура от Япония за децата от Банско на 23 ноември започна XI-ият международен фестивал на планинарския филм, който ще продължи до 27 ноември. Тамоцу Накамура е първият участник от Япония в «Банскофилмфест». Той пристигна в България веднага след поредната си експедиция в Тибет. Накамура е признат за

най-добрия познавач на планините в тази част на света и е главен редактор на списанието на Японския алпийски клуб - «The Japanese Alpine News».

Девет изложби ще бъдат представени в рамките на фестивала. Те заедно с откритите уроци и семинарите от организираната за първи път тази година планинарска академия с участието на видни представители на планинарската култура от цял свят са част от съпътстващата програма на единадесетото издание на фестивала.

Четири игрални филма от последните

години с голям зрителски успех ще бъдат показани през Дните на турското кино в България - от 29 ноември до 1 декември в София, съобщиха организаторите. За да представят филмите си пред българска публика, от Турция пристигат актьори и режисьори от филмите «Романтична комедия», «Държавен въпрос», «От морето». Дните на турското кино в България са организирани от «Сан продъкшън» и Професионалното сдружение на филмовите продуценти в Турция с подкрепата на турското посолство в България и Министерството на културата и туризма в Турция. Филмите показват съвременна Турция със запомнящи се образи, интригуващи съдби и много емоции, отбелязват организаторите.

Три хлапета крадат времето на актрисата

Мая Бежанска. Две от тях, близнаците, тя отглежда на снимачната площадка заедно с колегата й

Филип Аврамов. Двамата играят семейство в новия сериал на bTV «Домашен арест». Съпрузите са загубили богатството си и са принудени да живеят при тъщата, мама Еми. В образа на шармантната дама влиза Татяна Лолова.

Мая Бежанска играе жената мечта. Анастасия е умна, красива, добра, завършила е италианския лицей и умее да готви. Върши всичко, което е свързано с дома, докато другите се наслаждават на живота. Перфектната домакиня се раздава с удоволствие и на близнаците им. В живота на Бежанска пък времето е запазено за 9-годишната ѝ дъщеря Аглая. «В нейните очи може и да не съм най-добрата майка. Тази сутрин ме изпраща и казва: «Мамо, пак ли тръгваш, кой снимаш сега?» Себе си, казах, а тя «Ох, до кога?», разказва актрисата.

«Преднамерено ли е това», обещава да е култовата реплика на героинята й. «Тя се чувстваша у дома навсякъде. Създава уют, където и да отиде. Толерантен човек, който приема другите такива, каквито



са. Не променя хората около себе си. Обича да се забавлява», обяснява героинята си Мая.

Навсякъде из снимачната площадка Мая се разхожда с късметлийско камъче. Взето уж назаем от приятел от Пловдив, където актрисата често ходи. «Това е моята връзка със земята», признава тя.

Новата романтична комедия „Цахес“

на Анри Кулев тръгна с премиера на 25 ноември. Романтичната комедия е инспирирана от приказната атмосфера на Хофмановите фантазии. Режисьорът на филма има огромен опит в анимацията и сценографията и това си личи в почти всяка сцена.

Продукцията е на «Кулев Филм» в копродукция с Камера, с подкрепата на Национален филмов Център и програма Media.

С две големи награди се завърна

екипът на столичния спектакъл «Паякът» от Международния фестивал на камерните театри и малките форми «АртОкраина» в Санкт Петербург, Русия. Постановката е дело на младите режисьори Димитър Димитров и Йордан Славейков от сдружение «Б плюс», съвместно с театрална работилница «Сфумато». Международното жури удостои актрисата Анастасия Лютова с приза «Най добра женска роля». Втората награда, с която беше отличен «Паякът», е за най-добро представление - силен театрален



експеримент - за режисурата и екипа, създад представлението.

В конкурсната програма на фестивала «Паякът» попада още през лятото, след селекция от жури, изгледало 105 спектакъла от пет държави - Израел, Азербайджан, Италия, Украйна и България. Подбрани са само 11, които да се състезават през ноември. Българският спектакъл е единственият с две награди от връчени общо пет. Освен това само «Паякът» е представен на език, различен от руски, който е задължителен за всички участници.

Ето и аргументите на члена на журито, народния артист на Русия Ефим Каменеци - «Наградите присъждаме за изключителната игра на Анастасия Лютова, съчетаваща в себе си силата на трагичен персонаж и извела поетиката в лаконичния текст на авторите. И заради оригиналния начин, по който «Паякът» се опитва да докаже, че несъществуващите неща съществуват, заради способността на спектакъла да променя мисленето на зрителите.»



Ракията, мастиката, сливовата, гроздовата...,

или гастрономическото наследство на Османската империя

На фона на непрекъснато вихрещия се световен петролен скандал се заформира още един - този път на регионално балканско равнище, който засега звучи все още вицово. От време на време българската преса бие тревожно камбаната, че Словения вече ни изпреварва в регистрацията на наименованието „ракия“, че отсега нататък Европа ще свързва думата „ракия“ само със Словения. Един вестник остроумно предложи ние пък да регистрираме в Евросъюза поне наименованието „тур-

шия“. Историята обаче не свършва дотук. Междувременно стана ясно, че Румъния и Македония изразяват недоволство, че България прави опит да регистрира в ЕС наименованията „ракия“ и „мастика“ като българска търговска марка.

Кое е вицовото в този спор?

Вицовото е, че балканските или, както е модерно да се казва днес, югоизточноевропейските държави влизат в доста смешен спор

за отдавна утвърденото гастрономическо наследство на Османската империя. Езиковедите са наясно, че нито думата „ракия“, нито думата „мастика“ са български, румънски или словенски думи и следователно не са нито български, нито румънски, нито словенски алкохолни напитки. Една справка в етимологичните речници сочи, че думата „ракия“ е заета в балканските езици от турски, а в западноевропейските езици влиза направо

от арабски. В западноевропейските езици думата звучи като rack, arack.

За думата „мастика“ етимологичната справка сочи почти същото. В турски има дума мастика, в гръцки има дума мастихи, в италиански също така има дума mastica. Според Българския етимологичен речник излиза, че и в турски, и в гръцки думата е заета от късно латинската дума mastix, която означава „ароматна смола от мастиково дърво“. Този речник сочи, че думата „мастика“ е

разпространена и в сръбски, и в хърватски, и в румънски, и в албански език. Съвременен думата „мастика“ съществува дори и в черковнославянския език, където означава „смола“.

Така ракията и мастиката са общобалкански алкохолни напитки, както и много други неща като туршията, кебапчето, баклавата и кадаифа, които сме заели от Ориента, когато сме били част от Османската империя. Днес ние действително сме изправени пред сериозен казус, защото всяка една балканска държава, която в миналото е била част от Империята, може да претендира, че мастиката и ракията са нейни традиционни алкохолни напитки. От друга страна, странно е, че Турция не реагира по тези казуси, макар точно тя да има най-сериозни основания за претенции върху посочените думи. Гърците не употребяват думата „мастика“, а

употребяват гръцката дума „узо“. Във всеки един речник можем да прочетем, че узото е традиционна гръцка напитка. За същата напитка французите употребяват думата „пастис“ и речниците сочат, че пастисът е традиционно френско алкохолно питие, макар че няма голяма разлика във вкуса между мастиката, узото и пастиса.

С други думи,

„ракия“ е общобалканска дума.

Точно по същия начин стои въпросът с думата „уиски“. Традиционно уиски се произвежда и в Европа, и в Съединените щати, ето защо разграничението вече е между бърбън и скоч, като и в двата случая се подразбира, че става въпрос за вид уиски. Можем да направим почти същото и с нашите ракия и мастика, като заявим, че те са заемки във всички балкански култури и са наше общо културно наследство.

ГУТЕМБЕРГ Е ОЩЕ ЖИВ

Пишешите съвсем не са книжни плъхове, а добре изглеждащи личности

Порталът flavorwire.com наскоро направи нестандартна класация на най-добре изглеждащите на външен вид пишещи (разбира се, с уговорката, че най-важното качество на един автор се намира в главата му). Идеята на редакторите, къде на шега, къде на сериозно, е да разбият представата за зле изглеждащия „книжен плъх“.

Селекцията от 17 имена започва с френската романистка **Сидони-Габриел Колет** (1873-1954), която е от поколението на **Марсел Пруст**. Тя е била истинско събитие в Париж със сексапилния си външен вид.

Редом до нея е поставена авторката на „Франкенщайн“ **Мери Шели**, въпреки че запазените й портрети издават силното й желание да изглежда свенлива и сдържана. До тези исторически личности изниква и съвременната писателка **Джоан Роулинг**, чийто външен вид се промени пропорционално на банковата й сметка.

Сред пишешите красавици се нарежда и **Силвия Плат**, която, преди да изпадне в депресия и да се самоубие, е била цъфтяща и жизнена млада жена.

Джейн Остин също е включена в класацията с коментара, че е трудно за вярване жена с нейния приятен външен вид да е останала далеч от семейните радости и тревоги.

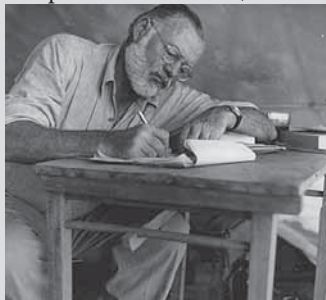
Известната бразилска писателка и журналистка **Кларис Лисептор** е определена като дама с външния вид на **Марлене Дитрих** и със стила на писане на **Вирджиния Улф**.

Интерес предизвиква включването в класацията на авторката **Пати Смит** – най-вероятно заради момчешкия й външен вид, който винаги е минавал за доста атрактивен.

Не е пропусната и **Зелда Фицджералд**, прекарала живота си в игра на балет и танци.

При мъжете селекцията включва естествено мускулистия **Ърнест Хемингуей**, но и мачото **Нийл Касиди**, приятел на **Керуак**, и **Себастиан Джънгър** – автор на „Свършената буря“. Сред тези аполоновци е успял да се вмъкне и дребничкият **Харуки Мураками**, който по шорти и маратонки изглежда доста хармоничен. Това вероятно се дължи на факта, че писателят е упорит бегач на дълги разстояния.

Като особено секси е посочен любимецът на читателките **Пол Остър**. Авторът на кратки разкази **Джеймс Франко** влиза по друг параграф в класацията, тъй като е най-епиллираният белегист.



„Наградата да получи най-достойният...“

От 1901-ва насам всяка година се връчват Нобелови награди. Великият изобретател е пожелал те да се дават на тези, «които най-много са допринесли за благо на човечеството». «Изричното ми желание е при разпределянето на наградите да не се взема предвид принадлежността към една или друга нация - пише в завещанието си Алфред Нобел през 1895 г., - така че наградата да получи най-достойният, независимо от това дали е скандинавец или не».

Първите Нобелови лауреати са Вилхелм Рънтген (физика), Хенрик Хоф (химия), Емил фон Беринг (медицина) и Арман Сюли-Прюдом (литература). Наградата за мир за пръв път през 1905 г. е получила Берта фон Зутнер; за икономически науки се присъжда от 1969 г.

Най-млад между всички лауреати досега е бил 25-годишният Уилям Лорънс Браг, получил наградата по физика в 1915 г. заедно с баща си, а най-възрастен - също по физика, в 1977 г., 88-годишният Джон ван Флек.

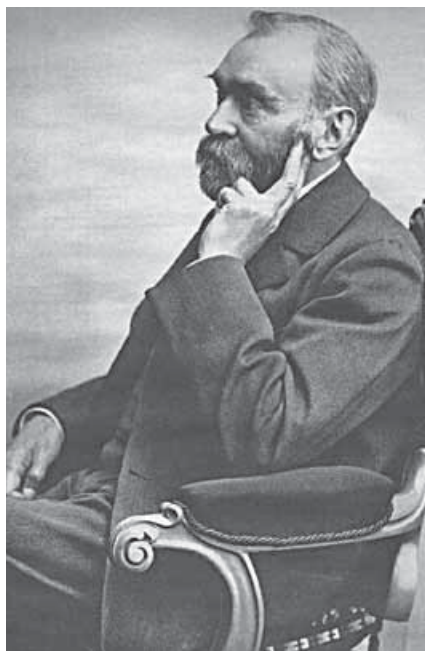
Не е тайна, че всяка есен очакваме чудо, а то все не се случва; всяка есен се питаме: имало ли е и има ли днес българи, достойни за Нобеловите награди? Ще ни забележат ли, щом ни липсва самочувствие, но пък имаме в излишък злоба и завист?

В няколко поредни броя ще представим българските учени, достойни за голямото отличие.

СТАМЕН ГРИГОРОВ (1878-1945)

пръв между учените през годините на XX век е бил достоен да кандидатства за Нобелова награда за физиология и медицина. Д-р Григоров проучва морфологията на българското кисело мляко и открива в 1905 г. бактерията на подквасването, наречена по-късно *Bacterium bulgaricum* Grigoroff, за което е награден от университета в Женева. През Първата световна война води успешно борба срещу холерата и създава своя противотуберкулозна ваксина, с която по-късно извършва серия опити в института «Карло Форланини» в Рим.

От историята на науката знаем, че



русият биолог **И. И. Мечников** (1845-1916), който създава теория за остаряване на човешкия организъм вследствие на самоотравяне с токсините от вредната микрофлора на червата, пръв е проявил научен интерес към българското кисело мляко и го е препоръчал като противоотрова и средство за борба със старостта (млечнокиселата ферментация, от която се получава млякото, отделя специфични антибиотични вещества, които потискат развитието на вредната микрофлора в червата). Съобщаваме този факт, защото руснакът е получил Нобеловата награда за 1908 г.!

Българинът, може би от липса на самочувствие, не си е свършил «работата» до края.

ТОШКО ПЕТРОВ (1872-1942)

Авторът на второто българско откритие «Явление шест сърдечен тон» проф. д-р Иван Митев дава следната оценка за д-р Тошко Петров: «Винаги съм смятал, че в областта на



науката на българина му липсва самочувствие. Някои твърдят обратното. Ще дам пример. Казват, че в медицината са записани имената на около 10 000, а според други на около 100 000 автори, описали отделни болестни единици, синдроми, реакции и други. Колко от тези имена са на българи? Малко. Мисля, че на проф. д-р Тошко Петров му е липсвало самочувствие да прозре, че на болните от холера войници през Балканската война заедно с плесенясали хляб са давали пеницилин и заради това са оздравявали. С други думи, ако проф. Тошко Петров имаше самочувствие, щеше да открие пеницилина 15 години преди Флеминг».

Друг българин, който е публикувал своята теория за биоенергичните стимулатори, доказал я опитно, признат от не един и двама световни учени, но не попаднал в «полезрението» на Нобеловия комитет по физиология и медицина, е

Акад. МЕТОДИЙ ПОПОВ (1881-1954)

През 1984 г. на една среща с учени и изобретатели акад. Кирил Братанов, заявява: «Вие сте по-млади и не знам дали всички помните акад. Попов. Видният български биолог е автор-откривател на учението за стимулацията на жизнените процеси - за повишаване интензивността на обмяната на веществата. С принципите на общоклетъчната стимулация и намереният път към разработката на методи за използване на тези принципи в растениевъдството и медицината той е известен навсякъде в чужбина». Истина е, че още в средата на двадесетте години световноизвестни учени-физиолози дават висока оценка на теоретическите му трудове и практическите резултати, които той извежда в България и Германия.

(Продължава в бр. 23)

Страницата подготви:

Юлия Ташева



След лятото и есента

планинските селища
се превръщат в
приказно място
ПРЕЗ ЗИМАТА

Няма по-романтично преживяване през зимата от това да се скриете от големия град, заринат под камари мръсен сняг, и да избягате някъде в гънките на коя да е българска планина, за да се насладите на белотата, топлината на живия огън и удоволствието да чувате спокойно собствения си мисли. Зимата е най-удачният сезон да откриете тихата България.

През този сезон, ако не държите да сте в разгара на събитията в ски курорт, можете да избирате измежду хижи, манастири и етнографски селища, които крият запазения откошелен дух на добрите

времена, когато животът е бил бавен и спокоен.

Великолепно ще се почувствате, ако направите екскурзия до Гложенския манастир, до Седемте престола, до Къпиновския, но също така до Бачковския и задължително до Рилския. Удоволството на тези манастири е, че можете да отседнете както в тях, така и в много удобни места за гости, които са в непосредствена близост. Удоволствието се увеличава от възможността да се разхождате сред природата,

без да се натоварвате твърде много. Всяко от тези места гарантира отлична българска кухня, а цените са повече от достъпни – около 10-12 лв. на човек на вечер.

Дори в снежно време от етнографските селища безпроблемно остава достъпът до места като Трявна, Копривщица, Златоград, Лещен. Преди да изберете мястото, поинтересувайте се как са поддържани пътищата в района. Преди да се настаните в къща за гости, попитайте за отоплението.



Някога, но не сега...

Млечният път и Андромеда ще се слейт в едно

Нашата галактика Млечният път, в която се намира и Слънчевата система, и съседната галактика Андромеда не са застрашени от сблъсък. Вместо това двете образувания постепенно ще достигнат до етапа стагнация и «мирно» ще се слейт в едно цяло, избягвайки катаклизъм с космически мащаби, застрашаващ да унищожи живота на Земята.

До този извод са стигнали група австралийски астрономи, оглавени от Саймън Мъч от Суинбънския технологичен университет в Мелбърн, след като са изучили еволюцията на двете галактики и са извършили компютърно

моделиране. Учените са създали своеобразен «портрет» на Млечния път и на Андромеда, изучавайки масата, яркостта и цвета на техните звезди, а също темповете на формиране на нови. След това с помощта на компютри е бил разработен модел на по-нататъшната еволюция на двете образувания.

Получената картина не съответства на съвременните представи за развитието на Млечния път и Андромеда, което пряко зависи от това как изглеждат двете системи във видимата светлина. Те са се оказали зелени, а не сини или червени, както подсказва логиката.

«Прието е да се смята, че зеленият цвят съответства на етапа на трансформация на младите, динамични, активно формиращи се звезди на сините галактики от летаргичен тип», пояснява Мъч. Астрономът е сравнил тази фаза от еволюцията на космическите обекти с кризата на средновековния човек. В типично синята спирална галактика активно образувание на нови звезди продължава, докато не настъпи сблъсък с друга галактика. В този момент се образуват активни ядра, предизвиквайки освобождаването на образуванията от прах и газ. Този процес

забавя формирането на нови звезди, галактиката придобива червен цвят. А според модела на австралийските учени Млечният път и Андромеда трябва да стигнат до този етап без междугалактически сблъсък.

«Нашите изследвания показват, че в двете галактики ще остане малко студен газ. Те ще се слейт след около 5 милиарда години и едва ли ще породят активни ядра», твърди Мъч. Австралийските учени са на мнение, че процесът на освобождаване на Млечния път от междувъзвезден газ протича с ускорени темпове. Причините за това явление остават загадка.

Каменните гъби до с. Бели пласт са най-странните скални образувания в района. Гледката наистина е изумителна – сред почти лунния пустинен пейзаж на площ от 3-4 хектара в полето са накацали огромни скални късове, приличащи на гигантски гъби.

Представете си: разхождате се по поляните и изведнъж пред вас се изпречват грамадни гъби. Високи към 2.5 - 3 метра! Пънчетата им са розови, а шапките със зеленикав цвят и... гъбите са камени! Това не е сън. Това място наистина съществува - намира се близо до с. Бели пласт и крепостта Перперикон и за него има доста легенди.



Йоко и Линда – не само съпруги

Фотограф, автор на книги, музикант, активист и защитник на правата на животните – Линда Маккартни е много повече от «съпругата на Пол». Тя става фотограф в концертната зала Fillmore East, в която се провеждат най-големите концерти в Ню Йорк от 1968 до 1971 г. От срещите ѝ с музиканти от ранга на Арета Франклин, Боб

Линда започва работа с Beatles през 1967 година. По време на фотосесия за осмия им студийен албум Sergeant Pepper's Lonely Hearts Club Band тя привлича интереса на Пол Маккартни.

За първи път Джон Ленън и Йоко Оно се срещат през 1966 година на нейна изложба в Лондон. Той бил особено впечатлен от стълбата, която водила до платно. На платното с лупа се четяло «Да». Години по-късно Джон Ленън твърди, че ако думата е била «Не», най-вероятно е нямало да го впечатли толкова...

Все още не се е намерил някой, който да отрече, че именно Йоко разбиха Бийтълс - групата, покорила всяко цивилизовано кътче на планетата и променила мирогледа на стотици милиони жадуващи за една по-различна музика. В продължение на 11 години японката «дърпа конците» на един от най-великите мъже на XX век.



Дилън, Джими Хендрикс, Джанис Джоплин, Ерик Клептън, The Who, The Doors се раждат страхотни кадри, които днес буквално имат култов статут.

За зъбките с любов и грижа

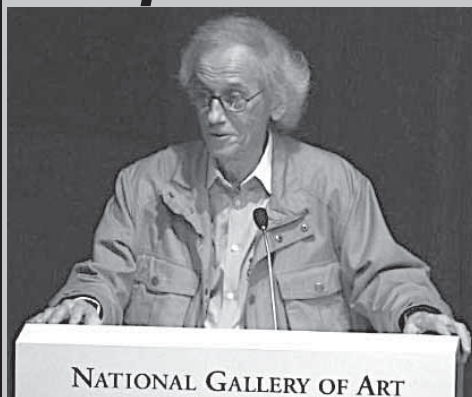
Немски стоматолози установиха, че пастите за зъби не само не предотвратяват кариесите, но е възможно и да разрушат зъбния емайл, предаде АСН. Според тях флуорът наистина защитава усмивката, но количеството му в пастите за зъби е повече от недостатъчно. Качествената паста никога не е сладка, твърдят специалистите. Абразивите в нея всъщност почистват зъба. Когато

обаче количеството им е прекалено голямо, се руши емайлът. Затова, щом избирате паста, четете опаковката.

Степента на абразивност, обозначавана с RDA, не трябва да е повече от 100. При пастата за чувствителни зъби и венци - 25RDA.

**Страницата по материали
от чуждестранния печат
подготви Юлия Ташева**

КРИСТО ще покрие река Арканзас с балдахин



NATIONAL GALLERY OF ART

Кристо ще покрие 62 километра от американската река Арканзас с балдахин от сребристи завеси, обяви самият той пред в. «Кориере дела sera». Авангардистът обясни, че изготвеният още през 1996 г. проект е одобрен едва тези дни от правителството на Барак Обама и след дузина перипетии по време на управлението на Джордж Буш-младши. Художникът от български произход посвещава поредната си творба на съпругата си Жан, която почина преди две години, и с която делят обща рождена дата - 13 юни 1935 г.

Осъществяването на проекта, който се нарича Over The River, започва идния месец и трябва да бъде завършен през август 2014 г. В реализацията ще се включи мощен екип от инженери

и техници, които са специалисти по строителството на летища и мостове. За близо три години по протежение на 62-та километра на Арканзас в щата Колорадо ще бъдат забити носещите пилони и опънати въжетата, нужни за завесите на балдахина. Те ще бъдат поставени последни, за радост на милиони туристи от цял свят. Както всички останали работи на Кристо, Over The River ще бъде изцяло финансиран от него. Досега роденият в Габрово и завършил нашата художествена академия творец е похарчил по него 10 милиона долара. Очаква се окончателните разходи да надхвърлят 40 милиона евро. Кристо е доволен от факта, че политическият елит на щата Колорадо е оценил опаковането на Арканзас като абсолютно безопасно за природната среда начинание - всички използвани материали ще бъдат рециклирани след края на експеримента.

Едновременно с американския проект Кристо осъществява и друга идея, която датира от 1977 г. В Обединените арабски емирства той гради пирамида от стари варели, която ще бъде по-мощна от Хеопсовата. Според запознати конструкцията ще бъде новото чудо на богатите държавици от Залива.

ВУРЕХ Ltd.

- Бизнес-консултации
- National Insurance
- Банкови сметки
- Изпити за CSCS
- Социални помощи

020 751 147 37

Козметични услуги в къщи, на ниски цени, английска диплома.
Кола-маска, дълбоко почистване на лице, трайно боядисване и извиване на мигли и вежди, професионални продукти.
Тел. 07766763538, Силвия

СЪКВАТИРАНТИ

(227) Давам легло в района на Leyton, безплатен паркинг, wi-fi, интернет, голяма градина, BBQ, българска телевизия, тел. 07733837568

(224) Дава се място за мъж в стая на Barking, £55 на седмица, с включени сметки, тел. 07814541700

(225) Давам легла под наем за работещи момчета и мъже – непущачи, на 2 мин. от Turnpike Lane Station, в близост до голяма автогара и евтини магазини, спокойствие, чистота и ниски цени, тел. 07900031491

КВАТИРИ**СЕВЕРЕН ЛОНДОН**

(224) Давам двойна стая на

БГ Закуска предлага РАБОТА за майстори-пекари, които да са способни да приготвят всякакви тестени закуски – от замесване до изпичане.
Моля, не ни търсете ако някой от тези етапи не ви е по силите, тел. 07886185106

ДАВАМ ДВЕ ДВОЙНИ СТАИ, на 2 мин. пеша от Upton Park Station и на 7-8 мин. от Stratford, градина, интернет, българска телевизия тел. 07912891814

pavelmateev.com

- изработка на сайтове - графичен дизайн
- оптимизация на сайтове - онлайн реклама
pavelmateev@gmail.com 07535636111

DNES.CO.UK
нов сайт за българите в UK

ТРАНСПОРТНИ УСЛУГИ САМО В UK (до 1500 кг)
Тел. 07983509453

Български АВТОИНСТРУКТОР
Източен Лондон, RED Driving School
(един от най-бързо развиващите се учебни центрове на Англия)
Чистонов Vauxhall Corsa.
Работи на изгодни цени с българи.
07846002604, Ангел

ИЗТОЧЕН ЛОНДОН

(224) Двойна стая на 5 минути от Stratford Station, градина и интернет, тел. 07440774920

(224) Давам двойна стая в Barking за момичета или двойка, българска телевизия, на 5 мин. от Barking Station, ASDA, TESCO, LIDL, тел. 07540147925

(224) Давам двойна стая на Stratford, на 5 мин. пеша от Morrisons, £500 на месец, с включени сметки и интернет, тел. 07883377328

(227) Давам под наем единична стая (£65 седмично), свободна от

Подготвям деца по МАТЕМАТИКА.
Специална подготовка за 11+ exams (включително и за latymer school)
Тел. 0208 527 0212
0779 669 2522
ИЛИАН РУСЕВ

Транспортни услуги и премествания СГОЛЯМ ВАН.

Цени по договаряне.
Тел. 07903661333

Rooms to let in new house in Palmers Green N13 area, 5 min. from station, shared dining room/kitchen, £100 p/w (single room), £130 (double room). Single bed in shared double room - £65 each person.
Тел. 07903324333

22.12.2011, двуседмичен депозит, тел. 07879644212

(224) Давам двойна стая на, £310 на месец, без вкл. сметки, тел. 07960079114

(224) Давам двойна стая под наем в района на Beckton, със самостоятелни баня и тоалетна, в къща с двор, кухня и хол, БГ ТВ, интернет, улица за безплатен паркинг, тел. 07723595253

(224) Давам двойна стая под наем – за двойка, семейство или две момичета, квартирата се намира на 5 мин. от Stratford Station и на 5 мин. от Leyton Station, £500 месечен наем, тел. 07712801516

(224) Двойна стая на 5 мин. от Leytonstone Station, безплатен паркинг, градина, БГ ТВ, интернет, £120 на седмица, тел. 07842469696

Technology Security Delivery International

TSDI предлага работа за професионални куриери в Лондон, срещу добро заплащане. Изисквания: Public Liability Insurance, Courier Insurance, UK driving license, личен ван. Интервю на английски език.

Контакти: (mob) 07880611250
Документи изпращайте на: tsvetomir.abramovich@gmail.com

Таксиметрови услуги в Лондон - до всички летища и до всяка точка на Англия.
Цени по договаряне. Тел. 07557096256



Частна клиника в Лондон за Вас и Вашето семейство

Екип от специалисти в областите: педиатрия, гинекология, семейно лечение, проблеми с гърба и ставите и др. Сканиране с ултразвук; MRI; рентген; тестове за различни видове алергии.

Лабораторни тестове на кръв и урина.

Ново 2D/3D/4D сканиране на бременност чрез ултразвук

265 Green Lanes
Palmers Green, London
N13 4XE
(до метростанцията на Wood Green, Picadilly Line)

Тел. 079 8436 6224
Моб. 020 8144 5119

БГ ЗАКУСКА2
ОТ 21 МАРТ вече и в Turnpike Lane
7 Wordsworth Parade
Green Lanes N8 0SJ
(до кафе Plovdiv)
От понеделник до петък: от 5.30 до 13.30 часа
Събота и неделя: от 6.00 до 14.00 часа
ЗАПОВЯДАЙТЕ!

(224) Давам единична стая под наем (£70 седмично с включени сметки), до Becontree Station, BG TV, интернет, паркинг и градина, тел. 07425412989

(224) Давам под наем двойна стая на Plaistow за двойка непущачи или едно момиче – непущач, безплатен паркинг, интернет, градина, тел. 07526089898

РАБОТА ТЪРСИ

(225) Търся работа – зидане, мазилки, multifinish, фаянс, теракота, външни плочи, дървени конструкции, монтаж, мебели, врати, прозорци, на ниски цени, тел. 07716116244

(225) Търся работа – боядисване, тапети, редене на вътрешни и външни полчи, 10 годишен опит в Англия, тел. 07526089898

(226) Начална учителка с 20 годишен стаж търси работа като учител, детегледачка или housekeeper, има 1 година опит в Лондон, тел. 07954124037

РАБОТА**ПРЕДЛАГА**

(227) The Learning Centre at Oakwood Parade requires qualified Secondary Maths teachers to work evenings and on Saturdays. The work is very pleasant and productive as it involves teaching highly motivated pupils who want to improve and do better in school. The Learning Centre has been established for six years and is very

Нова детска градина на Leyton, Walthamstow!

Квалифицирани учители с опит в UK

- Целодневни грижи – 7.30am – 6pm
- Ofsted
- Удобен транспорт
- Достъпни цени

Тел: 02082792254
07972052364

Новооткрити БЪЛГАРСКИ ДЕТСКИ ГРАДИНИ на Woodgreen!
Квалифицирани учители се грижат за вашите деца, достъпни цени.
Breakfast club и afterschool club.
07809469532

easy to reach by car or public transport as we are located 1 minute from Oakwood Underground station on the Piccadilly Line. Please email your CV to vassosv@afterschoolllearning.com or call to 020 8440 8586.

www.afterschoolllearning.com, 1 Oakwood Parade, Bramley Road, London N14 4HY

(226) Кафе Олимп търси сервитьорка, тел. 07920827399

(224) Набирам момичета за почистване на къщи и момчета за почистване на мокети, тел. 07960994563

(226) Кафе Олимп търси певица, тел. 07920827399

(225) Една от най-големите козметични компании – AVON Inc., набира търговски представители. Изисквания – добри търговски умения и желание за допълнителни доходи, за повече информация: тел. 07557997995

MCS MICH
Cleaning Services
Don't replace, restore
07412 515 004
0126 8422 502

Mich Cleaning Services, предлага професионално почистване на домашни и офис сгради.
Пране на килими, мокети и мека мебел на атрактивни цени!
Web Site: mich-cleaning.co.uk
E-mail: michcleaning@hotmail.com
Тел: 07412 654664; 07412 515004; 0126 8422502



Транспортни услуги от АНГЛИЯ до
всяка точка на БЪЛГАРИЯ



- ✓ търговски стоки
- ✓ личен багаж
- ✓ колетни пратки
- ✓ обзавеждане за дома

07855 366 366 0208 227 9982
www.safetrans.co.uk

ПРОФЕСИОНАЛНА
ФРИЗЬОРКА ПРЕДЛАГА
за българите в Leyton,
Leytonstone и Walthamstow:
дамско, мъжко подстригване,
боя, кичури.
Козметика лице: ултразвуков
пилинг, darsunval,
йонифореза,
хидратация, вкарване на
витамины. Работи се с
професионална българска и
италианска козметика.
Вах на крака, ръце и лице.
07760533877, Бети

РЕМОНТ И ПРОДАЖБА НА КОМПЮТРИ ПРЕМАХВАНЕ НА ВИРУСИ; ИНСТАЛИРАНЕ НА ПРИЛОЖЕНИЯ ПОСЕЩЕНИЯ ПО ДОМОВЕ И ОФИСИ В ЦЯЛ ЛОНДОН

3 месечна гаранция за извършената услуга!
Цени и качество на услугата без конкуренция!

Инсталация и поддръжка на фирмени мрежи и съвери
При преинсталация на Windows ВИНАГИ запазваме информацията Ви!
ОБСЛУЖВАНЕ НА WIRELESS И КАБЕЛЕН ИНТЕРНЕТ
Безплатна диагностика и съвет от специалист!



Web design & development www.laptopabg.com

Laptop LTD - Българската IT компания

☎ 02084528900; 07533428642

303 Winston House, 2 Dollis Park, Finchley Central, N3 1HG
Метро: Finchley Central (Northern Line, zone 4) Автобуси: 82;125;143;326;382;460



БАГАЖ ДО БЪЛГАРИЯ ЛИЧЕН БАГАЖ, СТОКИ, КОЛИ

ДО ВСЕКИ ГРАД В БЪЛГАРИЯ И ОБРАТНО

ТЕЛЕФОН UK
(+44) 07862251636

ТЕЛЕФОН BG
(+359) 0884849646

ТЕЛЕФОН BG
(+359) 0885849667



Търся работници за
ТОВАРО-РАЗТОВАРНА ДЕЙНОСТ,
employed и self employed,
които да
ГОВОРЯТ ДОБРЕ АНГЛИЙСКИ ЕЗИК
Възможност за двойно работно време –
сутрешна и следобедна смяна.
За контакт: 07880611250, Цецо

(224) Търся амбициозни хора
за дистрибуторска дейност на
вендинг машини с отлични бизнес
перспективи. Необходимо е добро
ниво на английски език и умения
за комуникация. Ще ви бъде
оказана помощ в подготовителния

ТРАНСПОРТ
ДО/ОТ ВСИЧКИ
ЛЕТИЩА В
ЛОНДОН

07920797560

етап. За повече информация пи-
шете на treasureavenue@gmail.com,
07772627046

(224) Лондонска фирма наби-
ра техници на бяла техника, запла-
щане £19000 -£25000, ако имате
професионален опит, обадете се
на тел. 07912204208

(241) Предлагам работа за по-
чистване на къщи и офиси за
жени, за предпочитане с опит, тел.
за контакти 07525250799

(224) Търся амбициозни хора за
дистрибуторска дейност с отлични
бизнес перспективи, необходимо
е добро ниво на английски език
и умения за комуникация. Ще
ви бъде оказана помощ в подгот-
вителния етап. Тел. за контакт
07894496881, моля, звънете от 9.00
до 21.00 часа, www.forever-healthy.

Искате ли да вземете английска
шофьорска книжка?

ПЛАМЕН СЛАВЧЕВ Специални цени!
инструктор по кормуване 07830235669



LEVENES Solicitors

Злополука на работното
място или пътнотранспортно
произшествие?

Не си знаете правата?

Безплатна консултация с

квалифициран адвокат!

Потърсете ни!

e-mail: shabil@levenes.co.uk



Mob: 07769 144 022

Tel: 020 8826 1301

СТАРТИРА НОВОТО
БГ училище и
Културно-информационен
център „Черноризец Храбър“
78 Hampstead High Street
Room 2
NW3 1RE

Тел/Факс: 020 8438 9840

Моб. 078 7327 0304

Моб. 075 9190 5533

k.kaltcheva@yahoo.co.uk

com, www.myflpbiz.com/esuite/
home/mariya

САТЕЛИТНИ

ПРИЕМНИЦИ

(224) Фирма „Krass SAT“ –
доставка и монтаж на комплекти
Bulsatcom и компоненти, ори-
гинални договори, монтаж на
Satellite BG – новият български
сателитен оператор, Vivacom,
Turksat, Sky Freesat др., тел.

07756539296, Красимир Ботев

(225) Поставяне и настройка на
сателитни приемници – Bulsatcom,
Satellite BG, ITV Partner, Sky – UK,
в рамките на Лондон (£30), извън
Лондон и околността – цени по
договаряне, 07540137125

(227) Поставяне и настройка на
сателитни приемници в Лондон
и околността, изгодни цени, под-
дръжка и дългосрочна гаранция,
тел. 07818413663, Юлиян

Всичко за вашия компютър
Ремонт, инсталиране и
преинсталиране на
приложения, премахване
на вируси и spyware ...



Тел. 07574493445
www.nicksolutions.co.uk

ESOL Skills for Life with Citizenship Курс за ILR или British Citizenship



Harrow International Business School (HA1
2RZ - Западен Лондон) предлага вечерни и
weekend курсове - ESOL Skills for Life with
Citizenship (Speaking and Listening only).

Тези курсове са предназначени за хора,
чието ниво на английски език не е достатъчно, за да се
явят на Life in the UK Test. Сертификатът от този курс ви
позволява да кандидатствате за ILR или British Citizenship и е
равносил на Life in the UK Test.

Курсът се води от български учител и е само за
2 уикенда или 4 дни през седмицата по уговорка.

Harrow International Business School е регистриран към Home Office
и притежава всички необходими лицензи от City and Guilds.

Тел. 079 00000 603, E-mail: jgautam@esoltraining.org



ЕФТИМА - доказана в цял свят като ясновидец и
специалист по негативни влияния. Помага на разделени
двойки у нас и в чужбина. Работи и от разстояние, и
по снимка. Силна арабска магия за любов, отключва
късмета, разваля черна магия и магии от ходжа.
Тел: 0892/006 521, 0897/413 117

Café BAR

OLIMP

ВСЕКИ ПЕТЪК И СЪБОТА

ЖИВА МУЗИКА

373A High Road
Tottenham
London
N17 6QJ

OPEN 7 DAYS A WEEK TILL
LATE

БГ
ЗАКУСКА

7 Работи
за вас
ДНИ
в седмицата

10 Forest Road
E17 6 JJ
(зад Blackhorse Road Station)

От понеделник до петък:
от 5.30 до 13.30 часа
Събота и неделя:
от 6.00 до 14.00 часа

ЗАПОВЯДАЙТЕ!

COMPUTER 1

- Инсталиране Windows XP, Vista, 7, Office, игри;
- Почистване на вируси, adware, spyware, спам;
- Инсталиране и обновяване на антивирусни програми;
- Отстраняване на проблеми с хардуер, интернет и мрежи;
- Посещения на място в дома и офиса на клиента, безплатна
доставка за цял Лондон;
- Бързо, качествено, ниски цени за българи, абонаменти.

тел: 020 8350 9443

моб: 07979 326 088

АНГЛИЙСКА БАПТИСКА
ЦЪРКВА предоставя задната
част от сградата си за българско
ПЕТДЕСЯТНО СЛУЖЕНИЕ.
Всички българи, които искат
да научат повече за свещеното
писане са добре дошли
на българско служение всяка
неделя от 18:00 ч.
Braemar avenue, Wood Green,
N22 7BY
За контакти: 077 800 661 19

**ТРАНСПОРТНИ
УСЛУГИ само
в UK до 1500 кг.
Тел. 07983509453**

Какви са вашите възможности
за получаване на:

- Child - Benefit
- Tax Credit
- Housing and Council
- Sure Start in Maternity
- Maternity Allowance
- Income Support

Safe Advice
тел. 02085555143

на 1-ва страница

Solid Wood Worktops

www.topworktops.co.uk

Тел. 0208 279 8585

ЗАПОВЯДАЙТЕ
ВЪВ ВЪЗОБНОВЕНИЯ
БЪЛГАРСКИ МАГАЗИН в
Кройдън (Южен Лондон)

Понеделник – Събота - от 09:00 до 21:00 часа
Неделя - от 10:00 до 20:00 часа

102 Tamworth Road, Croydon, CR0 1XX

Тел. 02035388592 ail: bulgariafoodltd@yahoo.co.uk

(226) Монтаж, инсталиране и
поддръжка на дигитални при-
емници, моторизирани системи
и обикновени сателити, тел.
07899917634, Жоро

(227) БУЛСАТКОМ – доставка
и монтаж на пълен комплект,
оригинален БУЛСАТКОМ до-
говор на ваше име с 18 месечна
гаранция. Satellite BG – монтаж и
настройка, турска – доставка, мон-
таж и настройка, Freeview, FreeSat,
тел. 07835911937, Мариян

КОМПЮТРИ И

УЕБДИЗАЙН

(225) PC & Laptop диагности-
ка и ремонт, възстановяване на

**НОВООТКРИТА
ДЕТСКА
ГРАДИНА**

в района на North
Finchley/Whetstone

OFSTED

регистрирани
учители

тел. 07590120521 и
07875718454

Поставяне и настройка на сателитни приемници в Лондон и околността. Изгодни цени, поддръжка и дългосрочна гаранция! 07818413663, Юлиан 12 месеца гаранция

BULSATCOM, SATELLITE BG в Лондон, доставка и монтаж, 18 месечна гаранция, оригинални договори, тел. 07835911937, Мариан

ценната ви информация от повредени системи, мрежови решения, дистанционна диагностика, тел. 07747020573

(230) Уебдизайн, качествена и бърза изработка на сайтове. SEO (оптимизация на сайтове за търсачките). Графичен дизайн на визитки, брошури, флаери и други рекламни материали, тел. 07535636111, за контакти и запитвания: www.webpossessor.com, info@webpossessor.com

(225) Софтуерни услуги за вашия компютър, лаптоп, apple, tablet, smartphone или навигация, операционни системи, антивирусни програми и всякакъв друг софтуер за вашето устройство, на достъпни цени, тел. 07718883710, Иво (Wood Green)

(230) Компютърни услуги и инсталиране на Windows - компютърна диагностика, поддръжка, софтуерно обновяване (System Update), премахване на вируси, инсталиране и преинсталиране на цялостни системи Windows XP 7, промяна на операционни системи Linux, Windows, допълнителни настройки, създаване и диагностика на безжични мрежи WI-FI, Routers, Installation, Repair, конвертиране на място в файлове от различни формати PDF, Word, DVD, AVI, MP3,FLAC, тел. 07888676471, info@uslugi.org.uk

(226) Компютри и лаптопи - ремонт и инсталиране на Windows, office drivers, почистване на вируси, инсталиране и обновяване на антивирусни програми, посещения на място в дома и офиса на клиента (за цял Лондон), бързо, качествено, на ниски цени, тел. 07979326088, 02083509443

(228) Laptop Ltd. - Българската IT компания! Ремонт и продажба на компютри, премахване на вируси, инсталиране на приложения, посещения по домове и офиси в

цял Лондон, обслужване на безжичен и кабелен интернет, web design & development, 3 месечна гаранция за извършената услуга, цени и качество без конкуренция! Тел. 02084528900, 07533428642, www.laptopabg.com

(230) Поправка на настолни компютри и лаптопи, инсталация на софтуер, антивирусни програми, игри, поддръжка на мрежи, посещения по домовете в удобно време, тел. 07961540073, Калин

(229) Уебдизайн студио Bubata.com предлага изработка на сайтове на най-изгодни цени, тел. 07533428642

ФРИЗЬОРСКИ И

КОЗМЕТИЧНИ

УСЛУГИ

(224) Лечение на кожни заболявания, козметични услуги - уникален лицев масаж, маникюр, педикюр, рефлексология и др., в удобството на вашите домове или в кабинета ми в Централен Лондон, тел. 02078219845, 07592091595

(225) Набирам модели за дамско подстригване - £10, Wansted Park Station, тел. 07588290227, Силвия

(225) Предлагам кола маска по домовете, в цял Лондон, използвавам качествени материали, тел. 07718261123, Елена

(224) Фризьорски услуги по домовете. Професионален дългогодишен стаж - дамско, мъжко, детско подстригване, официални прически, къдрене, боядисване, почистване на вежди, тел. 07596876362, Семра

СЕРВИЗ НА КОМПЮТРИ ПО ДОМОТЕ

PC ALCHEMIST

ИНСТАЛИРАНЕ НА УИНДОУС, ОФИС, АНТИВИРУСНИ, АНТИСПАМ И ДР. ЗАГРЯВАЩИ, ЗАБИВАЩИ И НЕСТАТИРАЩИ, СЧУПЕНИ ЕКРАНИ НА ЛАПТОПИ. ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗВЪРШЕНАТА РАБОТА. БЕЗ ТАКСА ЗА ПОВИКВАНЕ, УДОБНО ЗА ВАС ВРЕМЕ. НАМИРАМ СЕ В ЗАПАДЕН ЛОНДОН.

ТЕЛ. 02085812998 / 07766253455

УРОЦИ, КУРСОВЕ,

ПРЕВОДАЧЕСКИ

УСЛУГИ

(224) Давам уроци по математика, живея в района на Stratford - Leytonstone, тел. 07867506043

(224) Преводи от и на английски език. Бързо и качествено изготвяне. Ниски цени. За повече информация - 07587 611 313

ТРАНСПОРТНИ

УСЛУГИ

(225) Транспорт от/до всички

SATELLITE

Монтаж, инсталиране и поддръжка на дигитални приемници, моторизирани системи и обикновени антени

0789 9917 634 - Жоро Freeview

летища на Лондон, комфортни условия (Рено Лагуна) на ниски цени, тел. 07901053357, Нивелин

(225) Денонощни транспортни услуги с луксозен 7 местен автомобил до и от всички точки в UK, тел. 07852921636

(225) Транспорт от и до всички летища и друтаде на територията на UK, разполагам с колесар и съдействам за транспортиране на коли в UK - £1/миля, при разстояние от над 100 мили, тел. 07522879344

(224) Предлагам превоз на багаж (0.80р./1кг.) от Лондон до България, тръгване на 25.11.11, тел. 07809836305

(225) Превоз на хора и малки товари от/до всяка точка на Англия, тел. 07877110183

СТОМАТОЛОГИЧНИ

УСЛУГИ

(224) Д-р Мария Марчева - висококачествени стоматологични

цински прегледи за шофьорска книжка, изпраща за рентген и кардиограма, MRI скенер, кръвни тестове, за контакти 07791144002

(246) Професионална помощ при болки във врата, гърба, кръста - "секнат кръст", мускули и стави, с акупресура масаж. Дипломиран масажист в The College of Chinese Medicine и член на Асоциацията на акупунктуристите във Великобритания, тел. 02088802131 и 07903187649, Денко Татарлиев

(225) Нека храната бъде вашето лекарство и лекарството - вашата храна, забравете за болките в ставите, разширените вени, настинки, грип, менопауза, слаб имунитет и т.н., тел. 07983143794

ГЛЕДАНЕ НА ДЕЦА

(225) Гледам деца, имам опит и препоръки, тел. 07903657834

(124) Гледам деца през деня, Cricklewood. 07869332713

АВТОУСЛУГИ

ПРОДАВАМ

(225) Продава се catering каравана, използвана само 14 месеца, напълно оборудвана - ben macy, фригидор, кетъл, хладилници, плоча за палачинки, тел. 07814441326

(225) Продавам модернизирания апартамент в центъра на Charlton (Югоизточен Лондон), състои се от две двойни спални помещения, хол, кухня, баня и тоалетна (отделни), градина с храсти и езерце с рибки. Облицоване с плочи и дъбов паркет, ламперия на терасата и мястоза камина в хола, на 15 мин. пеша от Charlton Station и ASDA Shopping Centre, отлична автобусна връзка, близост до Jubilee Line и Woolwich DLR, тел. 02082931102, 07763335991, krassivwhite@aol.com

(226) Продава се къща с 3 спални, хол, кухня, предна градина, паркинг, 30 метра задна градина, с двойно остъкляване навсякъде, тел. 07814541700

(225) Продавам изгодни маркови парфюми, шампоани и балсами, тел. 07514267212

(225) Продавам бяло Marlboro, £36 за стек, в района на Wood Green, тел. 07506739259

УСЛУГИ

(226) Разполагам с кола, машина за carpet cleaning и екип от няколко човека за всякакъв вид почистване, тел. 07403731609

(224) Триденевен курс за Door Supervisor в района на Walthamstow, цена £180, тел. 07702781710

(228) Извършване на качествен ремонт на бани, водопроводни услуги и поставяне на кухни на разумни цени, тел. 07878754801, Станимир

(229) Целодневна детска градина

on Walthamstow Market Street

Café Rio - българското кафене!

Проектираме кафенета, предлагаме ноу-хау, обучаваме персонал, доставяме уникален ретро декор от 60-те, 70-те и 80-те. www.caferio-london.com

85 High Street Walthamstow E17 7DB тел. 0208 503 7513, 0771 7180 460

Редовен превоз от Англия и Шотландия до България и обратно. Сигурност и коректност.

0.70 р. / 1 кг.

07746471629, Емпреса Мейл Лтд

Sunny Day Care (Stratford E15) - регистрирана в OFSTED - целодневна грижа за вашето дете, Breakfast & Afterschool club, квалифицирани учители, достъпни цени, удобно местоположение, тел. 02085030457, 07788766457

(224) Искате ли да се освободите от страданията и болката? Обадете се на тел. 07508686230

(224) Леене на куршум, уруки, баене, тел. 07900626538, Фериде (Walthamstow E17)

(226) Новооткрити български детски градини на Wood Green, квалифицирани учители се грижат за вашите деца, достъпни цени, breakfast club и afterschool club, тел. 07809469532

ЗАПОЗНАНСТВА

Аз съм на 28 г. и търся жена над 40 г., с която мога да споделям проблемите си и тя нейните и взаимно да ги решаваме, тел. 07732144046

Честен и романтичен британец, неженен, християнин, живее в Лондон, няма деца. Бих искал да се срещна с приятна дама, с цел - истински взаимоотношения и брак. Имам хубава къща и добра работа (преподавател съм по ESOL в колеж), предлагам настаняване и помощ за вашия английски език. Очаквам само сериозни отговори, благодарая. londonmmx@hotmail.co.uk, тел. 07743929144

I would like to meet a nice Bulgarian lady 40-50 years old, to teach me Bulgarian and who would want to learn English and French, tel. 07438948196, Ronny

Бих желал да се срещна с приятна и възпитана дама около 40-50

години, която да ми дава уроци по български и желае да бъде обучавана на английски и френски, тел. 07438948196, Рони

Мъж на 45 години желае да се запознае и да живее с дама до 48 години, която умее да уважава човека до себе си, тел. 07774910261

Блондинка на 51 години търси рускоговорещ мъж за приятелство, тел. 07435624249

Аз не съм свършена и не търся свършения мъж - Другар за съвместно съжителство, Д., Лондон, тел. 07428836722

Мъж на средна възраст, висок, спортен тип, чистоплътен и разкрепостен, желае запознанство с незакръглена и освободена дама, тел. 07401817020, Жоро

Мъж на 43, осигурен, със собствена къща, търси незакръглена дама до 40 г. за сериозна връзка, тел. 07533835353

Симпатичен мъж търси дами до 50 г. с цел приятелство и евентуално съжителство, тел. 07907983612

На 32 г. съм и търся един нормален мъж, на който идеята за семейство не му се струва абсурдна и който не се страхува от това, че имам дете, тел. 07525370557, mlena_in@abv.bg

Давам всичко от себе си на дами, тел. 07544219719

Очаквам сериозни обаждания от мъже между 50 и 55 г., на 07541618483 за запознанство и приятелство

Мъж на 40 г., коректен и добронамерен, с постоянно жителство в Англия, търси сериозна приятелка и евентуално брак в бъдеще, тел. 07907848857, Иво

49 г. свободен, открит, толерантен мъж, който цени честността и чистотата на отношенията, търси жена, която да обича активен в духовен и физически смисъл живот. Да обича музиката, киното, природата и с чувство за хумор да посреща трудностите в живота. Тел. 07747318786, Григори

www.vivaescort.com

Секс забавлението за вас

Powerful Game/Work Stations

- Cutting-Edge Technology
- Overclocking
- Ultimate Performance
- Affordable Prices

from £599

visit us at: www.oxagon.co.uk

ТАЛОН ЗА ДВУМЕСЕЧНА ОБЯВА

Име:.....

.....

Адрес:.....

.....

Телефон:.....

.....

Рубрика:.....

.....

Моля, изпратете попълнения талон заедно с чек за £5.00 на адрес: BG BEN Newspaper, Flat 2, 137 St. Johns Road, Walthamstow London, E17 4JH Чекът да бъдем платим до PA EVENTS LTD.

МАЛКИ ОБЯВИ ВЪВ ВЕСТНИК БГ БЕН

Алтернативно, оставете съобщение с текста на Вашата обява на

Изпратете SMS на 81616

(£1.50 стандартна такса за 1 изпратено съобщение до 160 символа. Услугата не важи за клиенти на 3 Mobile. Винаги започвайте съобщението си с bgben, последвано от номера на секцията, в която желаете обявата да бъде публикувана. Номера секции: 01 - Съквартиранти; 02 - Квартити 03 - Автомобили; 04 - Услуги; 05 - Разни; 06 - Работа предлага; 07 - Работа търси. Пример: bgben 02 dawam dwojna staq pod naem..... bgben 04 predlagam transportni uslugi.....)

Всёки изпратен SMS или гласово съобщение важи само за един брой. Ако желаете обявата Ви да бъде публикувана в 4 броя, моля изпратете чек на стойност £5 на адреса на редакцията заедно с текста на Вашата обява. Краен срок за приемане на обявите за текущата седмица е вторник до края на работния ден.

0907 704 4136
(£1.50/мин независимо от оператора)



Димитър Бербатов ще остане на „Олд Трафорд“ още една година, нищо че не играе. Българският нападател постигна своето си и така спекулациите, че ще ходи в Испания, Франция, Италия или Русия, най-после ще престанат. Митко ще се успокои, а може и да започне да вкарва голове. Стига сър Алекс да го пусне на терена.

Всичко това е много хубаво, но дали си заслужава. От финансова гледна точка сигурно е така. Играеш в един от трите най-големи клуба на планетата, взимаш огромна заплата, семейството ти се чувства отлично на Острова. Изобщо всичко ти е наред.

Само че си резерва. При това не на Лео Меси, Кристиано Роналдо или Златан Ибрахимович, а на Дани Уелбек и Хавиер Ернандес. И ще чакаш някой от тях да се контузи, за да настъпи твоят час. Само че те са далеч по-млади от теб и се контузват

рядко. Първият се бори като лъв със защитниците, което е достатъчно да станеш легенда

годините Бербатов имаше друг сериозен проблем. Той играеше добре, но отборите му рядко (да

Изобщо, каквото и да се случи, отношението на хората към Бербатов няма как да се

бъдат сравнени с Манчестър Юнайтед.

Сега на ход е Бербатов. Той

Бербатов спечели своята битка

във Висшата лига, а вторият бележи от всяко положение. Затова и играят редовно, а Бербатов - не.

Значи, от една страна, са парите, а, от друга, фактът, че не играеш. Само че Митко пари си има достатъчно и би могъл да си позволи и по-малък клуб, където ще получава по-малко.

Тук не броим Анжи, където сигурно ще могат да ти плащат като в Манчестър Юнайтед, но руската авантюра не е за всеки, още по-малко за бившия капитан на националния отбор.

След като парите не са определящи, значи е нещо друго. През

не кажем никога) печелеха трофеи. Така бе и в ЦСКА, и в Байер Леверкузен, а и в Тотнъм.

В Юнайтед нещата се промениха, там трофеите са нещо съвсем обикновено. Сега Митко е шампион на Англия, печелил е и Купата на страната. Вярно, липсва му победа в Шампионската лига, където с него отборът достигна до финала, но няма гаранция, че през следващите 2 години това постижение ще бъде повторено. Както и няма гаранция, че ако Юнайтед стигне нов финал, Бербатов ще бъде в групата за него.

промени.

В България той ще продължи да бъде абониран за победител в анкетата „Футболист на годината“, просто защото е с класи над останалите. Дори и отказването от националния отбор няма как да му навреди, тъй като конкуренцията му е мижавя.

Другите двама играещи във Висшата лига - Мартин и Стилиян Петрови, имат класа, но отборите им не са нищо особено. В Холандия Николай Михайлов и Станислав Манолов се представят на ниво, но все пак говорим за Твенте и ПСВ Айндховен, които няма как да

вече е спокоен за бъдещето си и ще може на спокойствие да реши какво ще прави, когато напусне „Олд Трафорд“.

Преди време ни бе обещал, че ще оправи българския футбол, но така и не обясни как ще го стори - като стане треньор на националния отбор или пък може би президент на БФС.

На първо време може да помисли обаче върху нещо друго - този национален отбор има нов треньор. А за да го изправи на крака, същият този треньор ще има нужда от най-голямата си звезда. Която се казва Димитър Бербатов.

Sportcafe.bg

Въпреки надвисналата сянка на финансовия феърплей, който президентът на европейската футболна федерация (УЕФА) Мишел Platini се кани да въведе, европейските отбори продължават да не пестят средства. Само през последния трансферен прозорец Манчестър Юнайтед плати над 50 милиона лири за нови попълнения, приблизително такава бе сумата, дадена от Барселона, малко повече от Реал (Мадрид).

Над всички обаче отново бе Манчестър Сити - клубът, който се превърна във финансов динозавър в последните години. „Гражданите“ платиха 77 милиона лири само за двама играчи - Серхио Агуеро и Самир Насри. Опитите на Роберто Манчини и ръководството на клуба да се превърнат в пълноправни господари на Манчестър, Англия и дори на Европа, обаче си имат цена. И тя се оказа твърде висока, както показаха отчетите за последната финансова година.

Според данните загубите на Сити са в размер на 194,9 милиона лири. И в тази сума не влизат парите за трансфери от това лято. „Гражданите“ губят по 500 000 лири на ден и ако това не се промени в следващите години, Сити може и да се размине с участие в Шампионската лига през сезон 2014/15.

Само за един сезон клубът е увеличил загубите си с над 70 милиона лири. През сезон 2009/10 сумата бе 121,3 милиона лири. И още тогава бе отчетена като рекордна. Но все пак бе далеч от резултата на Челси във втората година от ерата Роман Абрамович - сезон 2004/05. Тогава лондончани бяха на загуба с 141 милиона лири. Сега постижението им остана в историята.

В ръководството на Сити обаче са спокойни. Шефове

са категорични, че това е част от големия план на собственика шейх Мансур за превръщането на тима от Манчестър в европейски гигант.

Трудно е да се повярва, че

дина. Но тази новина едва ли е успокояваща, особено за УЕФА, и плановите им за финансов феърплей.

Парите, които шейх Мансур е похарчил за Сити към този мо-

готовка на млади таланти и футболна академия. Те трябва да бъдат построени в индустриалната част на града върху 80 акра земя, собственост на клуба, което ще струва на Сити

плати 400 милиона лири за 10 години, за да може съоръжението да носи нейното име. Логото ѝ ще стои на екипите на тима, както и на всички останали търговски продукти, свързани със Сити и продаващи се в мрежата. Същото важи и за новата сделка със спортния гигант „Умбро“. От следващия сезон компанията ще плаща по 26 милиона лири на сезона на клуба, за да бъдат облечени играчите с техните екипи.

На „гражданите“ обаче предстои да изминат още дълъг път, докато стигнат до другия тим от Манчестър - Юнайтед. Доказателство е присъствието на двата клуба в социалните мрежи. „Червените дяволи“ вече имат 19 милиона последователи само във Facebook, докато Сити наскоро приветства милионния си фен. Юнайтед прави 100 милиона лири годишно само от маркетинг, но за Сити това все още си остава сложна задача.

Да загубиш половин милион лири за един ден



Собственикът, който може да си позволи всичко – шейх Мансур

само преди четири години ситуацията в Сити е била различна. Когато Таксин Шинавтра купи „гражданите“ през 2007 г., голяма част от феновете върнаха сезонните си карти в знак на отчаяние. За дербито на Манчестър стадионът на Сити остана полупразен. Само година по-късно Шинавтра продаде клуба на консорциум от Абу Даби, начело на който стои именно шейх Мансур.

Първата инвестиция на новия собственик бе бразилецът Робиньо. От тогава клубът не спира да харчи. Само за последната година са платени 174 милиона лири за заплати на играчи, треньори, персонал на клуба. Това е повече от тези на Челси и на Манчестър Юнайтед, които не пестят средства за това.

Сумата е по-голяма и от доходите на клуба, които за същия период са 153,2 милиона лири. Те са се увеличили с 22,5% в сравнение с предишната го-

мент, приближават границата от 1 милиард лири. Само за периода от юни 2010 до юни 2011 са вложени 291 милиона лири.

Сити, разбира се, има перфектния пример как се управлява голям клуб в лицето на градския съперник Манчестър Юнайтед. „Червените дяволи“ са с основен принос за съживяването на града.

Сега своя дял дава и Сити. Затова и от ръководството са спокойни - сумата, похарчена от шейх Мансур, е толкова голяма не само заради многото купени футболисти, но и заради проектите, които клубът развива. „Гражданите“, например, финансират обновлението на територията около стадиона им. Вече бяха осъществени и други инфраструктурни проекти.

Задвижен е и проект за нова тренировъчна база, която ще включва стадион със 7000 места, 16 игрища, център за под-

200 милиона лири. 5.5 акра от площта на комплекса ще бъдат отделени за обществено ползване - ще има колеж и нов публичен плувен басейн.

„Тези загуби са част от дългосрочната ни инвестиционна стратегия. Следваме пътя, начертан още в първия годишен отчет на собственика. Там бе записано, че пикът на загубите ще бъде именно през сезон 2010/11. Тези резултати няма да се повтарят“, гарантираха от Манчестър Сити.

„Нормално е да има подобни неща, преди клубът да е в състояние да се придвижи към по-устойчиви позиции във всички аспекти на своите операции. Това е част от търговската му трансформация. Наясно сме с всички аспекти на правилата за финансов феърплей и поддържаме постоянен диалог с хората, които ще ги въведат, за да можем да сме изрядни“, гарантираха от клуба.

Част от това бе и сделката за продажбата на името на стадиона на авиокомпанията „Итихад“. Компанията ще

Букмейкър

Сиена – Интер 2

Нерадзурите надигат глава. Ефектът „Раниери“ вече си казва думата и Интер тръгва нагоре. Опонентът сега не е толкова страшен, а когато букмейкърите ни предоставят коефициент от 2.30 за победа на гранда, не можем да го пропуснем.

Майнц – Байерн 2

Баварците бяха шокирани в последния кръг от Борусия Дортмунд и сега ще изкарат гнева си върху Майнц. Няма съмнение за крайния изход.

Милан – Киево 1

Победната серия на росонерите бе прекъсната при равенството във Флоренция, но този път съперникът не е от тази класа и едва ли Ибрахимович и компания ще имат проблеми.

Челси – Уулвс 1

Тимът на Андре Вияш Боаш е доста неуверителен, но сме убедени, че срещу вълците сините ще налучкат верния ритъм и ще постигнат убедителна победа.



Новият треньор на Левски Николай Костов се провали с първата официално анонсирана цел - отборът му най-накрая да изиграе три мача поред без допуснат гол. При това срещу отбори, устремени към «Б» група или направо подвизаващи се там, като Барско. Още първият тест прати амбициите на Костов там, откъдето Видима-Раковски се издържа - в тоалетната. Вторият почти сигурен изпадащ след Калиакра си позволи не само да вкара гол на Левски на Герена, но и да създаде допълнителни главоболия с чисти положения.

Сините тепърва ще имат страшно много проблеми с философията на новия треньор. Той в прав текст си каза след мача: «Искам къси и средни пасове - много и бързо». Т.е. потвърди, че очаква един ден неговият Левски да се доближи до любимата му Барселона. Това е, най-мекото казано, трудно. Първо, защото Костов има на разположение страшно обременени играчи. Йовов, Гаджев, Тасевски и Цветков в огромната си част са футболисти от едно друго поколение. Те искат да имат топката повече време и чакат дългия извеждащ пас. Тепърва всички в Левски трябва да пренастройват цялата си ценностна футболна система. Гаджев е длъжен да забрави

Левски като Барса? Да, но не с тези

с импровизациите от единиятъч да търси човек на другия, време е Йовов по-често да вади топката от раницата, колкото и да си я обича, и т.н., и т.н.

Основният проблем пред Левски обаче ще е настройването в дефанзивен план към схемата «Костов». Динамичната размяна на пасове в невралгични точки на терена предполага и често губене на кълбото. Поне в началото.

А това се очертава да е фатално за днешния бавен Левски.

Факт е, че много съперници на сините имаха обидно много възможности за гол. При това предимно след контраатаки от загубени в центъра топки.

Друг проблем на сините е, че тези, които трябва да правят тригълници и прочие геометрични фигури, са колкото бавни, толкова и стари. И всяка загубена топка е опасност за отбраната. Тя пък, ще не ще, трябва да изнася линията на засадата почти на центъра в

домакинските двубои. В същото време и Иванов, и Миlieв са маневрени колкото тролеи. И запознат с футболните тенденции треньор няма да има проблем да матира веднъж или дважд Левски в зависимост от потенциала, с който разполага.

Очевидно е, че през зимата Николай Костов го чака извънредно много работа. Но и страшно много трансфери. С тези хора Левски няма как да стане Барселона дори и насън. Може през пролетта да се доближи до някакво жалко подобие, но само в жалката ни група. В Европа ще продължи да има същите проблеми като на всяка костенурка, тръгнала да се разхожда по магистрала. Няма начин някой да не я сгази.

Самият треньор явно си дава сметка за това и неслучайно държи повече от всичко Левски да запази Дъсти Мулдер и Сержиньо Грийн.

Холандците са единствените играчи в тима, които в момента могат да играят европейски футбол.

Почти сигурно е, че ако Грийн остане на Герена, Костов ще го върне в центъра на защитата. Лалето е необходимо ос в ариергарда на Левски. Гуардиола не се поколеба да превърне Масчерано за първи път в кариерата му в централен бранител, защото двама чисти защитници там не му трябват. Барселона прекалено много държи топката и прекалено често я разиграва и

Маскерано е необходимият човек, който прелива в средата на терена, осигурявайки числено предимство на халфовете. В същото време има интелекта да прецени кога да се върне на мястото си, поради което Барса винаги е с футболист повече - и в центъра, и в защита.

Срещу Видима Левски правеше обратното. Хора от атаката се вързяха да разиграват с халфовете и така сините винаги бяха с човек по-малко около топката. В съвременния футбол това е фатално. И неслучайно срещу отбори като Калиакра, Локо Пд и Видима Левски едва оцелява, а покаже ли си нос навън, става една тъга...

Интересно е и друго - ще потърси ли Костов разрешение на проблема «Пламен Илиев».

Вратарят се връща към махленските си навици, които може би са достатъчни да блести в отбор като Видима, та дори да просветне за малко в Левски. През миналата есен обаче Левски на Ясен Петров беше всичко друго, само не и отбор. Пред вратата му имаше много положения, което даваше шанс на иначе притежаващия страхотен рефлекс вратар да изпъкне. Сега обаче Гонзо и Николай Костов искат съвсем различен отбор. Такъв, който да контролира играта, да създава положения и да допуска минимални проблеми. Което, колкото и да е странно, пречи на Пламен Илиев да се опази сух, дори



и ако го хвърлят с парашут в пустиня. А манталитетът, за да оцелееш в Левски, не се добива с тренировки. Или го имаш, или го нямаш.

Илиев не е нито Иванов, нито Гошо Петков. Двамата спасяваха едно положение в мача. Илиев тъкмо него пропуска. Това явно го разцентрова напоследък и не е сигурен нито при изнасяне на топката, нито при отиграването на върнати топки. Ако Видима имаше малко повече потенциал в офанзивен план,

щееше да отбележи поне още две попадения след безумните отигравания на Илиев. Статистиката за миналия сезон на Виктор Валдес е, че пред него са създадени най-малко положения, но вратарят на Барселона е отразил 78% от тях. Срещу Левски през последните кръгове са създадени най-малко положения, но са реализирани 65% от тях. И това е само един от многото проблеми пред Костов по пътя към създаването на българската Барселона.

ДОКТОР СТОИЧКОВ: „Здравейте, цървули, Алма ви матерна!“

Румен Илиев, Блиц

Човекът, който преди 21 години изрече: „Повече ибети, по-малко учети“, днес се кипри със званието „Доктор Хонорис Кауза“.

Тези, които го ядосват, вече няма да чуват каруцарската псувня: „На майка ти...“ Тя ще бъде заменена с далеч по-интелигентната: „Алма ви матерна!“ Тъй де! Стоичков вече е доктор, интелектуалец, народен будител.

И това доживяхме, да очичат Камата със звание, присъждащо се за развитието на културата, науката и образованието. Каква наука при Ицата? Какво образование и каква култура? Какви пет лева? Неговият чар е друг - да замахва с левачката, да кърти вратите, да ниже голове, да псува, да ръкомаха. Да вкарва голове, да печели титли и медали - златни обувки и топки. Това е амплото му. Така той покори света и светът му се поклони. Така влезе в сърцата на българи, испанци, американци, араби и японци. В Пловдив обаче някои решиха не само да се поклонят, а и да се надупят на Камата. Изключение направи един истински интелектуалец - Цветозар Томов, който се възпротиви на шурата идея.

Христо Стоичков, облечен в тога? Божичко! В дамски чорапогашник да се беше пременил, като че ли повече щееше да му ходи. Такова облекло не подхожда нито на визията му, нито на бедния му и просташки речник, нито на възпитанието му. Човек, който продължава да употребява нараняващи слуха епитети от сорта на „цървул“ и „тюфlek“, изведнъж станал доктор! Доктор на какво обаче - на човешката идиотия ли?!

Помня, беше през пролетта на 1990 година. Група студенти отидохме в Стара Загора, за да гледаме Стоичков и ЦСКА срещу Берое. В деня преди мача, завършил 3:3, отскочихме до хотела на „червените“, за да си вземем автографи. Ицо ни посрещна нацупен, но раздаде няколко подписа. И докато го правеше, се изцепи: „Кви сте вие, бе?“. „Студенти“, отговорихме му ние. Последва крилатата фраза: „Студени ли сте, топли ли сте, ни знам, ама нали знайти, чи идна патка учила, учила, та накрая пукнала!“, а след него и култовият съвет: „Повичи ибети, по-малко учети!“



Кой е терористът в ЦСКА?

Преди по-малко от седмица, когато Иван Караджов, Павел Виданов и кондиционният специалист Иван Йовановски напуснаха „Българска армия“, определени кръгове, „тясно“ свързани с ЦСКА, ги обявиха за предатели, а Дуци Симонович разкри пред широката общественост, че има потенциал дори да оглави и сапъорски отряд, като надуши, че в Борисовата градина са се промъкнали подривни елементи и са поставили бомби.

Сега към изхода гледат Платини и Нелсън. Явно гръмката победа на червените край Покрития мост, постигната срещу командата, водена от Атанас Джамбазки, не е прочистила полето, по което стъпват 31-кратните шампиони и там все още стои предупредителната табела с удивителен знак, на която пише „Мини!“.

Кой ли обаче е този, който така добре си е свършил работата и минирал така пътя на армейците така, че те не могат да направят и една крачка без някъде нещо да

гръмне?

Тодор Батков? Майкъл Чорни? Сиво-синьото БФС? Тройната коалиция? Иван Леков? Барак Обама?

Бомбаджии не са червени одежди, а най-лошото е, че от години в ЦСКА не могат да открият врага в собствената си къща и винаги търсят оправдание и виновник другаде.

Кой е подучил Платини и Нелсън да мислят за напускане? Може би това е основният въпрос, който измъчва сега червените чиновници. И в главите им със сигурност се въртят гореспоменатите предположения. А дали и същите не са накарали Мораес на няколко пъти, от както е в ЦСКА, да обявява пред румънските медии, че съжалява, че е избрал България пред Румъния? Или колегите на север от Дунав също плетат балкански интриги?

Истината е, че и на Платини, и на Нелсън, и на Мораес, и на Виданов и Караджов (футболните им качества няма да обсъждаме, защото няма какво особено

да се обсъжда), както и на останалите в съблекалнята на ЦСКА, им писна от лъжи и заплахи.

Време е в Борисовата градина да разберат, че времето на ВИС отдавна отмина. Недопустимо е, когато някой стъпи накриво или изиграе слаб мач, срещу него да се хвърля ударната мощ на цялата пернишковладийска бригада. Под ударите й вече попадаха бившият шеф на стадиона Стефан Стоянов, група футболисти, скаутът Иво Димов, а и фенове, които рискуваха да демонстрират недоволството си от клубната политика.

Как очакват след всичко това Платини и компания да имат настроение за игра? След равенството във Враца на среща им веднага бе развято бойното знаме на експернишката мутра Първан Първанов. Посланието бе ясно - още една грешка и д.е да ви е яко.

При българите този подход може и да върви, но останалите още тогава взеха своето решение, че възможно най-бързо трябва да напуснат

„джунглата“ България.

Те не искат да се превърнат в жертвено агне, ако напролет всичко се обърка. А причини за това - дал Господ.

А и едва ли искат да продължават да се подвизават в отбор, който не може да играе домакинските си мачове от евротурнирите на собствения си стадион, отбор, в който всеки ден се чува „Ще платим утре“ и пари се получават само когато ножът опре до кокала, отбор, който след всеки подготвителен лагер е преследван от собствениците на хотелски комплекси за неуредени сметки, отбор, чийто президент поне няколко пъти годишно дава изявления пред медиите в нетрезво състояние, отбор, в който не се знае дали треньорът е треньор и дали директорът му е помощник, отбор, чийто ДЮШ е люпилня не на футболисти, а на корупция и децата редовно остават без ток и вода.

Прав е Дуци. Бомби има много, но кой ги е заложил?

Българската учебна година на Острова

Българско училище

към Посолството на България в Лондон

Член на Асоциацията на българските училища в чужбина, лицензирано към МОМН (дипломите се признават в България) - до момента най-голямото българско училище зад граница

- Директор - Снежина Мечева
- Годишна такса: £120 за цялата година, в която влизат учебниците и учебните тетрадки

- Брой ученици за 2010/11 учебна година - над 250

- Предмети, които се изучават по програма и учебници, одобрени от МОМН: Български език и литература; Човекът и обществото (география и история в 3. и 4. клас); История на България (5. и 6. клас); Извънкласни занимания: Народно пеене (10 часа годишно), Народни хора (15 часа годишно), Кино клуб (6 часа годишно), Театрален клуб (6 часа годишно)

- Групи - Неделна група „Азбукарче“ (Занятията се провеждат в неделя: I-ва група: 4- и 5-годишни (10.00 - 11.45 ч.), II-ра група: 6-годишни - Предучилищна (12.00 - 13.45 ч.), III-та група: Ограмотителна - в помощ на деца, които не владеят добре български език (13.45 - 15.30 ч.)

- Класове - Понеделник 1. клас: 16.45 - 18.30 и 2. клас: 18.30 - 20.15; Вторник 3. клас: 16.45 - 19.25 и 4. клас: 17.25 - 20.15; Извънкласна дейност - народно пеене; Сряда, 5. клас: 16.45 - 19.25 и 6. клас: 17.25 - 20.15; Четвъртък 7. клас: 17.00 - 17.25, извънкласна дейност - народни танци; Петък 8. клас: 17.00 - 19.25; Събота 9. клас: 11.30 - 13.30, 10. клас: 13.30 - 15.30, 11+12-и клас: 15.30 - 17.30, извънкласна дейност: кино клуб и театрален клуб.

186-188 Queen's Gate, London, SW7 5HL

Тел.: 2075849433 и 02075849400

Българско школо „Васил Левски“ - Barking, Лондон

- Директор - Милена Везенкова

- Учебните часове на всички класове се провеждат в събота и неделя, като за учебната 2011/2012 ще са:

Съботни групи:

Предучилищна група - от 9.00 до 11.00 ч.

Първи клас А - от 11.00 до 13.20 ч.

Първи клас Б - от 13.20 до 15.40 ч.

Пети клас - от 13.20 до 16.00 ч.

Шести клас - от 16.00 до 18.40 часа

Клуб „Българско народно творчество“ - извънкласна форма на обучение

Събота:

от 10.00 до 11.00 - Първи и Втори клас

от 11.00 до 12.00 - Трети и Четвърти клас

от 12.00 до 13.00 - Пети и Шести клас

- Капацитет за 2011/12 - неограничен

- Възрастови паралелки - от предучилищна група (5-6 годишни деца) до 6-ти клас

- Занятия: 1 клас - „Български език и литература“ и „Роден край“; 2 клас - „Български език и литература“; 3 клас - „Български език и литература“ и „Човекът и обществото“; 4 клас - „Български език и литература“ и „Човекът и обществото“; 5 и 6 клас - „Български език и литература“ и „История и цивилизация“; Предучилищна група - курс по разговорен български език и буквите от българската азбука.

Unit 7, Abbey Park Industrial Estate, Abbey Rd, Barking, Essex IG11 7BT
Тел. 07852125275 и 07547010920, ventexbg@btinternet.com, www.bgshkolo.co.uk

Българско школо „Розова долина“ - Tottenham Hale, Лондон

- Директор - Милена Везенкова

- Учебни часове през 2011/12:

Понеделник Предучилищна група - 17.00 до 19.00 ч.

Вторник Клуб Народно творчество от 16.00 до 17.00 часа и

Втори клас от 17.00 до 19.00 ч.

Сряда Трети клас от 16.30 до 19.10 ч.

Четвъртък Първи клас от 16.30 до 18.50 ч. и

Клуб Народно творчество от 19 до 19.30 часа,

Петък Втори клас от 16.00 до 18.00 часа и

Клуб Народно творчество от 18.00 до 19.30 часа.

- Капацитет за 2011/12 - неограничен

- Възрастови паралелки - Предучилищна група, 1-ви, 2-ри, 3-ти клас

- Занятия: Предучилищна група - „Курс по разговорен български език и буквите от българската азбука“, 1 клас - „Български език и литература“ и „Роден край“, 2 клас - „Български език и литература“, 3 клас - „Български език и литература“ и „Човекът и обществото“

15 Garman Road, Tottenham, London, N17 0UR
Тел. 07852125275 и 07547010920, ventexbg@btinternet.com, www.bgshkolo.co.uk

Българско начално училище „Букваран“ - Leyton, Лондон

- Директор - Людмила Юнакова

- Капацитет - 30 деца

- Организация на учебния процес - обучение в малки групи на деца от 6 до 14 години

- Седмично разписание - по 4 учебни часа на седмица

- Обучение в събота и неделя - начален час 10.00 часа

Учебен план за 2011/12 година:

- Учебен предмет - „Български език и литература“ - Предучилищна група (124 уч. часа годишно), 1.ви-4.ти клас (108,5 уч. часа годишно)

- Учебен предмет - „Роден край“ - 1.клас (31 уч. часа годишно)

- Учебен предмет - „Човекът и обществото“ - 3. клас (48 уч. часа годишно) и 4. клас (32 уч. часа годишно)

388-392 High Road Leyton, E10 6QE

Тел. 077 7259 1410 и 079 8435 2055, bukvaran@yahoo.co.uk

Българско училище „Боян Мага“

- Директори - Зорница Петкова, Димитрина Ангелова
- График на занятията - петък от 16.30 до 19.30 и събота от 10.00 до 17.00

- Капацитет - 390 деца

- Възрастови паралелки - деца от 5 до 19 години, подготвителна група „Букварче“

- Учебни предмети - „Български език и литература“, „История на България“, „География на България“

- Извънкласна дейност - народни танци, музика, изобразително изкуство, театър, шахмат, детски хор, „Зорница“, фолклорен ансамбъл „България“

Mayfair Library, Mayfair, 25 South Audley Street, London, W1K 2PB

Тел. 07919022006 (Д. Ангелова), 07563386570 (И. Илиева), info@boyanmaga.org, www.boyanmaga.org

Българска школа към Асоциацията на българската общност област Medway (Югоизточна Англия)

- Директор - Юлияна Бест

- Такса - 6 паунда за занятие. Часовете се провеждат всяка събота през училищно време от 10.00 до 12.00.

- Предмети, които се изучават по програма и учебници, одобрени от МОМН, са:

„Български език и литература“ и „Човекът и обществото“ (география и история в 3. и 4. клас)

- Групи и класове - 1 - 5 клас; предучилищна група; факултативна група за деца, които не говорят добре български език.

- Извънкласни занимания - народни танци (12.00 - 13.30 ч.); група за майки с деца до 4 години - приказки на английски език в Библиотеката към гимназията; Българска секция с книги в библиотеката в Рочестър; английски език за българи

Гимназия „Томас Авелинг, Rochester, Kent, ME1 2 UW

bgcommunitymedway@yahoo.co.uk, www.abcim.org.uk

Българско училище - Godalming

област Surrey, (Югоизточна Англия)

- Директор - Петър Минчев

- Занятията са в събота от 13 до 17 часа и на този етап обхващат ученици само от 1. клас, през учебната 2011/12 ще бъдат включени и учениците от 2. клас, ще стартира и предучилищна група

- Учебни предмети - български език, роден свят, околна среда и арт

- Капацитет - няма лимит за записване на ученици

Leisure Centre, Broadwater park, Godalming GU7

Тел. 07958498217 и 07799768768

Българско школо „Звънче“ - Camberley

област Surrey, (Югоизточна Англия)

- Директор - Филка Ананиева

- Към момента в школото учат 11 ученици

- Учебни предмети (по програма и учебници, одобрени от

МОМН) - „Български език и литература“, „Човек и общество“ (3. и 4. клас), „История на България“ (5. и 6. клас)

- Извънкласни занимания - народно пеене (5 часа годишно), народни хора (10 часа годишно), кино клуб (14 часа годишно), театрален клуб (14 часа годишно)

- Групи и класове: Петъчна група „Азбукарче“ (1-ва група - 4-, 5-, 6-годишни - от 15.30 до 17.30 ч.); Петък 1 - 3 клас - „Човек и общество“, история; Събота 1., 2., 3., 4. клас от 14.00 до 17.30 ч.; Четвъртък 7. клас от 17.00 до 17.25 ч., извънкласна дейност - народни танци; Събота 8., 9., 10., 11., 12. клас от 10.30 до 12.30 ч., извънкласна дейност: кино клуб и театрален клуб

Camberley, Surrey, 30 Saddleback Rd, GU15 4BT

Тел. 01276 932 377 и 07894142470

Българско училище „Азбука“ в Дъблин, Ирландия

Училището е член на Асоциацията на българските училища в чужбина и дипломите му се признават в България

- Директор - Татяна Аданова

- Такса - 30 евро за един месец за дете, в която влизат учебниците и учебните тетрадки; 45 евро за две деца; 55 евро за 3 деца.

- Учебните часове се провеждат всяка неделя (без ваканциите) от 10.30 до 14.30 ч.

- Капацитет - към момента в училището се обучават 57 деца

- Класове и групи: Детска група от 3 до 5 години; клас с изучаване на български език като втори (за деца, в семействата на които българският не е основен говорим език); Подготвителна група и 1. клас; 2. и 3. клас; 5. и 6. (смесен) клас

- Извънучилищна дейност - всеки петък вечер от 19.00 до 20.30 ч. в сградата на училището се провеждат репетициите на танцовия състав „Ритъм“

- Учебни предмети (по програма и учебници, одобрени от МОМН): „Български език и литература“ (1.-6. клас), „Роден край за първи клас“ - ще бъде включен в програмата от следващата учебна година, „Човек и общество“ (3. и 4. клас) - в програмата от следващата учебна година, „История и цивилизация“ (5. и 6. клас), Програмата „Моливко“ за най-малките - Детската група

До края на тази учебна година адресът на училището е:

Lantern Centre, 17 Synge Street, Dublin 8

От началото на септември училището се мести в сградата на колежа St Conleth's:

28 Clyde Road, Ballsbridge, Dublin 4

Тел. +353 (0) 868 936739, administrator@bschoolie.eu, www.bgschoolie.eu

Училище „Любознание“ в Корк, Ирландия

- Директор - Мира Кръстева

- График на занятията за всички групи - всяка събота от 10.30 до 13.30 ч.

- Групи: Детска група - предучилищна подготовка - 3 до 6 години; Начална група - 1. и 2. клас

- Учебни предмети - български език и литература

Riverpark House, Marina Commercial Park, Centre Park Road, Cork

Тел. +353 (0) 212348761 и +353 (0) 858351293, mira@im-x.com, www.luboznanie.com

България 1.9п^{от}/мин

от мобилен телефон

Изпратете BULGARIA на 81616 за да получите £5 кредит.

Ще получите SMS потвърждаващ успешно извършване на плащането. Наберете 020 8497 4536, а след това търсения от Вас номер в международен формат (напр. 00 359 xxxxx). Изчакайте за свързване с избрания номер.

1.9п Bulgaria landline

3п Romania landline

1п Ireland landline USA Canada

15% допълнителен безплатен кредит (само за нови клиенти)

✓ Same Rates 24/7 ✓ Good Quality ✓ Excellent Customer Support

auracall T-TALK CALLING THE WORLD

Helpline: 020 8497 4622 www.auracall.com/bgben

T&Cs: Ask bill payer's permission. SMS costs £5 + std SMS. Calls charged per minute & apply from the moment of connection. Connection fee varies between 1.5p & 20p. Calls to the 020 number cost std rate to a landline or may be used as part of bundled minutes. Text AUTOOFF to 81616 (std SMS rate) to stop auto-top-up when credit is low. Credit expires 90 days from last top-up. Prices correct at time of publishing: 11/04/2011. This service is provided by Auracall Ltd. Agents required, please call 084 4545 3788.



От Нета на Интернета

Много често учителите се впечатляват от смешните изказвания на учениците, но и техните възпитаници също има на какво да се посмеят, слушайки своите преподаватели. Така че удоволствието е взаимно.

Тази колекция от учителски бисери е събрана от интернет - точно в този вид, както са ги публикували учениците във форуми или в своите лични сайтове.

Забележки в ученически книжки и дневници

Ученикът не знае защо ходи на училище, държи се като първобитен човек.

Ученикът слуша музика в час по музика!

Рита топка в коридора на училището. Казва, че така е научен вкъщи.

Бръмчи в час като самолет...

Тича по коридорите и вика с глас!

Момчетата са без облекло и се държат непристойно.

Изявления на живо

Слънцето никога не залязва над Британската империя, тъй като Британската империя е на изток, а слънцето залязва на запад.

Георги, моето момче, гледай ме внимателно, ако искаш да разбереш поне нещичко за маймуните!

Сега се смеете вие, смея се и аз, но на края на срока ще си разменим ролите!

Ти, ти и топката, и тримата при директора.

Ще изгоня всички и ще работя с останалите.

Изплой дъвката в кошчето, да не я изплюя аз!

Тук е написано черно на бяло със зелено.

Имам да казвам нещо на някои от вас, но първо ще го кажа на всички.

Счупеното имущество се удвоява в троен размер...

Внимавай, че си вързал три пъти и цъфнал четири пъти по френски език!

Нито едно природно явление не може да ме спре да ви напиша отсъствията!

Конят, освен всичко друго, е и средство за удоволствие...

Да направим квадрата чертеж с известна правоъгълност...

Ученици, начертайте окръжност с формата на кръг!

През 1742 година, както си спомняте...

Когато часовникът удари 13 пъти, не само че последният е грешен, но и поражда съмнение в останалите дванайсет...

Не ме гледайте какво говоря! Следете мисълта ми там, където я има.

Има отсъстващи - виждам ги!

Говорете си наум, че притеснявате изпитваните!

Браво бе! Вие много учите! Вчера влизам в едната стая, двама четат, двама спят, влизам после в другата - точно обратното.

Казала съм: като се прозяваш, да си затваряш устата.

В българската възрожденска къща е имало три вида стаи - големи, малки и двор.

Ако Йовков беше жив, щеше да се обърне в гроба.

Подчертайте с кръгче!

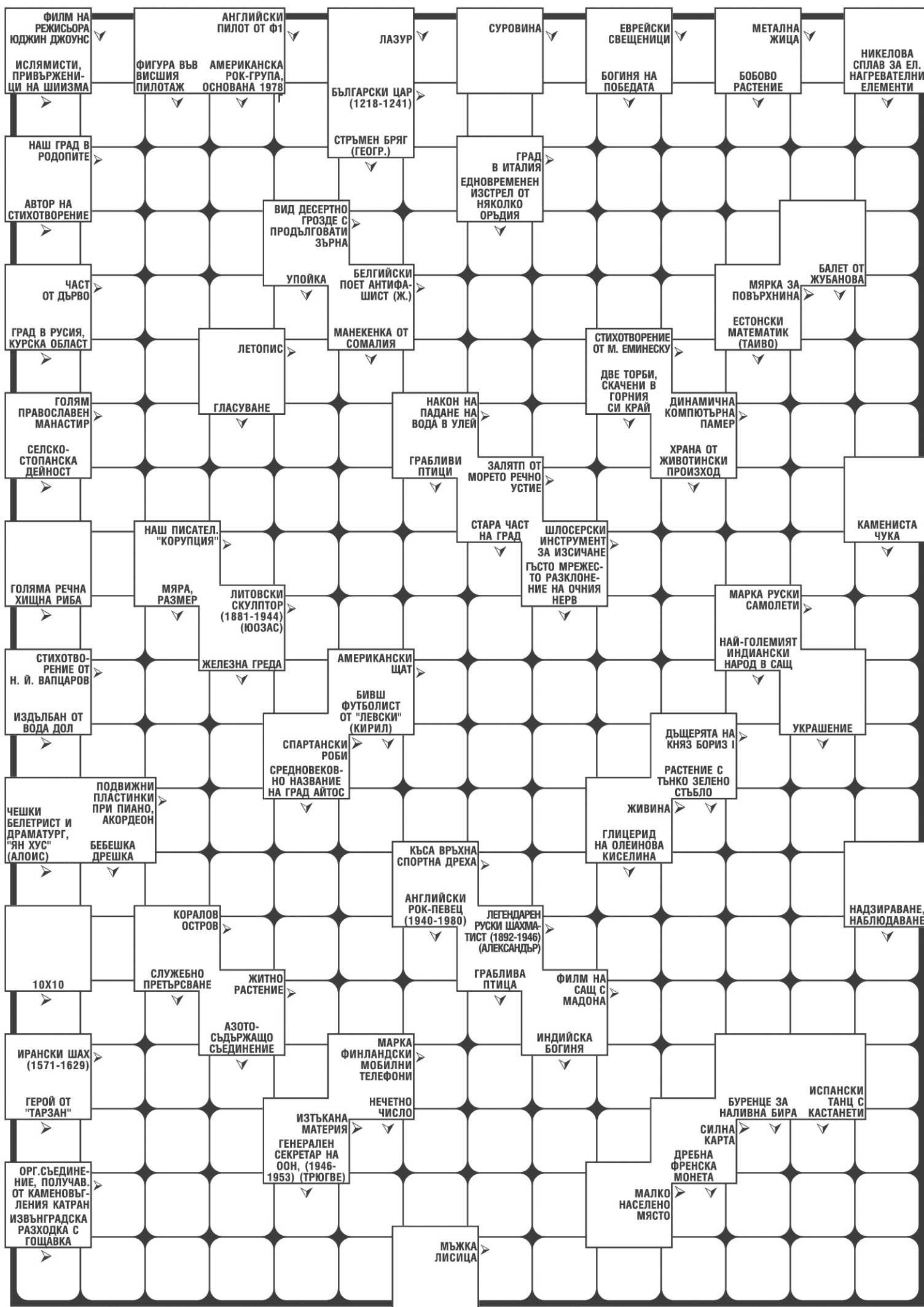
Последните два чина да излизат моментално, утре да си доведат и родителите!

Какво ми се мъкнете на тумби един по един?!

Ами така е, като с едното ухо слушате, а с другото приказвате.

Ученици, тъй като утре е събота и неделя...

Погледни се на какво приличаш! Панталонът ти - смачкан, обувките - мръсни, не си се обръсал. Все едно си петгодишен...



Помощ: АБАС, АКАНАТ, АЛЕХИН, ЗИКАРАС, ИМЕЛМАН, КСИЛЕНОЛ, НИХРОМ, ОЛЕИН, РАВИНИ, РЕЗЕКИЯ



Защо си нарисувал такъв неравен квадрат, бе? Да не си далтонист?

...и ако някой ще се разболява, да ми се обади предварително.

Ученици, виждате ли невидимите ъгли на пирамидата...

Ученици, сега ще взема две метални топчета.... едното от желязо, а другото от дърво...

Когато човек се задави, може да умре много сериозно.

Всички да се строят зад шведската стена!

Преведете думите, които не знаете!

Той бил бедна душица - имал само едни гачи на гърба си.

Момичета, събличайте се, аз ей сега идвам!

Начертайте две безкрайно дълги прави с дължина 3 метра!

Следвайте ме, аз ще ви настигна...

Животът на всеки наркоман завършва със смърт!

Ако ти удари един шамар, ще започнеш да трептиш хармонично...

Пред вас госпожа ли стои, или лукова глава?!

Отдавна съм установила, че ви липсват първите седем години, а на някои от вас и повече, така че няма нужда да ме убеждавате в това!

Това съчинение е написано с левия крак, и то с мазола!

Тук мирише на простотия.

Я всички да млъкнат да видят кой говори!

Не чувам да мислите.

Искам да чуя млъкнали деца!!!

Отсъстващите да вдигнат ръка.

За тема №1 няма да говорим нищо - само ще кажем някои неща.



Минута смях удължава живота с пет минути.
Зависи на кого се смеете...

Позвъняване посред нощ в изтрезвителя:
- Докараха ли при вас Иванов?
- Не са.
- Няма и да го докарат, днес си поркам у дома!

Бащата на Иванчо казва:
- Дай да ти видя бележника.
- Не мога. Дадох го на Петърчо
- искаше да изплаши родителите си.

Домакинтът показва на приателя си касетофона. Една от касетите е белязана с червено кръстче.
- Какво означава този белег?
- Тази касета ми е особено скъпа. На нея съм записал гъщата.
- Че защо ти харесва толкова?
- Как защо? Та аз мога да я прекъсна, когато си искам.

Срещат се двама бивши съученици след доста години. Единият:
- Наскоро се ожених.
- Покажи снимка.
- Ето, виж!
- Нищо, има и по-страшни!
- Моля?!
- Извинявай, няма по-страшни!

Влиза блондинка в колата си

и след секунди се обажда в полицията:
- Искам да съобща за обир - откраднали са ми стереото, pedalите и волана от автомобила.
Полицаят обещава да прати патрулна кола, но след минута две телефонът пак звъни:
- Прощавайте, пак съм аз. Седнала съм на задната седалка!

Един каубой язди из прерията и изведнъж вътрешният му глас казва:
- Спи тук!
Той спира, а гласът му казва:
- Колай!
Той започва да копае, а след два часа гласът му казва:
- Продължавай!
След още два часа му казва пак:
- Продължавай да копаеш!
Най-после каубоят удря на дърво, вади сандък, а той - пълен с жълтици, вътрешният глас:
- А стига бе!

Влюбени си уточняват среща.
Тя:
- Утре?
- Да.
- Къде?
- Където кажеш.
- В колко часа?
- Все ми е едно.
- Добре. Само не закъснявай, ако обичаш!

Млади родители трябвало да отидат при адвокат, за да подпишат някакви документи, но не успели да намерят бавачка за малкия си син и затова се нало-

БГ БЕН

ЗА ВЕСТНИКА:

Формат: Таблоид (27,4 x 40 см)
Брой страници: 32
Периодичност: седмичник
Рекламен обем на страница: 1000 кв. см

Брой колони на страница: 6
Широчина на колоната: 4,3 см
Разстояние между колоните: 0,43 см

ОТСТЪПКИ:

За площ
10% - Рекламно каре над 100 кв.см
15% - Рекламно каре над 300 кв.см
20% - За цяла страница (1000 къса)

За публикации
10% - за повече от 10 публикации
20% - за повече от 20 публикации

Издателите на БГ БЕН си запазват правото на промяна в цените на рекламните услуги, като се задължават да обявят това на страниците на вестника минимум две седмици порано. Промените не вадят за вече сключени договори.

Small box каре - едно лесно и ефективно решение, ако искате вашата малка бизнес обява да се откроява сред останалите. Размерите на карето са 4 на 4 см, а неговата площ е 16 кв. см. Срещу сумата от 20 лири вашата обява ще излиза в продължение на 4 броя на вестника и винаги ще бъде четена с предимство.

жило да го вземат със себе си. Но нещата се проточили повече от предвиденото и малкият започнал да пици с пълно гърло.

- Да затворим ли вратата, за да не притеснява колегите ви? - попитала майката.
- Няма проблем! - отговорил адвокатът. - Те ще си помис-

лят, че е някой от клиентите ми, който току-що е получил сметката!

Двама старци седят на пейка в парка.
- Слави, какво четеш?
- Не знам.
- Как така? Нали четеш на глас!
- Е да, но нали знаеш, че не чувам.

Къде беше цялата нощ? - пита жената.
- Бях у Пешо по работа! Помагах му...
Жената се обажда на Пешо:
- Ало, Пешо! Здравсти! Да зна-

ТЕХНИЧЕСКИ ИЗИСКВАНИЯ

Възможни основи на карето в см:

- > 4
- > 8,4
- > 12,8
- > 17,3
- > 21,5
- > 25,9

Мин. осн. на рекл. каре: 3,9 см
Минимална височина: 2 см

ЦЕНИ ЗА РЕКЛАМА

ПЪРВА СТРАНИЦА
пълноцветна - £ 3.30 / кв. см
ПОСЛЕДНА СТРАНИЦА
пълноцветна - £ 1.10 / кв. см

ВЪТРЕШНИ СТРАНИЦИ
пълноцветна - £ 0.80 / кв. см
черно-бяла - £ 0.50 / кв. см

Последна страница Пълноцветна - £ 550.00 Вътрешна страница Пълноцветна - £ 400.00 Черно-бяла - £ 250.00	Последна страница Пълноцветна - £ 275.00 Вътрешна страница Пълноцветна - £ 200.00 Черно-бяла - £ 125.00
1/2 500 кв. см	1/4 250 кв. см

Първа страница Пълноцветна - £ 412.00 Последна страница Пълноцветна - £ 137.00 Вътрешна страница Пълноцветна - £ 100.00 Черно-бяла - £ 62.00	Първа страница Пълноцветна - £ 206.00 Последна страница Пълноцветна - £ 68.00 Вътрешна страница Пълноцветна - £ 50.00 Черно-бяла - £ 31.00
1/8 125 кв. см	1/16 62,5 кв. см

еш къде е бил моят тази нощ?
- Що за въпрос! При мен е - точно отиде до тоалетната.

Седят две блондинки в едно кафене. На едната звъни телефонът, но тя не отговаря. Друга:

гата:
- Отговори, де!
- Не звънят на мен.
- А на кой? Нали това е твоят телефон?
- Но аз не съм казвала на никого, че съм тук!

ТАЛОН ЗА АБОНАМЕНТ

Цена за едногодишен абонамент: £29 (26 броя)
Цена за половингодишен абонамент: £15 (13 броя)
Име:
Адрес:
Телефон:
Абонамент за период:
Моля, изпратете попълнения талон със съответния чек на адрес:
BG BEN, 267 Vicarage Road, London, E10 7HQ
Чекът да бъде платим до **PA Events Ltd**

Важни телефонни номера и адреси

Посолство на Република България в Лондон
186 - 188 Queen's Gate
London SW7 5HL
тел. 0870 060 2350, 0870 060 2351
факс 020 7584 4948
работно време:
понеделник - петък 09.00 - 18.00
email:
info@bulgarianembassy.org.uk
web:
www.bulgarianembassy.org.uk
онсулска служба при Посолството на Република България в Лондон
приемни часове за граждани: понеделник - петък 9.00 - 14.00 ч.
автоматична 24-часова телефонна линия за

запазване на приеман час:
тел. 090 6554 0750, 090 6550 8950, 090 6554 0819
тел. 020 7589 3763
факс: 020 7581 9073
HOME OFFICE, GENERAL ENQUIRIES
Public Enquiry Team
Home Office
7th Floor, 50 Queen Anne's Gate
London SW1H 9AT
тел. 0870 000 1585
факс 020 7273 3476
IMMIGRATION & NATIONALITY DIRECTORATE
Immigration Enquiries
Lunar House
40 Wellesley Road
Croydon CR9 2BY
тел. 0870 606 7766
UK VISAS
Foreign & Commonwealth Office
King Charles Street
London SW1A 2AH
тел. 020 7008 8438
INLAND REVENUE (данъчна администрация),

General Enquiries,
тел. 0845 300 3900
Embassy of the Republic of Bulgaria
186-188 Queen's Gate
London SW7 5HL
Phone:
0207 5849 400
0207 5849 433
Opening hours:
Monday-Friday 09.00 - 18.00
Consular Section
Phones:
24 Hour Automated Booking System: tel. 090 6554 0750 (calls cost GBP 1/min)
24 Hour Visa Information Service: tel. 090 6550 8950 (calls cost GBP 1/min)
24 Hour Fax on Demand Visa Application Form Service: tel. 090 6554 0819 (calls cost GBP 1/min)
Individual Inquiries on Submitted Applications: tel. 020 7589 3763 (13.00-

15.00)
Fax:
0207 5819 073
Consular Section
Admission Hours:
09.30 - 12.30, Monday to Friday (with an appointment)
12.30 - 14.00, Monday to Friday (without an appointment)
Commercial Section
Fax:
0207 5894 875
Commercial Section
Admission Hours:
Monday-Friday 09.00-18.00
Professor Nikolai Zhelev
PhD, CBiol, EurProBiol, FIBiol, FMBNAM
Hon Consul for the Republic of Bulgaria in Scotland (Dundee)
Fax:
+ 44(0)1382 308117
e-mail, website:
Nikolai.Zhelev@abertay.ac.uk
www.
bulgarianconsulatescotland.org.uk

БГ БЕН

Издава PA Events Ltd.
Flat 2, 137 St. Johns Road,
Walthamstow, London, E17 4JH
Редакция: 0208 5316 183
E-mail: inbox@bgben.co.uk

Отговорен редактор:
Юлия ТАШЕВА,
0898 780 561, 032/63 99 33
juliagrigrorova@abv.bg

Репортери: Стоян Ботев,
botev@usa.com,
Лилия Русева,
lruseva@bgben.co.uk
Спортен редактор: Явор Пиргов, yavor@bgben.co.uk

БГ БЕН/BULGARIA

ISSN No. 1744-8751
Отговорен редактор за UK:
Евгени КАЙДЪМОВ
ekaydamov@bgben.co.uk
тел. 0208 5316 183,
0784 6496 968

Редакционен екип:
Северино КОЖУХАРОВ
skozhuharov@bgben.co.uk

Координатор:
Нежди ХАЛИЛ
nhalil@bgben.co.uk

BULGARIA

Web: **www.bgben.co.uk**
Факс: 0207 5119 543
За контакти в България:
тел./факс: +359(32) 63 99 33

Нежди ХАЛИЛ
nhalil@bgben.co.uk
Цветомир ИВАНОВ
tivanov@bgben.co.uk

Маркетинг и реклама в UK:
Евгени КАЙДЪМОВ,
ekaydamov@bgben.co.uk,
тел. 0208 5316 183, 0784 6496 968
Маркетинг и реклама в България:
Иванка Иванова, 0882 93 23 72



373 High Road Tottenham London N17 6QN
Tel: 020 8801 7938, 07920827399

БЪЛГАРСКА КУХНЯ **Организиране**
на рождени дни, сватби, частни партита и тържества

ПЕТЪК И СЪБОТА – ЖИВА МУЗИКА ДО ЗОРИ!

Олимп
Cafe & Bar

БЕЗЖИЧЕН ИНТЕРНЕТ

РАБОТНО ВРЕМЕ:
08.00 – 24.00 (понеделник-четвъртък)
08.00 – 03.00 (петък и събота)
08.00 – 24.00 (неделя)

Cafe-Bar OLIMP
373 High Road
Tottenham
N17 6QN

Музика на живо
Вкусна българска кухня
Незабравимо парти

Заповядайте, тук купонът е до зори!

ARDA 2 BAR & RESTAURANT
FULLY LICENSED ARDA 2 LIVE MUSIC WELCOME

ДОБРЕ ДОШЛИ

БГ ПАРТИТА
Всеки четвъртък, петък, събота и неделя

Най-старият български бар-ресторант в Лондон
се грижи за вашето добро настроение вече 7 години

За резервации, тел. 02072635902 (всеки ден след 11:00 часа)

Български персонал
Безплатно кафе
Място за пушене
Българска телевизия
Специални оферти за българи!
Дамско и мъжко подстригване

Дunav Barbers
2B Philip Lane
London N15 4JB
(на 50 метра от кафе-бар „Олимп“)

Бръснаро-фризьорски салон Dunav Barbers

DUNAV BARBERS

OPEN 7 DAYS **HOT TOWEL SHAVE**

Пон.-събота: от 9 до 19.30 ч. Неделя: от 10 до 16.00 ч.

UK - EU Christin Ltd
EXPRESS MONEY TRANSFERS

За контакти:
тел. 02072219626
моб. 07879810555
www.christin.co.uk

Парични преводи до България
Такса за всякакви суми **£1**
До всички банки в страната



Счетоводство и Бизнес консултации



1st floor, 79 West Ham Lane
Stratford, London E15 4PH

Счетоводство:
Self-employed
Limited (LTD) company, Payroll, VAT
Възстановяване на данъци, Tax Return

Всички видове Социални помощи – от А до Я консултация, кандидатстване и обжалване

National Insurance регистрация, интервю (гарантирано)
Писмо от счетоводител, Финансов стейтмънт
Регистрация UTR, CSCS, CIS, Банкова сметка

Бизнес консултации, Юридически спорове
между бизнеси и self-employed, Некачествени
стоки и услуги, Проблеми с хазяи

Преводи, Попълване на документи и формуляри
Student Loan, Maintenance grant
Европейска здравна карта

Phone: **020 8555 5143** Mobile: 079 1614 3282, 077 8698 8558

Safe Advice благодари на тези, които ни избраха затова че сме честни, открити и добронамерени. Ние ще продължаваме да доказваме спечеленото доверие и признание през годините. За нас доброто отношение и професионализъм стоят над всичко. Вашето мнение, вашите права и бизнес заслужават внимание и уважение на всяка цена. За да ви обърнем повече внимание, молим предварително да уговорите вашата среща.